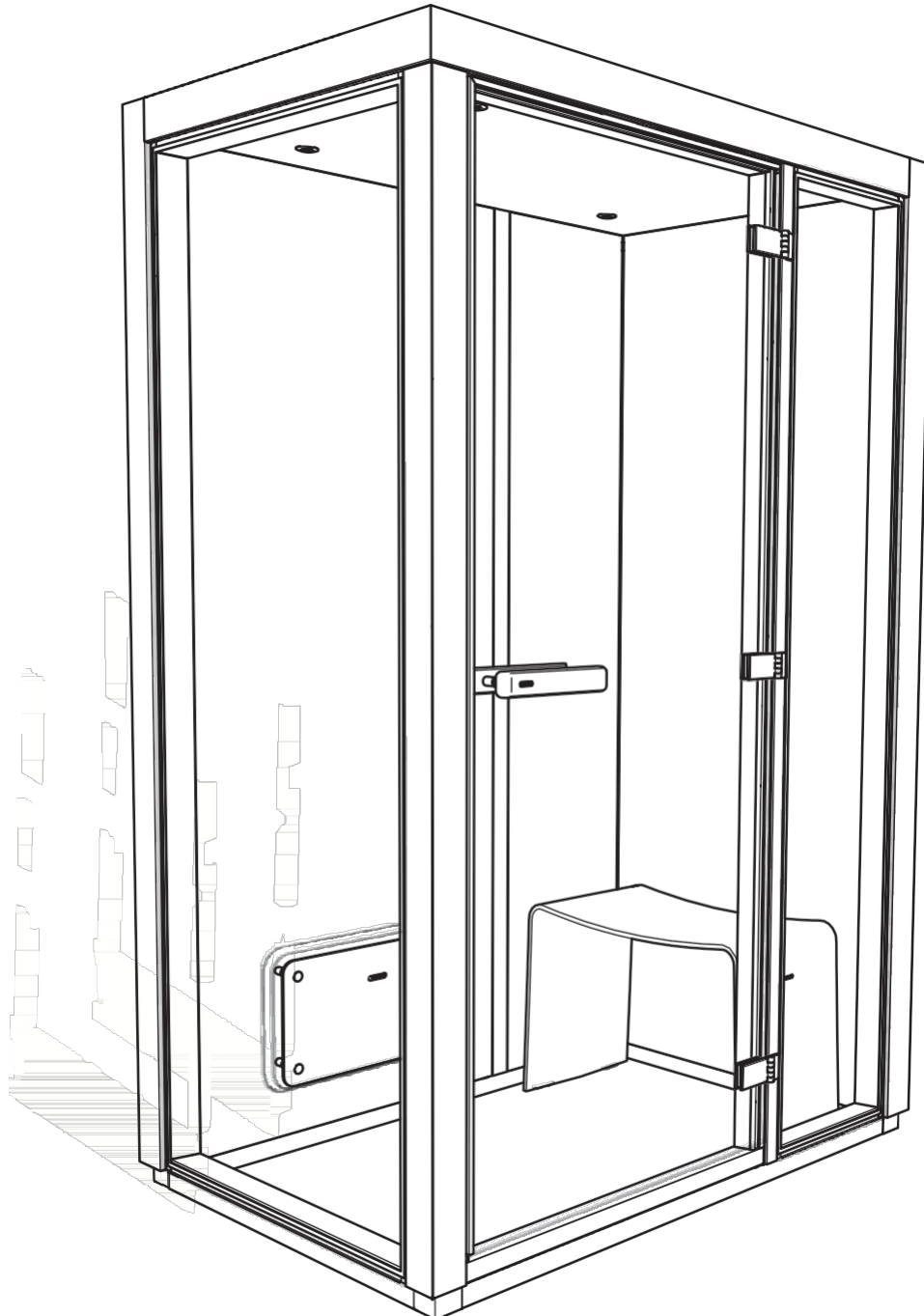


Panacea 1309 t



Guida all'uso, bagno turco Tylö Panacea

Informazioni generali:

Leggere attentamente questa guida prima di iniziare l'installazione.

La temperatura ambiente all'esterno del bagno turco non deve superare i 35° C. Non installare all'aperto per evitare il rischio di danni dovuti al freddo o al gelo.

La sauna vicina deve essere ben isolata con uno spazio ventilato di almeno 10 cm dal bagno turco.

Non esporre il materiale plastico del soffitto a sollecitazioni e non cercare di forzarlo.

Lasciare indurire la colla siliconica per almeno 24 ore prima di utilizzare il bagno turco.

Pavimento:

Installare su un pavimento di piastrelle, marmo o stuoia di plastica completamente saldata, antiscivolo e resistente al calore.

Il pavimento deve avere una caduta per lo scarico, solitamente situata al centro del bagno turco. NB: Questo è importante quando si installa senza soglia. La caduta verso lo scarico deve iniziare all'esterno delle pareti del bagno turco.

Il pavimento sotto il telaio deve essere piano, uniforme e pulito.

Si consiglia il riscaldamento a pavimento per ridurre la differenza di temperatura nella stanza.

Elettricità:

Illuminazione nel bagno turco max. 24 Volt.

Collegamento del generatore di vapore: vedere le istruzioni fornite con il generatore.

Ventilazione:

Tutti i bagni di vapore in uso continuo per più di 2 ore devono avere un tasso di ricambio d'aria di 10-20 m³ d'aria per persona all'ora, per motivi igienici e funzionali.

Lo spazio tra il fondo della porta e la soglia/pavimento consente all'aria di entrare nel bagno turco.

La bocchetta di uscita deve essere posizionata nel soffitto, lontano dai posti a sedere, come indicato nella guida all'installazione. Lo sfiato di uscita deve essere collegato a un condotto di ventilazione per portare l'aria all'esterno.

Per i primi 8 metri dal bagno turco, il condotto di ventilazione deve essere in plastica o altro materiale resistente alla corrosione in grado di tollerare un'elevata umidità dell'aria. L'installazione del condotto di ventilazione

deve evitare la formazione di sacche d'acqua dovute alla condensa, che causano un'ostruzione. Il condotto di ventilazione deve essere assolutamente sigillato, senza fori o fessure da cui possano fuoriuscire vapore o acqua.

Estrazione meccanica:

Se la ventilazione di estrazione fornita dal principio della ventilazione naturale è insufficiente (può essere dovuta alla bassa pressione nella stanza da cui l'aria viene fornita al bagno turco), è necessario collegare una ventilazione meccanica dimensionata per 10-20 m³ per persona all'ora.

Installazione di docce, profumatori e dispositivi di pulizia nel bagno turco:

Installare tubi e raccordi durante l'installazione del bagno turco.

Ispezione:

Ispezionare tutte le sezioni per verificare che non vi siano danni al momento del disimballaggio.

Cosa fare:

I danni materiali devono essere segnalati immediatamente al fornitore. Se è necessario sostituire una sezione, ritardare l'installazione fino a quando non sarà disponibile una nuova sezione.

Non ci si assume alcuna responsabilità per i danni causati o per eventuali costi conseguenti durante il trasporto o l'installazione.

Pulizia:

Sciquare gli accessori e il pavimento dopo ogni utilizzo.

Per mantenere l'igiene del bagno turco, il pavimento (soprattutto negli angoli e sotto gli apparecchi) deve essere pulito regolarmente con un detergente antibatterico. Utilizzare il disinfettante Tylö.

Per la pulizia di tutte le superfici delle pareti e del soffitto si può utilizzare acqua saponata delicata.

Il set di pulizia per Corian di Tylö è consigliato per i banchi in Corian.

Non utilizzare polvere abrasiva, detersivi alcalini forti, solventi aggressivi, idropultrici ecc. In caso di dubbi sulla rimozione delle macchie, contattare Tylö.

Il dispositivo di pulizia Tylö Steam Clean è consigliato per la pulizia e la disinfezione quotidiana. Funziona automaticamente ed è dotato di una chiusura a combinazione.

Garanzia sui materiali:

La garanzia sui materiali fornita per i bagni a vapore Tylö è subordinata al rispetto delle istruzioni del produttore.

Importante!

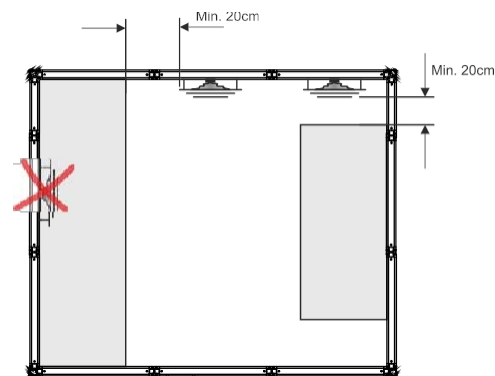
Utilizzare sempre il silicone fornito da Tylö.

Lasciare indurire la colla al silicone per almeno 24 ore prima di utilizzare il bagno turco.

Non esporre il materiale plastico del soffitto a sollecitazioni. Non premere o forzare le sezioni in posizione.

Non esporre il bagno turco a temperature superiori a 55° C.

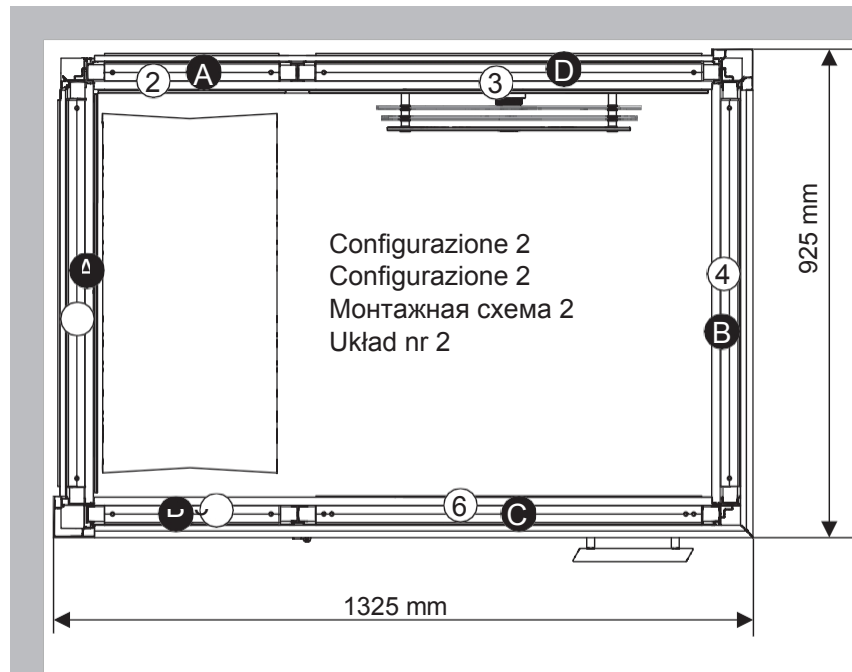
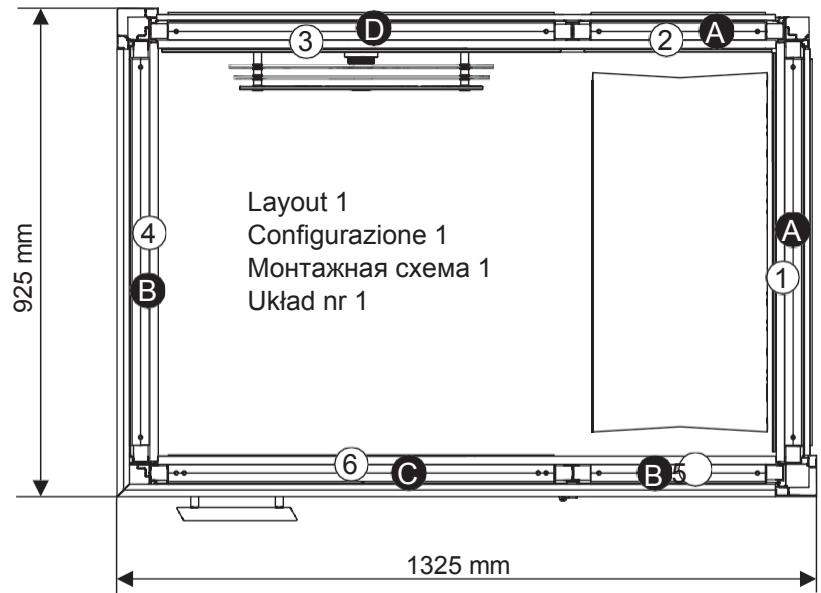
Non collocare mai apparecchi o altri oggetti direttamente davanti o sopra l'ugello del vapore. Mantenere sempre uno spazio libero di almeno 20 cm davanti all'ugello del vapore, vedere il diagramma.



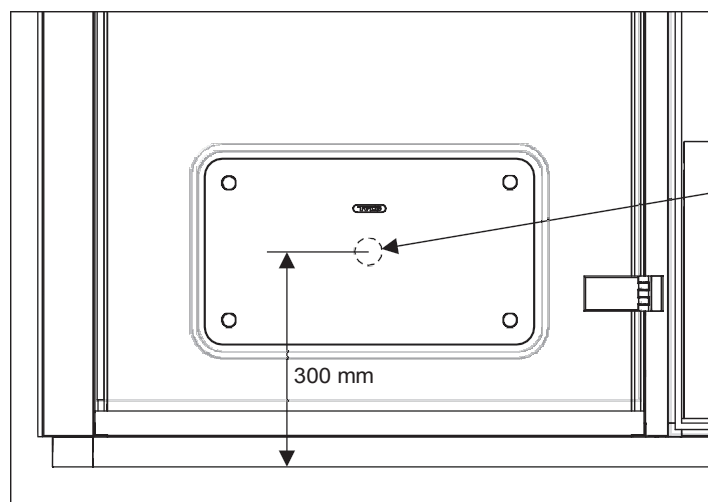
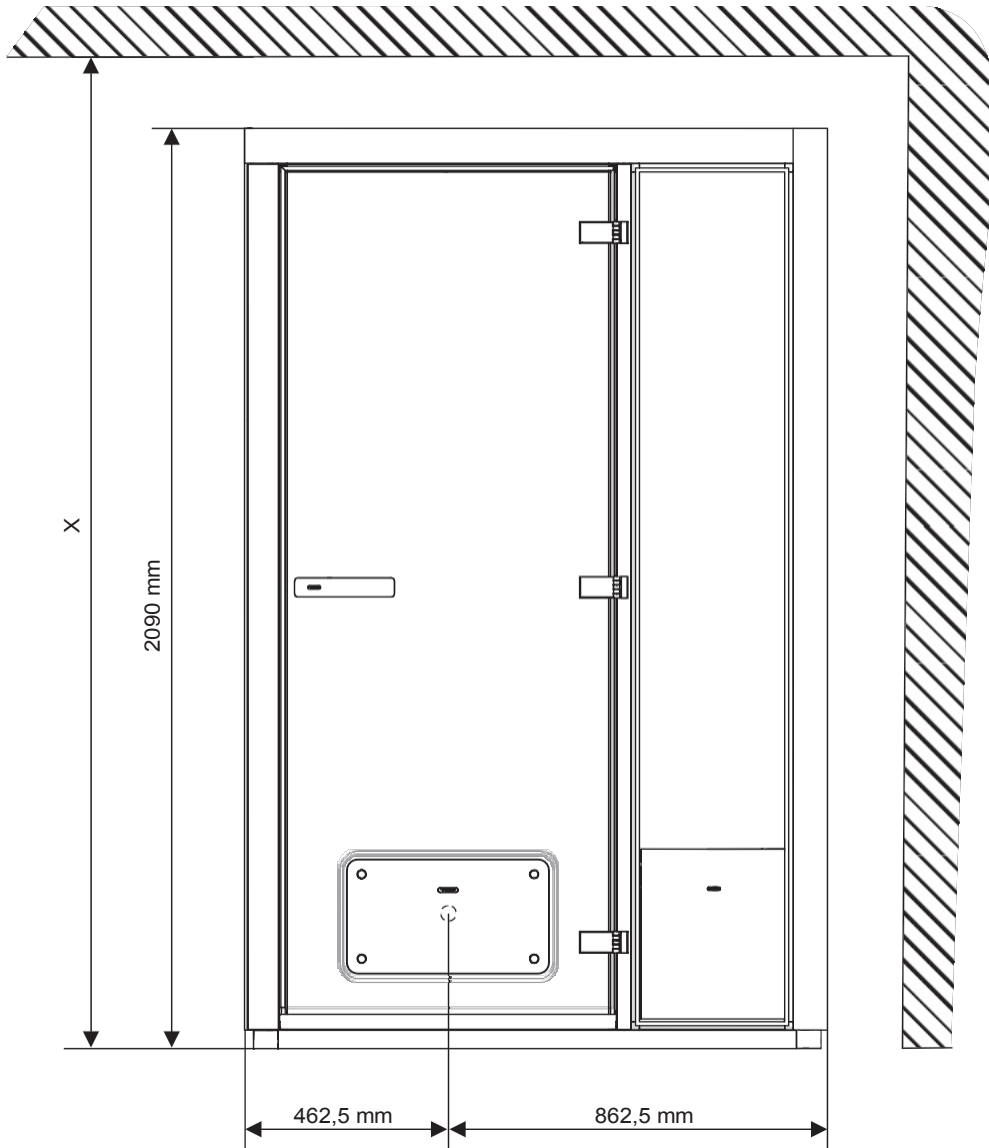
Utilizzare solo i profumi e i disinfettanti Tylö. Altri prodotti possono causare danni.

Non utilizzare un'idropulitrice per la pulizia.

Qui sono mostrati due esempi di montaggio della stanza. Le presenti istruzioni di montaggio e installazione descrivono la procedura di assemblaggio della Stanza 1. I numeri indicano l'ordine di montaggio delle pareti. Gli schemi di layout utilizzano i seguenti codici per indicare i materiali/componenti: A= vetro verde, B= vetro, C= porta in vetro, D= sezione vapore.

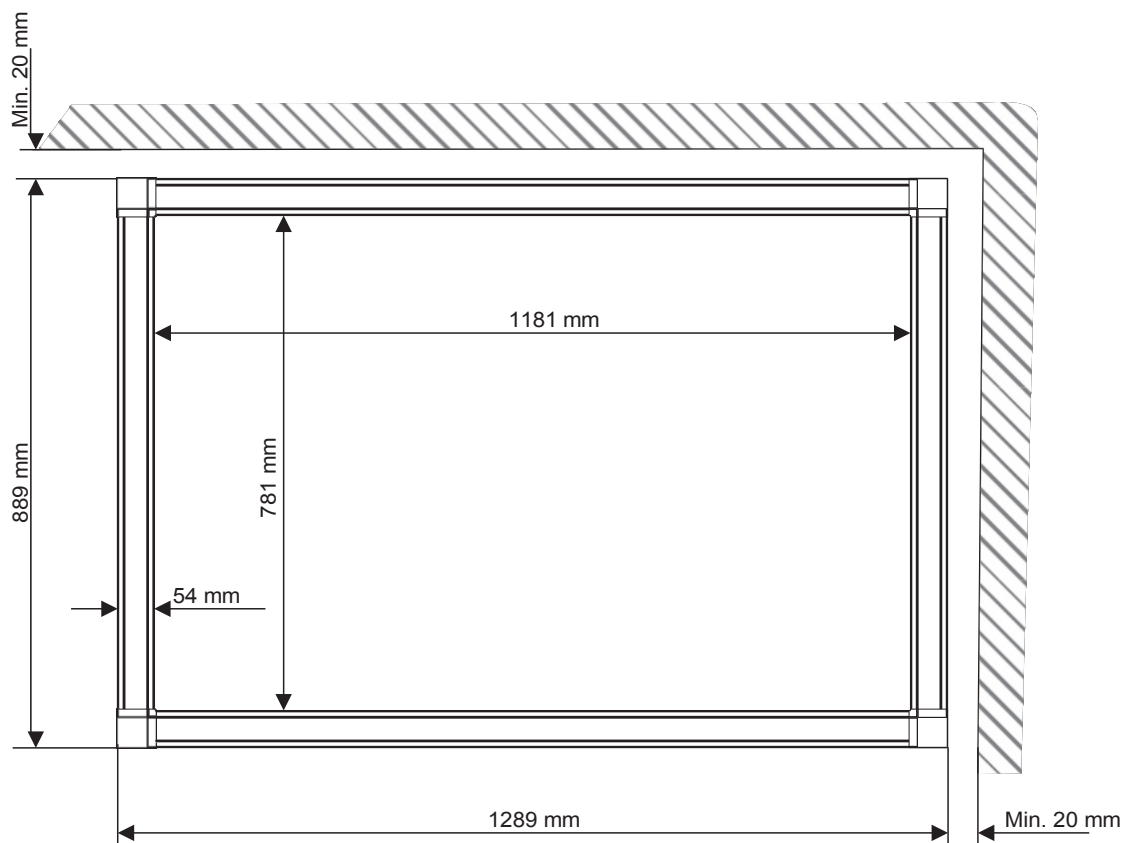
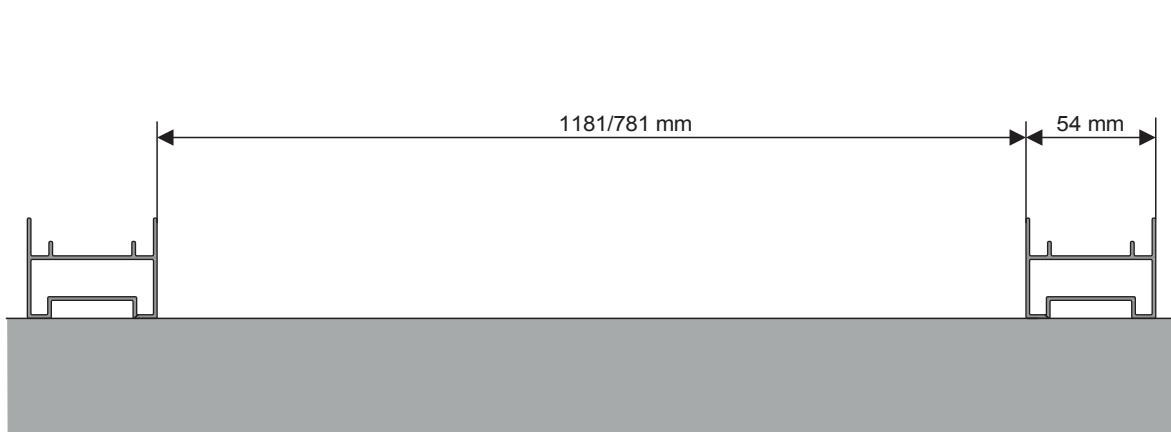


X
Min. 2400 mm - Vid montering
Min. 2400 mm - Durante il montaggio/installazione
Mente. 2400 mm - Montaggio Bei
Mini. 2400 mm - Durante il montaggio
Мин. 2400 мм - При монтаже
Min. 2400 mm - Dimensioni del corpo macchina

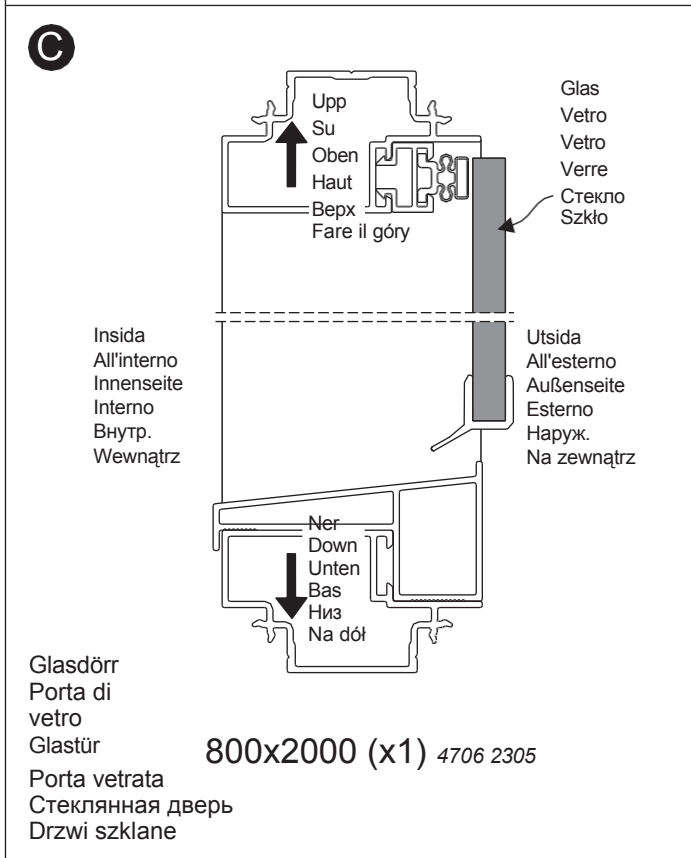
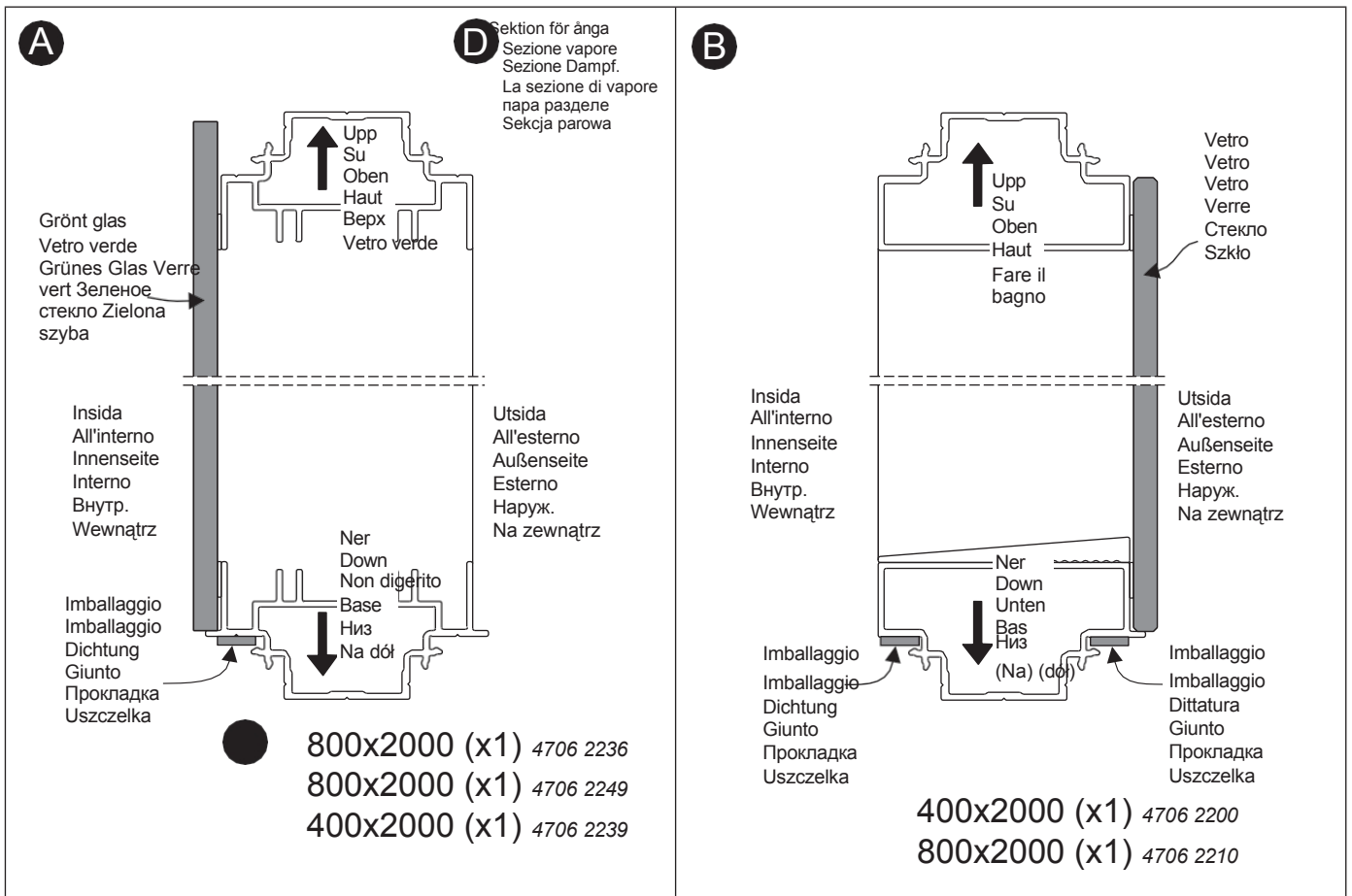


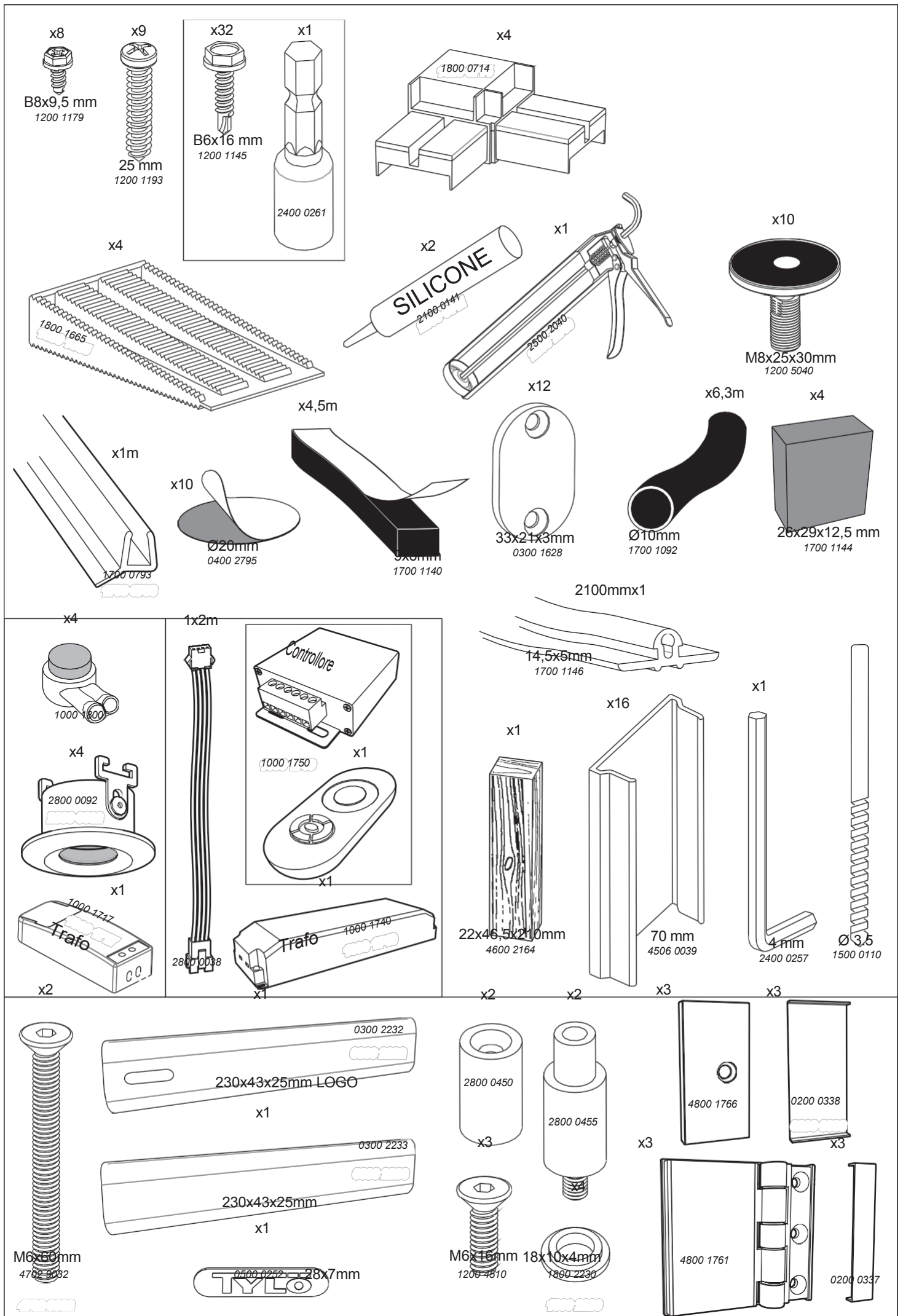
Tubo del
vapore
Dampfrohr
Tubo di vapore
выход пара Przewód
parowy

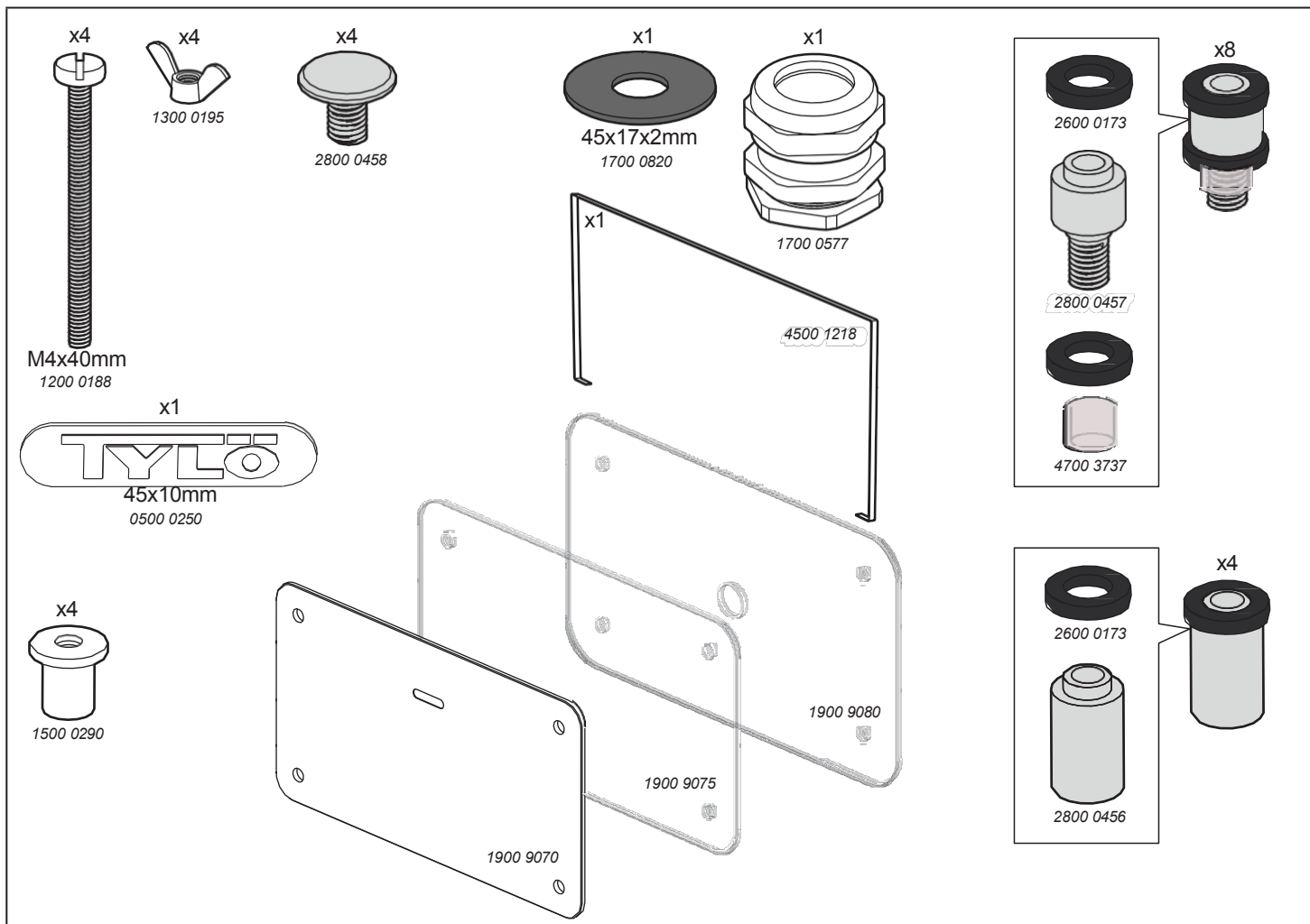
Golv / Golvram
Pavimento / Telaio
del pavimento
Boden / Bodenrahmen
Sol / Cadre de sol Пол /
Рамы пола
Posadzka / Ramy podłogowej



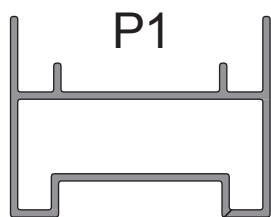
Descrizione delle diverse tipologie di pareti
 Descrizione dei diversi tipi di costruzione di pareti
 Beschreibung der einzelnen Wandtypen Description
 des différents types de cloison Описание
 различных типов стенок Opis różnych modułów ścianek



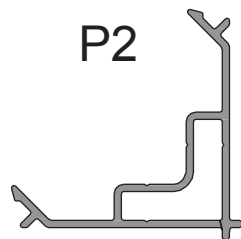




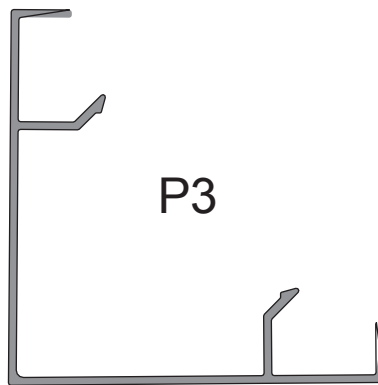
Profilier / Profili / Profilo / Perfilés / Рейки / Profilo



2x777mm 4506 0082
2x1177 mm 4506 0086



4x1930mm 4506 0060

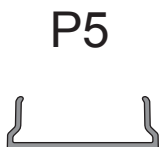


2x2048 mm 4506 0179



1x846 mm V/L 4506 0246
1x846mm H/R 4506 0244

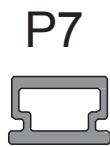
1x1246mm V/L 4506 0250
1x1246mm H/R 4506 0248



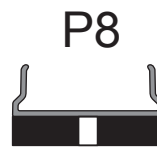
1x768mm 4506 0044
1x1168mm 4506 0046
2x1968 mm 4506 0050



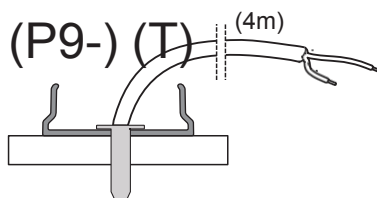
2x792 mm 4506 0142
2x1170 mm 4506 0144



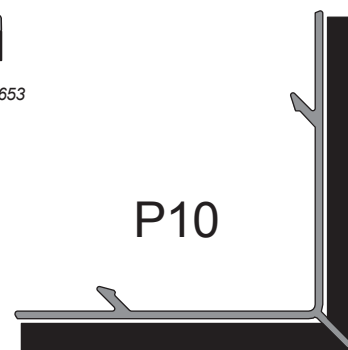
1x1949mm 4506 0796



1x1968mm 4606 0653

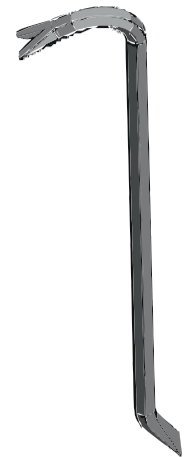
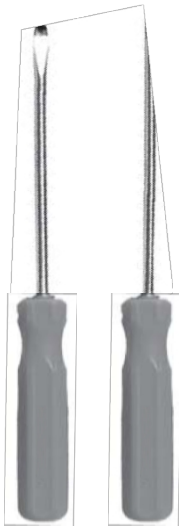
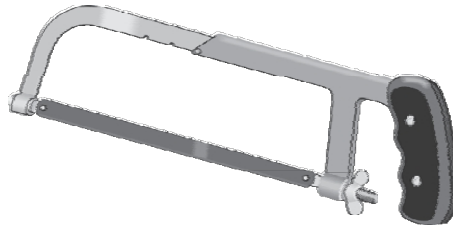


1x1980 mm 4606 0663



1x1968mm 4606 0654

Grejer bra att ha
Utensili utili, ecc.
Utensili pratici Matériel
utile
Что может пригодиться
Przydatne narzędzia, itp.



Kar - extra tillval

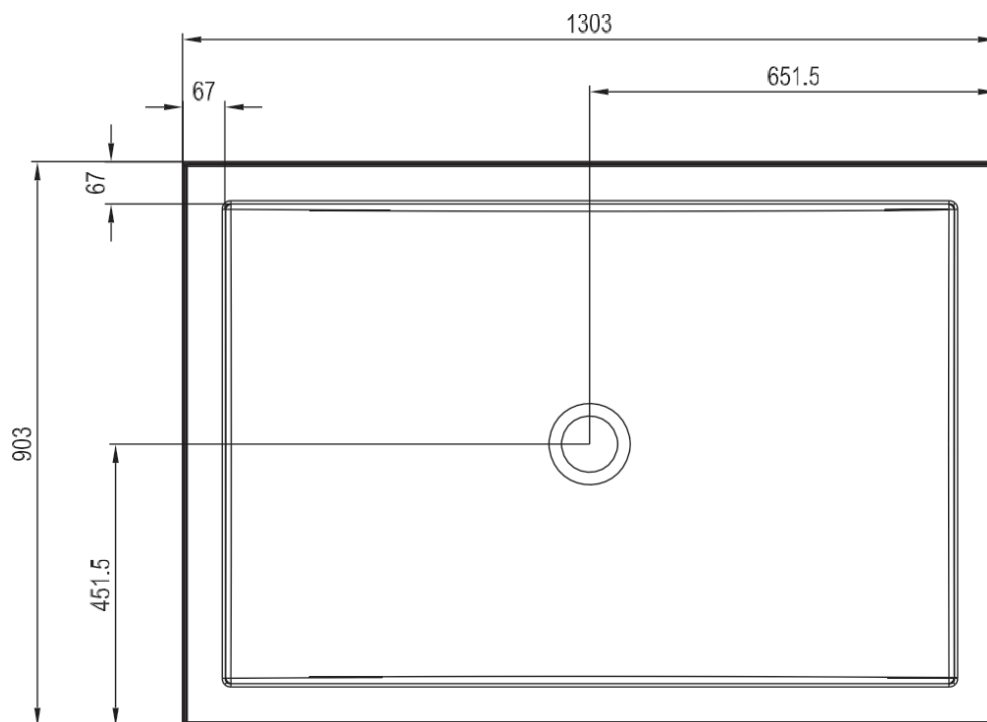
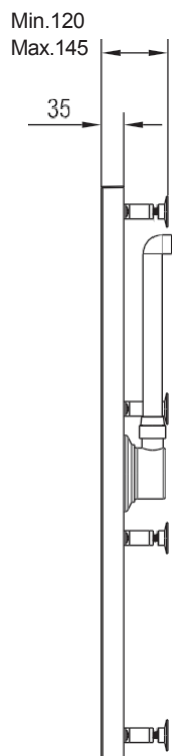
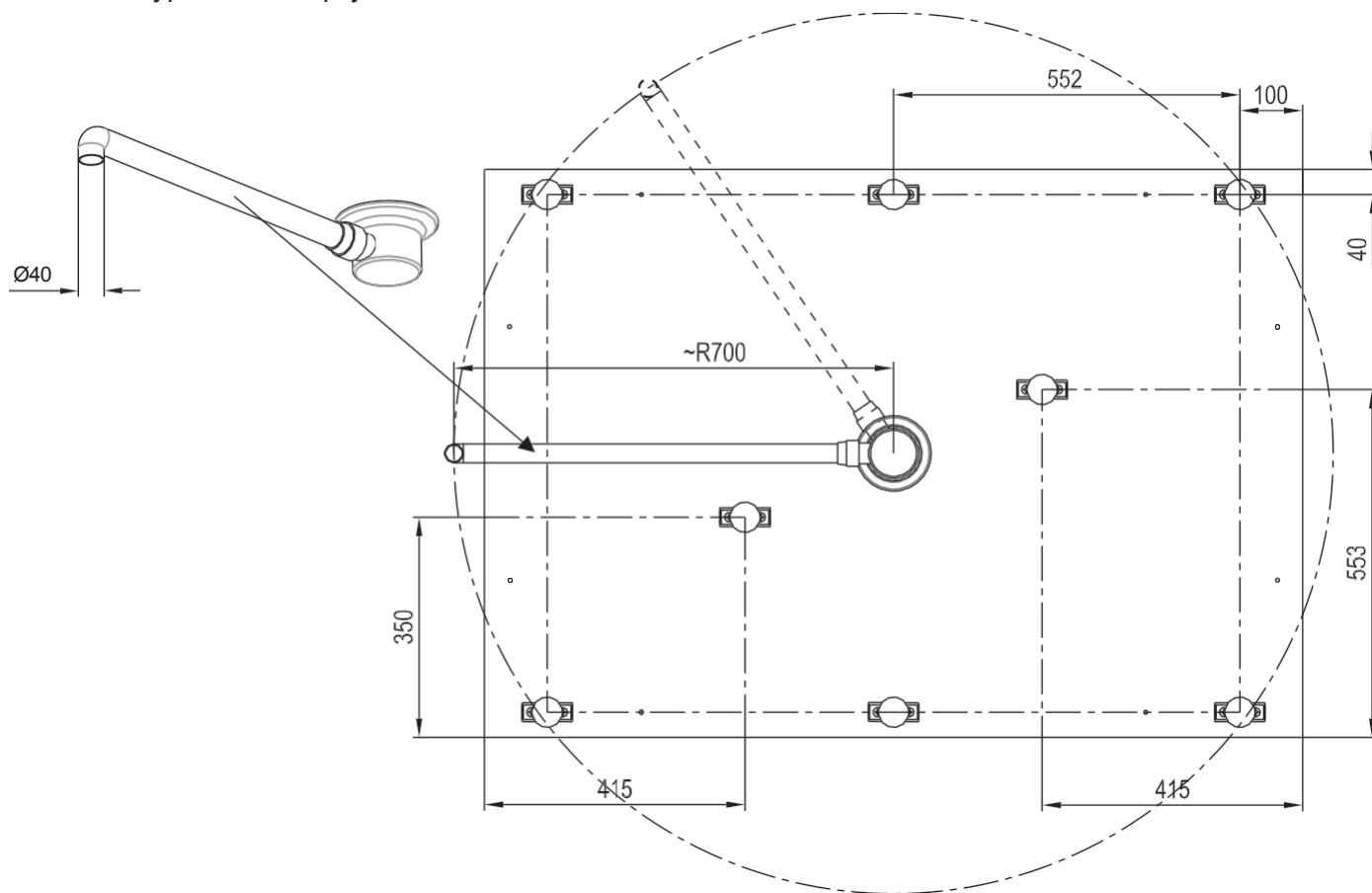
Piatto doccia - accessorio opzionale

Duschwanne - extra Zubehör

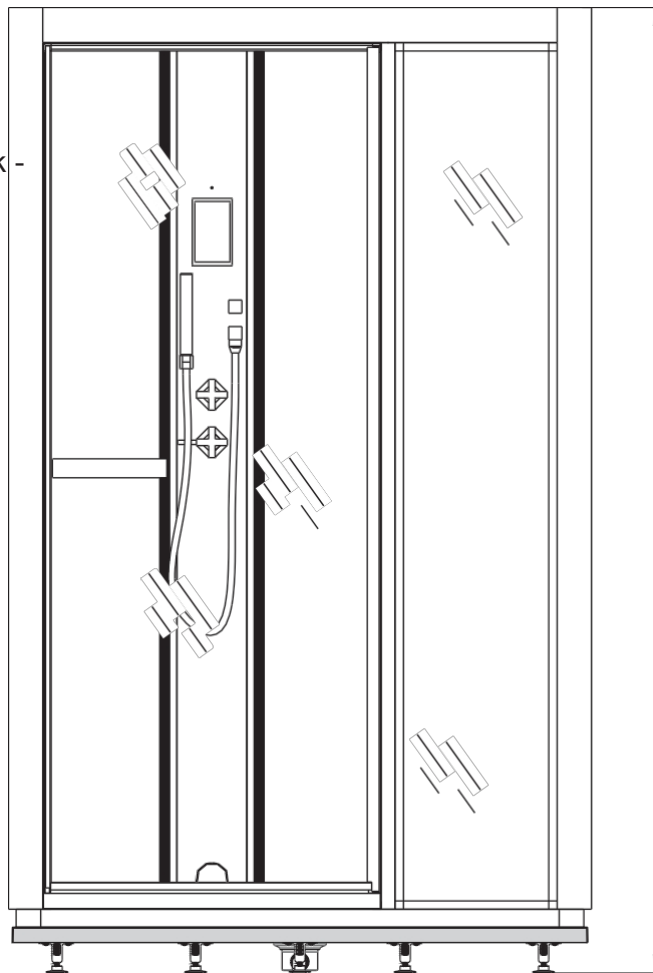
Bac de douche - opzione supplementare

Поддон для душа - аксесуар

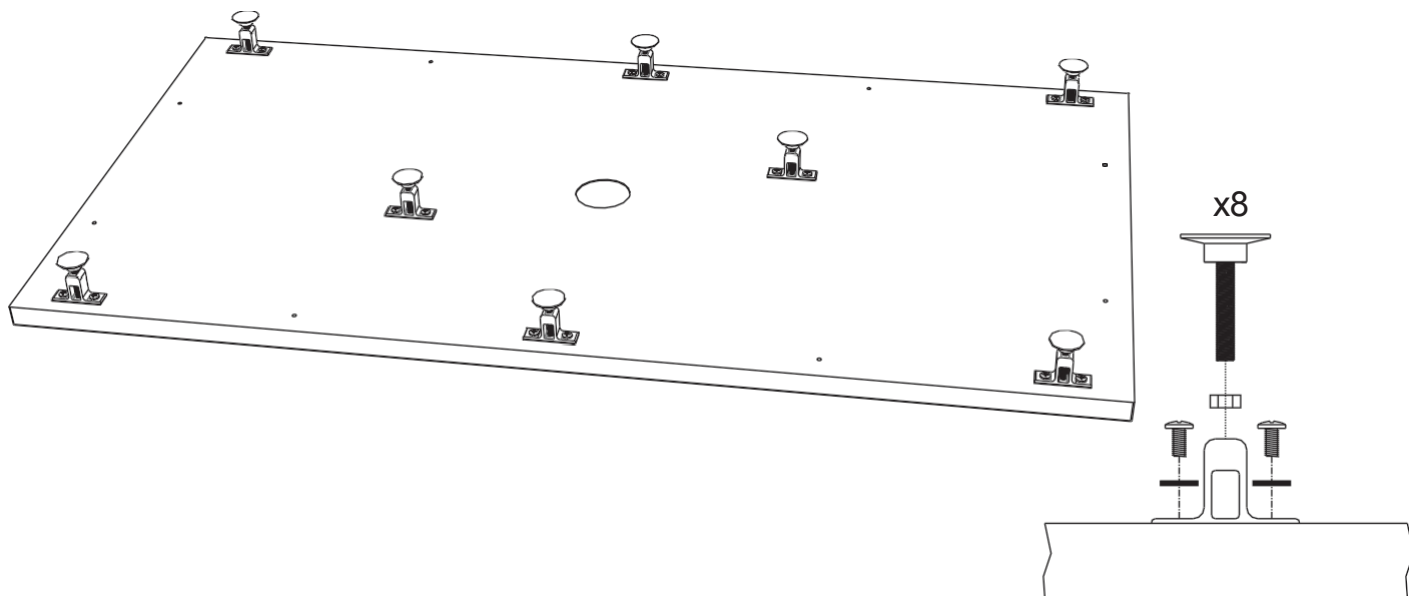
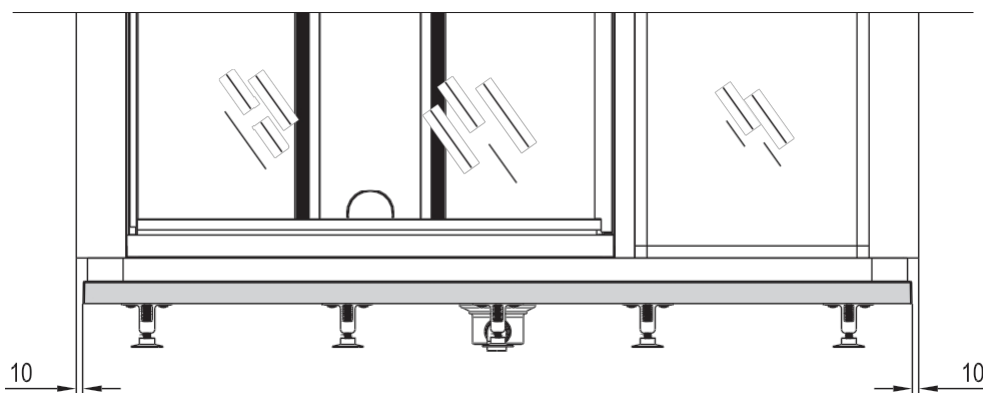
Brodzik - wyposażenie opcjonalne



Kar - extra tillval
Piatto doccia - accessorio opzionale
Duschwanne - extra Zubehör
Bac de douche -
opzione supplementare
Поддон для душа - аксесуар
Brodzik -
wyposażenie opcjonalne



Min.2205
Max.2230



Kar - extra tillval

Piatto doccia - accessorio opzionale

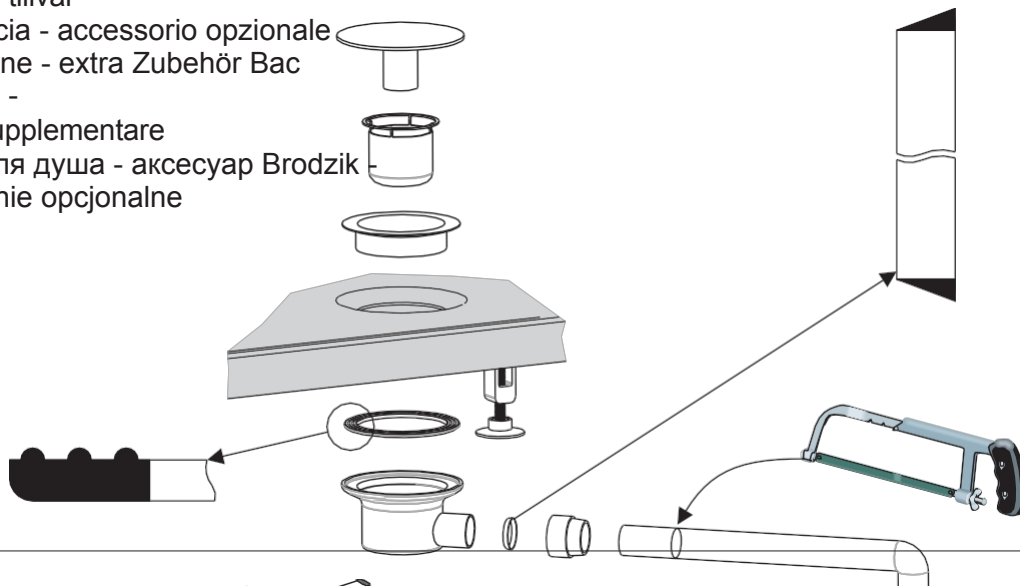
Duschwanne - extra Zubehör

de douche -

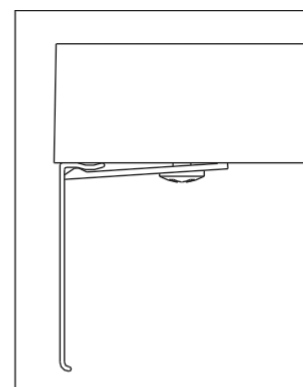
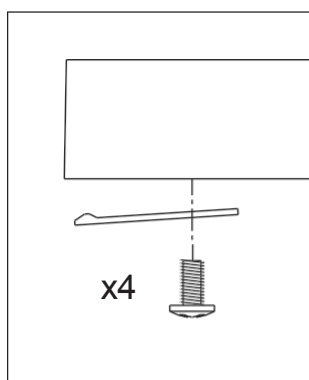
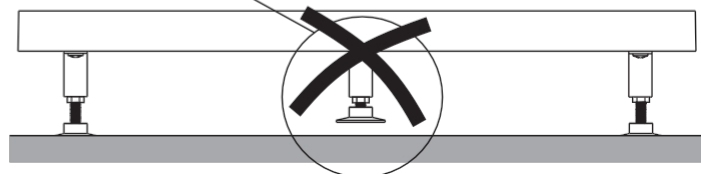
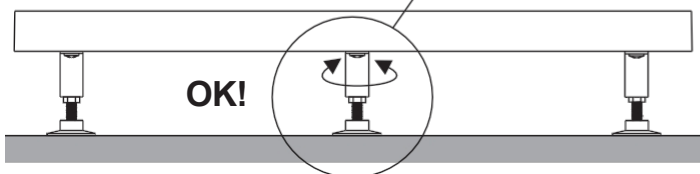
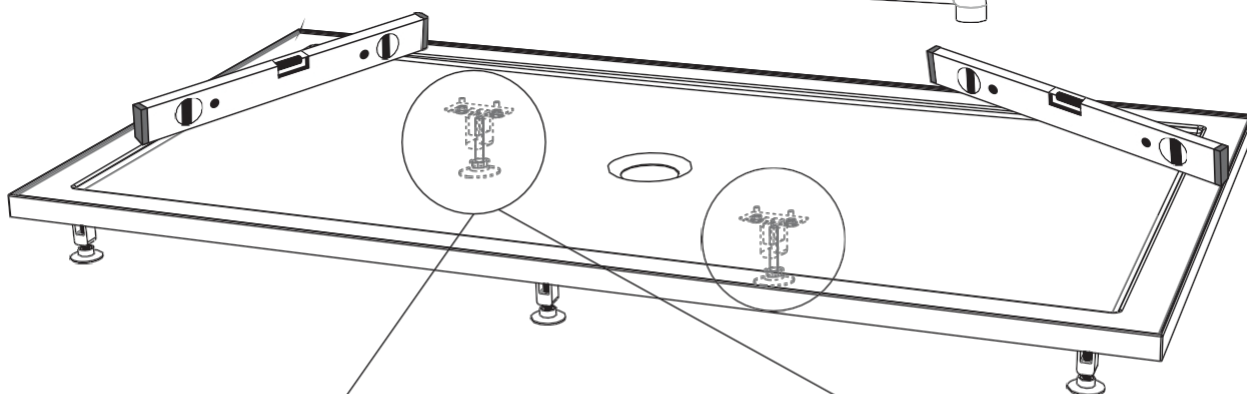
opzione supplementare

Поддон для душа - аксесуар

вирозажене опционале

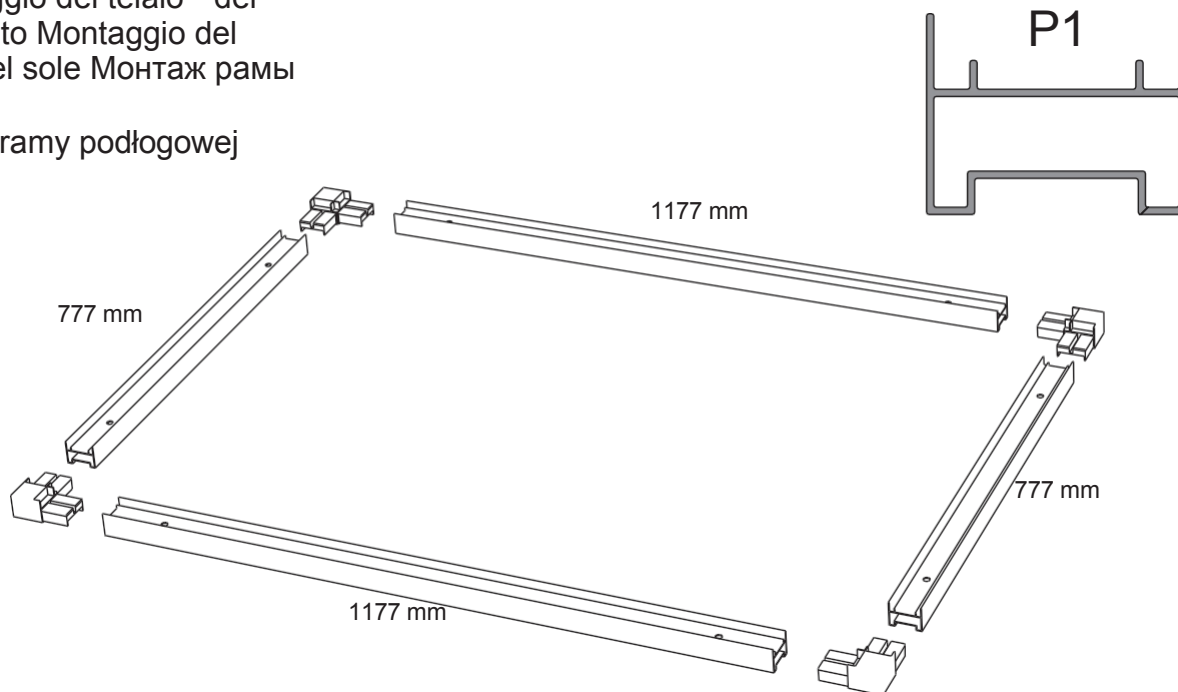


Tagliare fino alla
lunghezza desiderata.
Tagliare alla lunghezza
desiderata
Отрежьте до
необходимой длины
Dociąć do wymaganej
długości

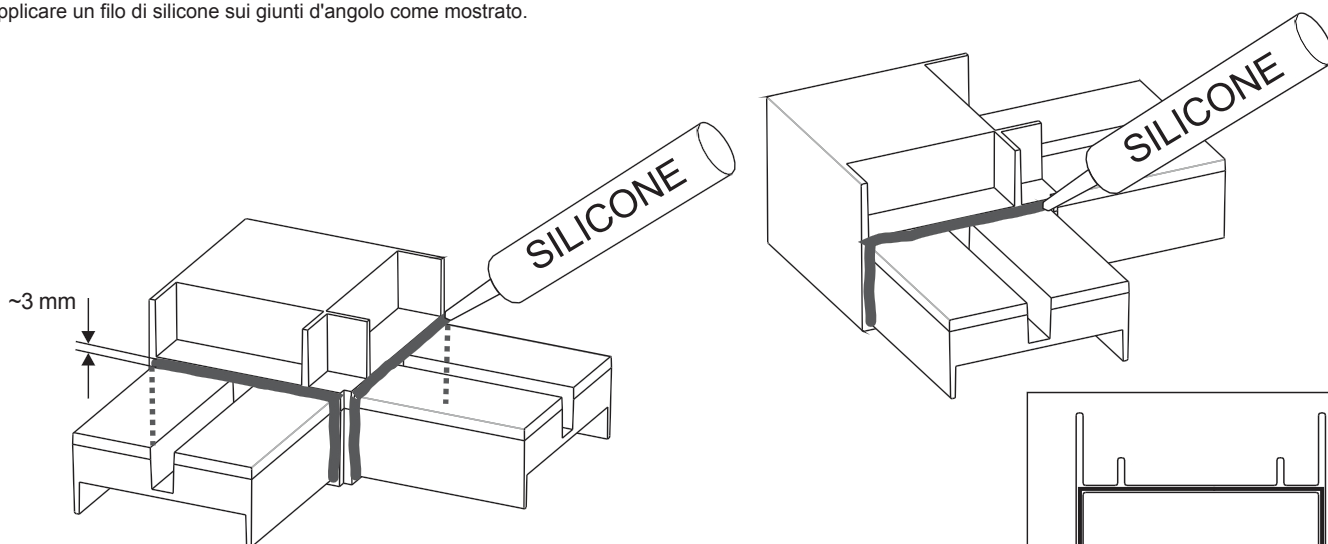


x4

1 Montaggio del telaio del pavimento
 Montaggio del telaio del sole
 Монтаж рамы пола
 Montaż ramy podłogowej

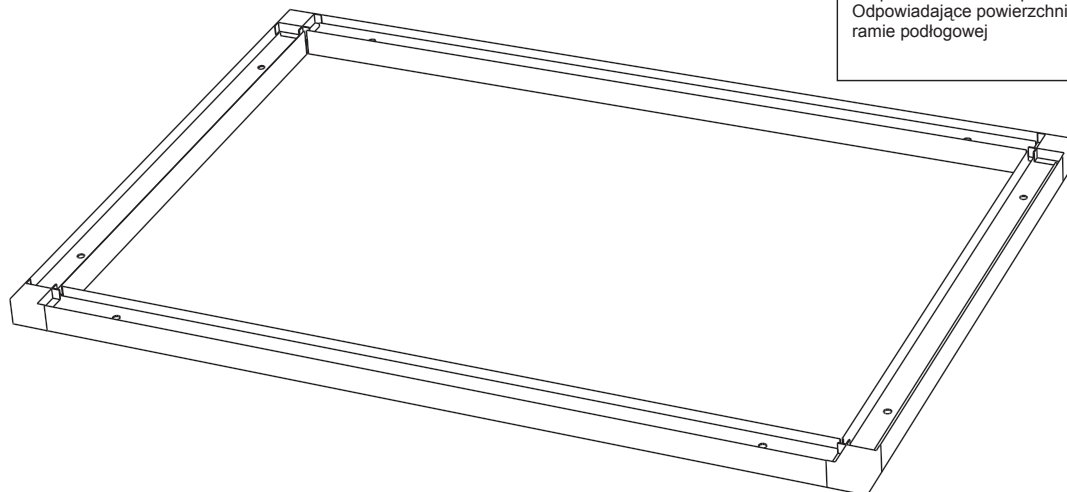


. Applicare un filo di silicone sui giunti d'angolo come mostrato.



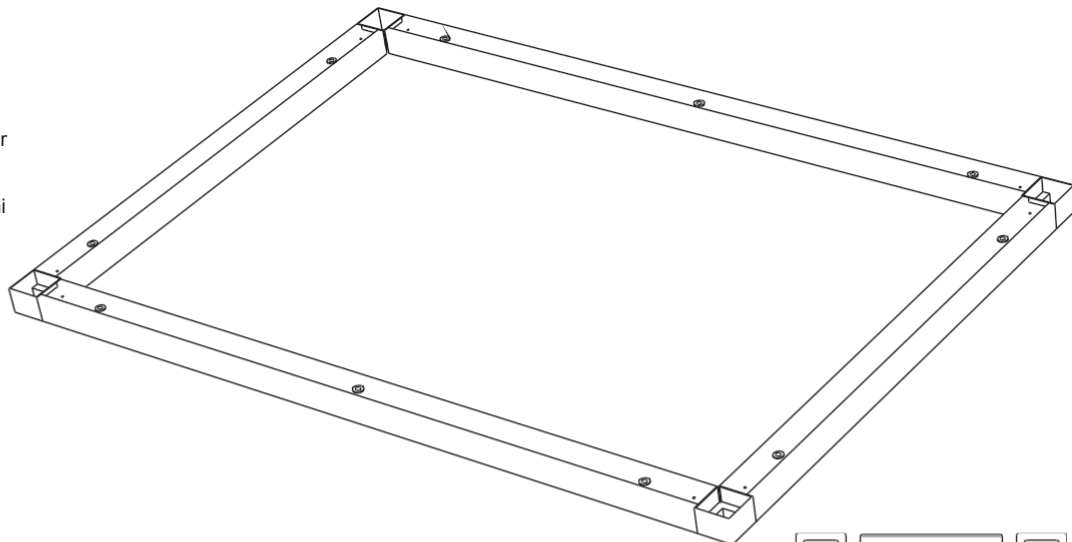
Spingere i giunti angolari in posizione nei profili per il telaio del pavimento.

Motsvarande kontaktytor på golvräm
 Superfici di contatto corrispondenti sul telaio del pavimento
 Superfici di contatto corrispondenti sul telaio del pavimento
 Piani di contatto corrispondenti sul telaio del pavimento
 Соответствующие поверхности соприкосновения на раме пола
 Odpowiadające powierzchnie styku na ramie podłogowej



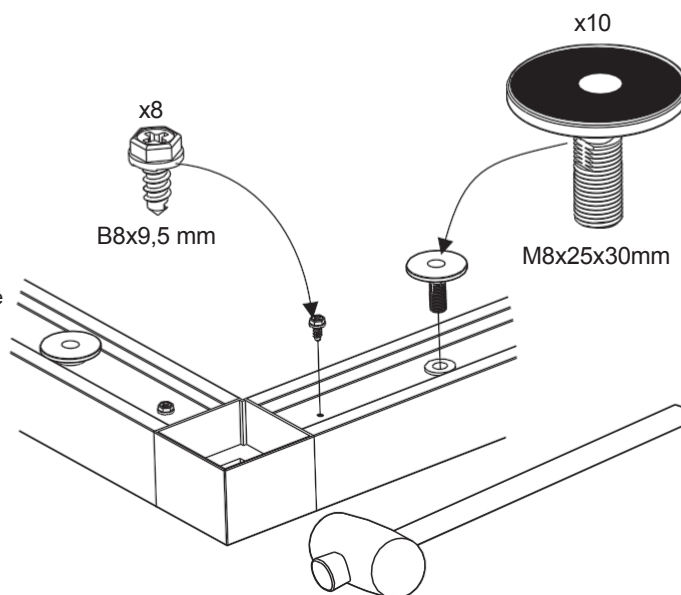
2

Capovolgere il telaio del pavimento.
Battere con cautela i giunti d'angolo nei profili del telaio del pavimento per assicurarsi che si inseriscano completamente. Fissare i giunti angolari con le viti e montare i piedini regolabili con le viti e montare i piedini regolabili fino all'arresto.



Переверните раму пола верхом вниз. Вбейте угловые связки в рейки рамы пола так, чтобы они хорошо вошли в днище. Закрепите угловые связки винтами и установите в них стальные лапки. Регулируемые лапки ввинчиваются в днище.

Odwrócić ramę podłogową do góry nogami. Zamontować złącza narożne w profilach ramy podłogowej, delikatnie je wbijając aż do końca. Przymocować złącza narożne wkrętami i zamocować regulowane stopki. Wkręcić regulowane stopki do oporu.

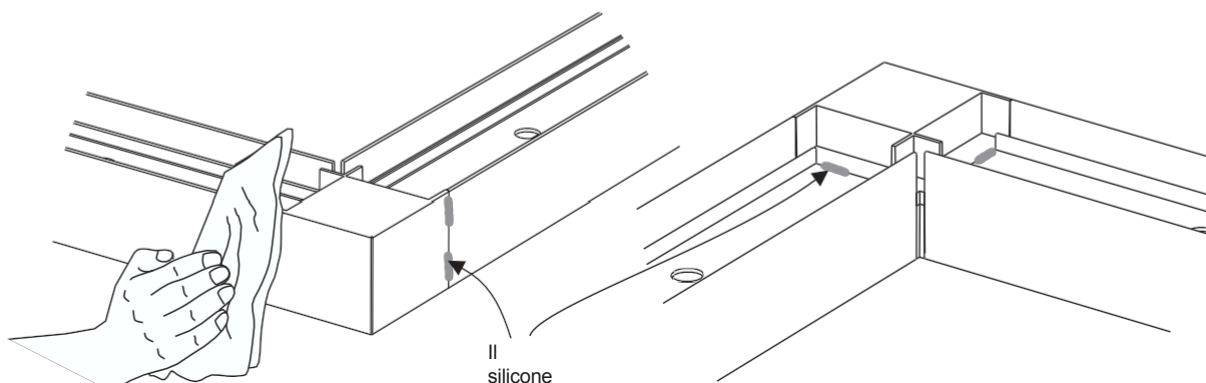
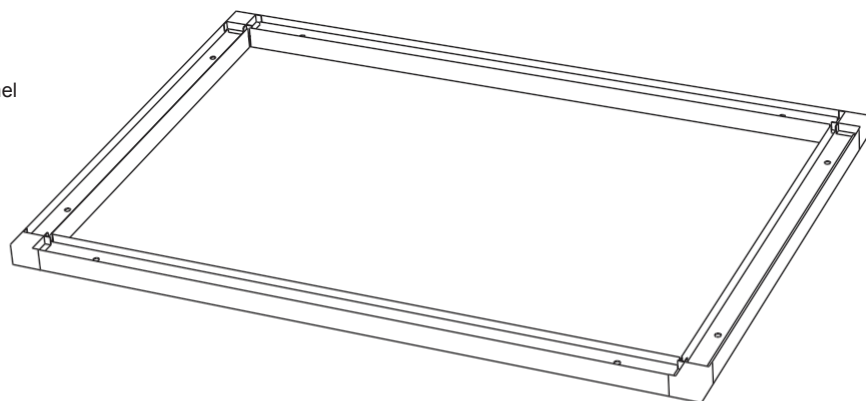


OBS! Ställfötterna behöver ej monteras om underlaget är plant.
NB: I piedini del telaio non sono necessari se l'installazione avviene su una superficie piana.
Nota bene: Die Stellfüße brauchen bei einer ebenen Unterlage nicht montiert zu werden.
NOTA: I piedini regolabili sono inutili se la superficie è piana.
Внимание! Ножки не нужно устанавливать, если основание плоское.
UWAGA! I podłoże jest płaskie, montaż nóżek poziomujących nie jest konieczny.

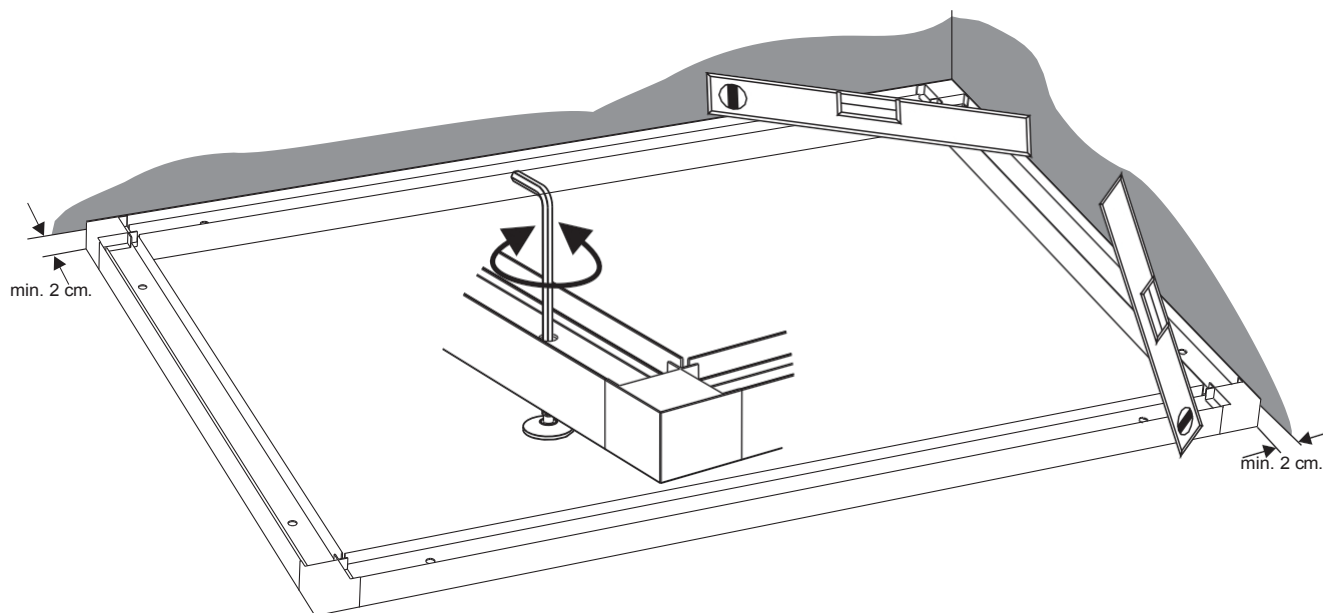
Vänd tillbaka golvråmen. Torka bort eventuellt

3

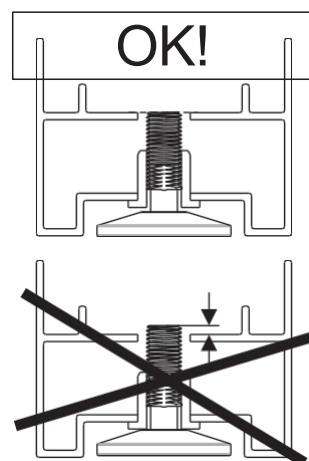
överflödigt silikon runt hörnknutarna.
Girare il telaio del pavimento in modo che sia di nuovo nel verso giusto. Eliminare i residui di silicone intorno alle giunzioni angolari.



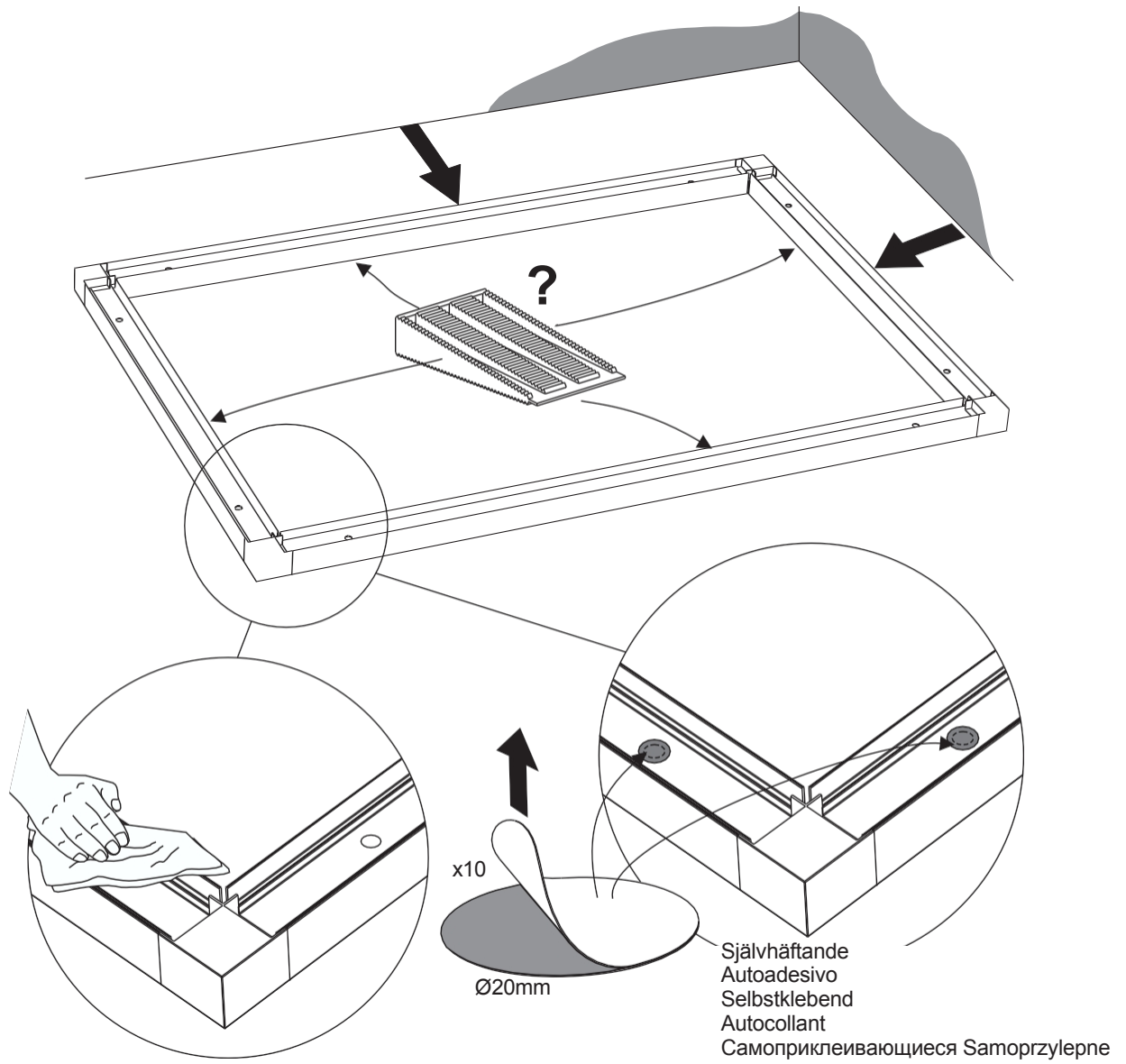
4



Spostate il telaio del pavimento nella posizione esatta in cui verrà montato il mobile. Utilizzare una livella a bolla d'aria per assicurarsi che il telaio sia completamente in piano sul pavimento. **IMPORTANTE!** Per un risultato finale perfetto, è essenziale che il telaio del pavimento sia assolutamente in piano. Utilizzare la chiave esagonale per regolare i piedini regolabili. È importante che la parte superiore della filettatura dei piedini regolabili sia al di sotto del livello del bordo inferiore delle pareti. (Vedere i disegni).



5

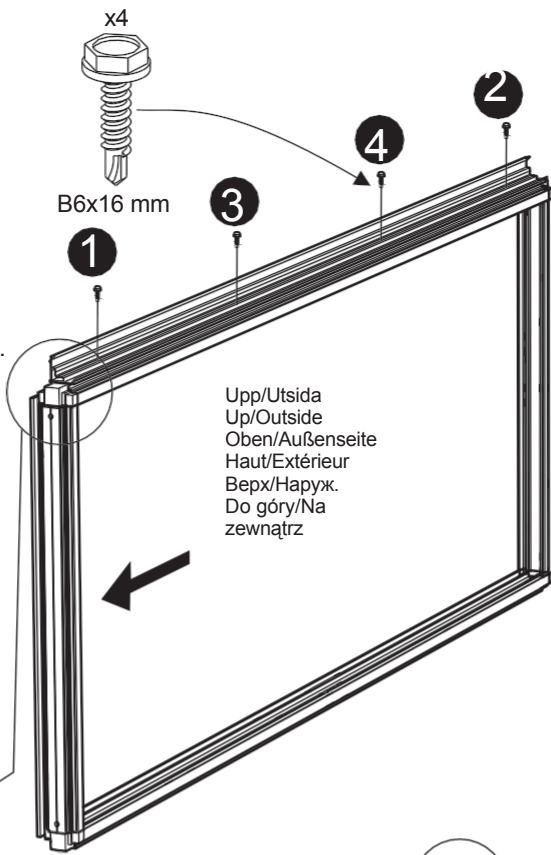
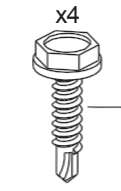


Per facilitare il montaggio, tirare il telaio del pavimento verso l'esterno della stanza se è vicino a una parete. Se in questo modo il telaio del pavimento non è più in piano, utilizzare dei cunei dove necessario per livellarlo. Pulire i fori sopra i piedini regolabili e coprirli con le piastre di tenuta circolari autoadesive.

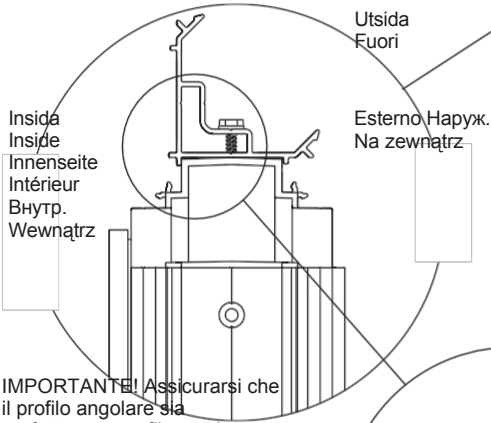
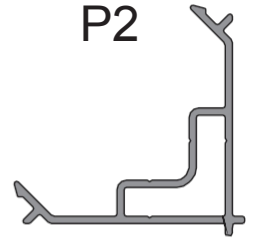
6

Iniziare sempre con la vite superiore, poi con quella inferiore e infine con le due viti centrali.

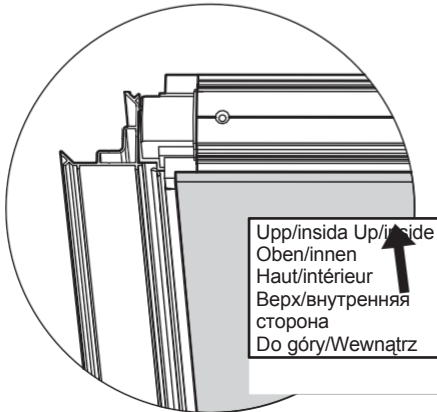
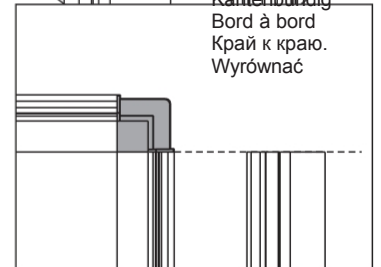
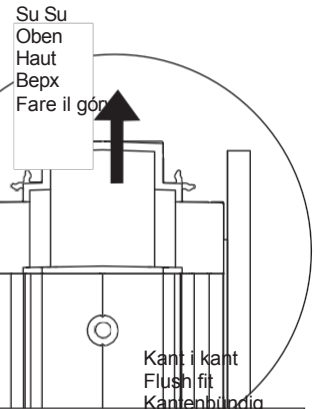
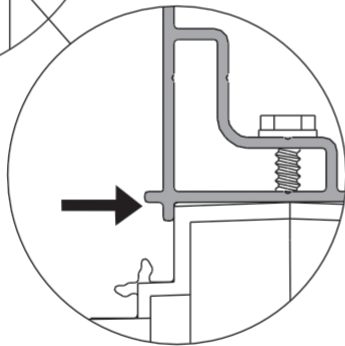
Iniziare sempre a vistare la visiera in alto, poi quella in basso e infine le due visiere in basso.



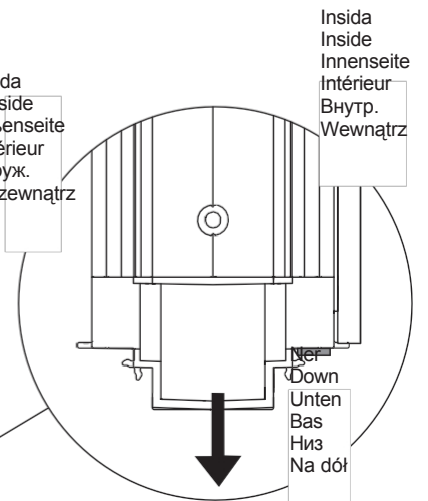
Upp/Utsida
Up/Outside
Oben/Außenseite
Haut/Extérieur
Верх/Наруж.
Do góry/Na
zewnątrz



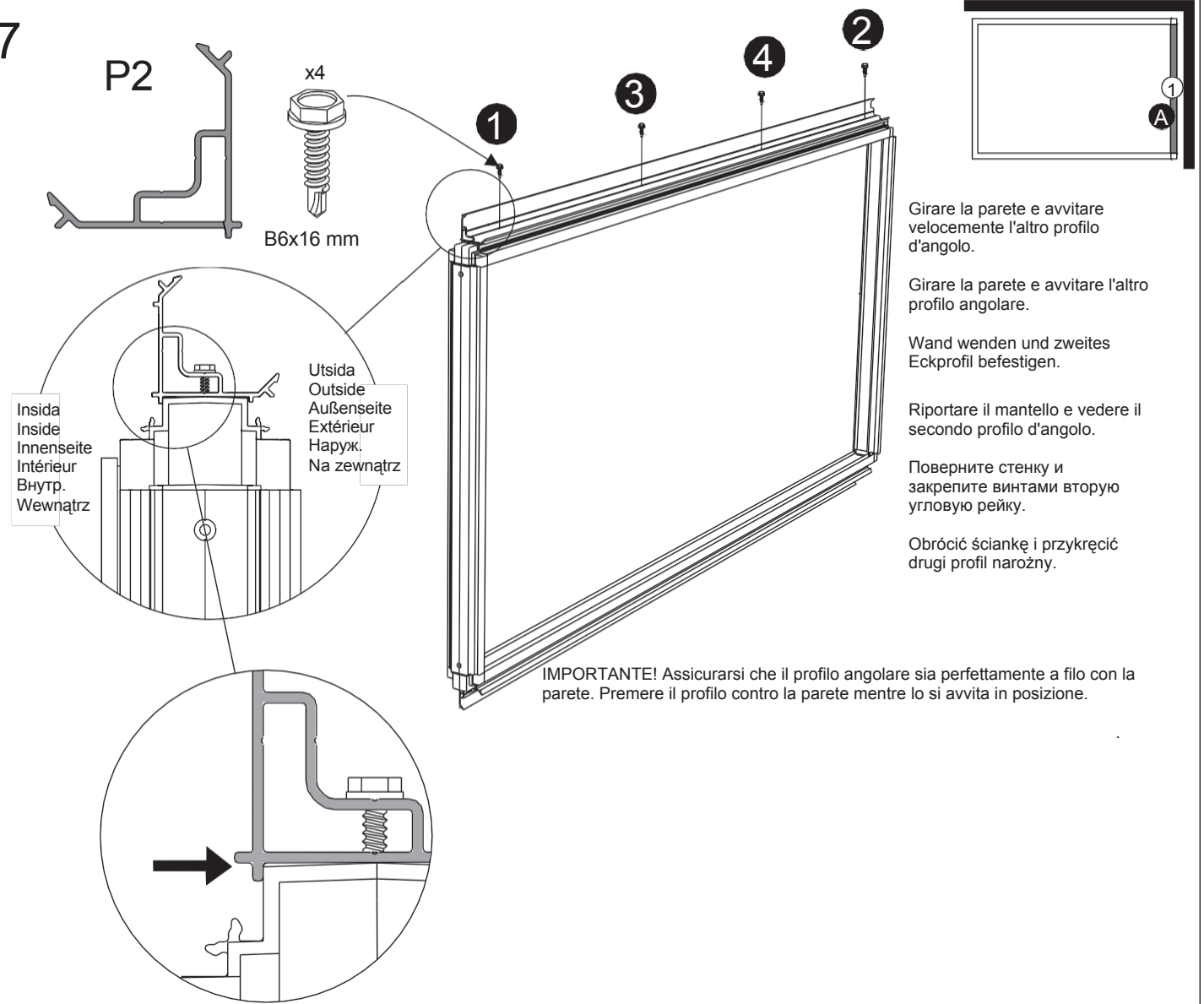
IMPORTANTI! Assicurarsi che il profilo angolare sia perfettamente a filo con la parete. Premere il profilo contro la parete mentre lo si avvita in posizione.



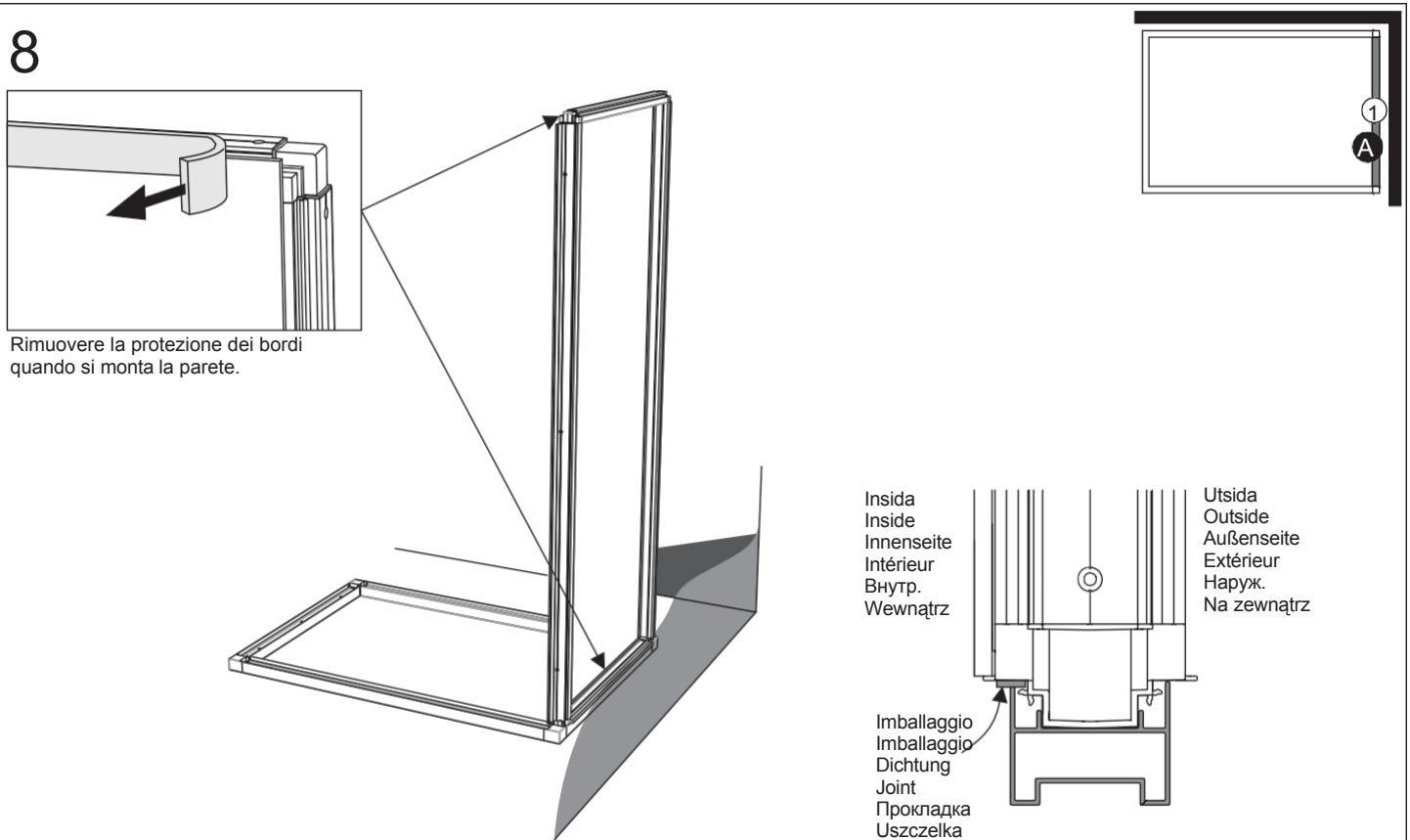
Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Наруж.
Na zewnątrz



7

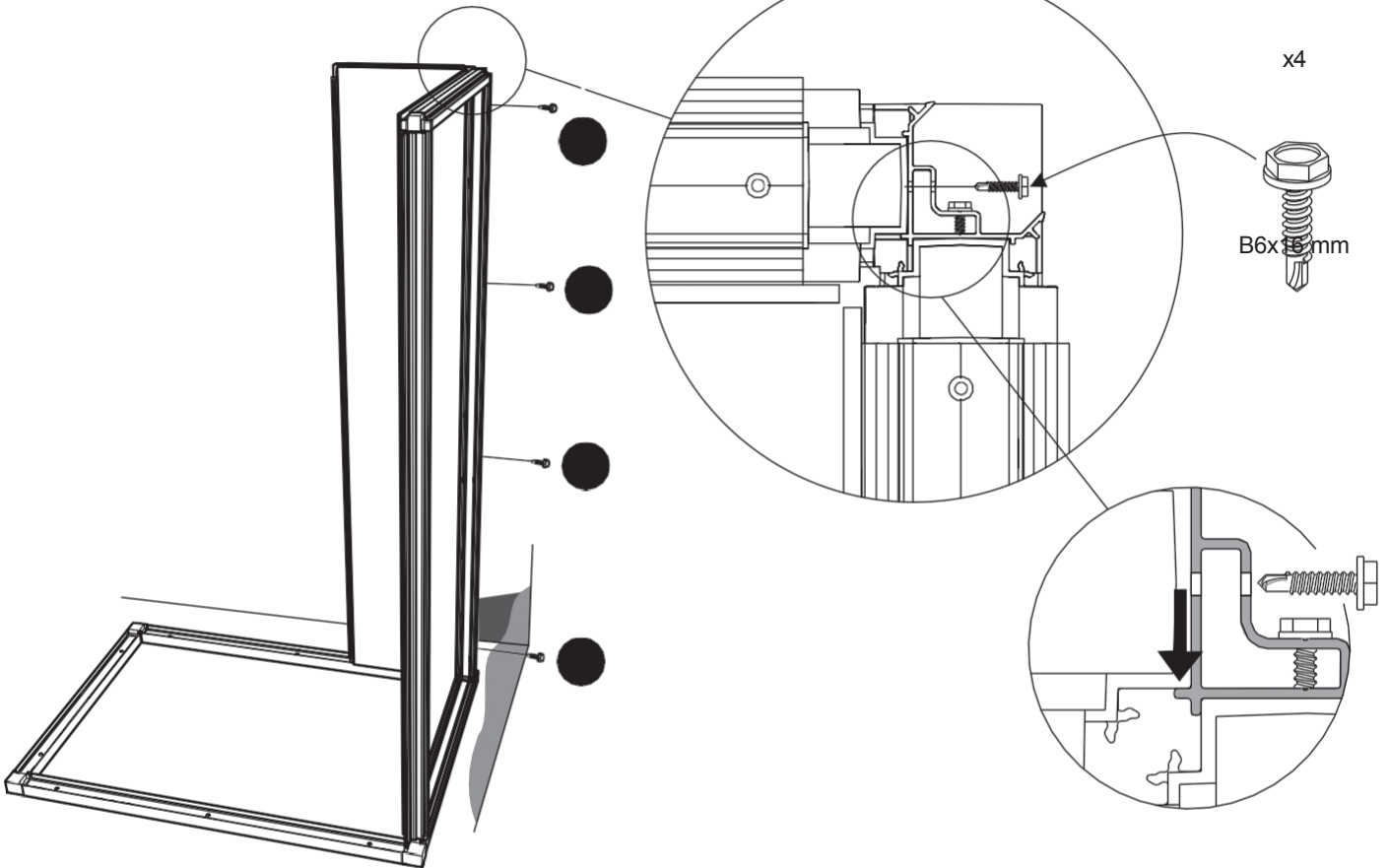
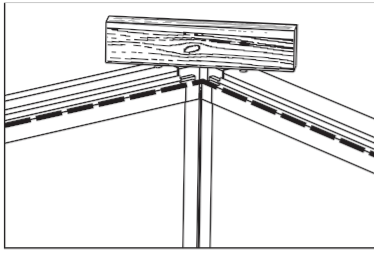
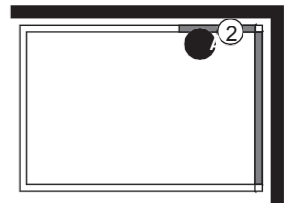


8



9

IMPORTANTE! Le pareti devono essere perfettamente in piano nel punto di incontro con gli angoli.

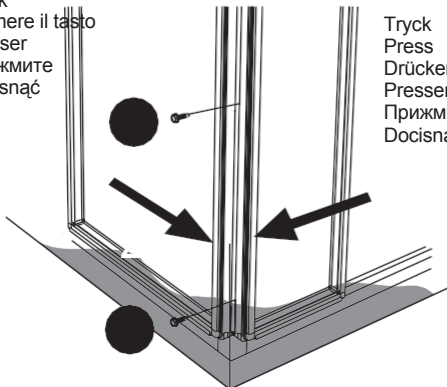


x4

B6x16 mm

Spingere le pareti insieme mentre vengono avvitate. Wände beim

Stam
ra
Трыск
Premere il tasto
Presser
Прижміте
Docisnąć



Трыск
Press
Drücken
Presser
Прижміте
Docisnąć

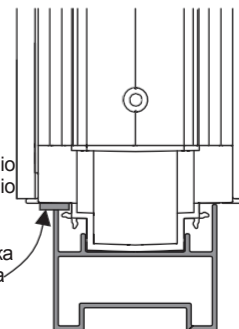
Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.

Wewnątrz

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Наруж.

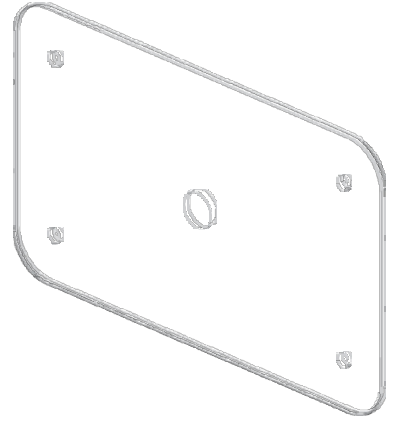
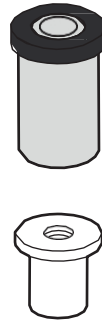
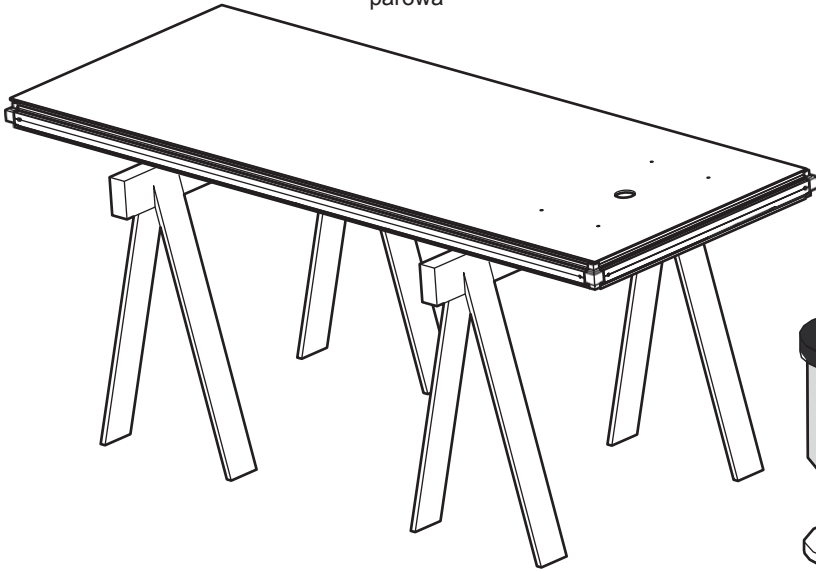
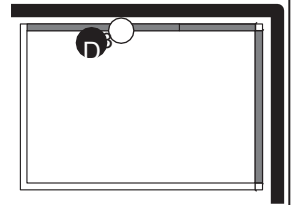
Na zewnątrz

Imballaggio
Imballaggio
Dichtung
Joint
Прокладка
Uszczelka



10

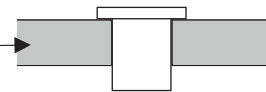
sektion för ånga
sezione vapore
Sezione Dampf.
la sezione vaporeur
пара разделе Секcja
parowa



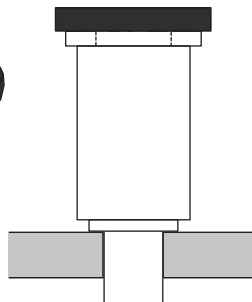
1



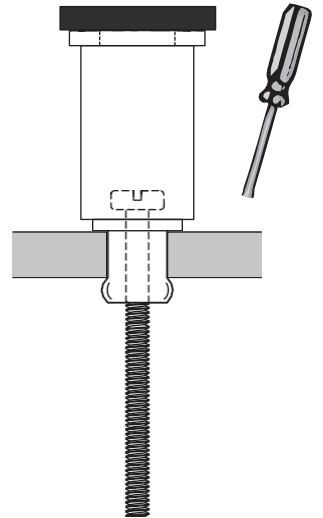
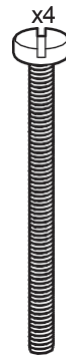
Grönt glas Vetro
verde Grünes
Glas Verre vert
Зеленое стекло
Zielona szyba



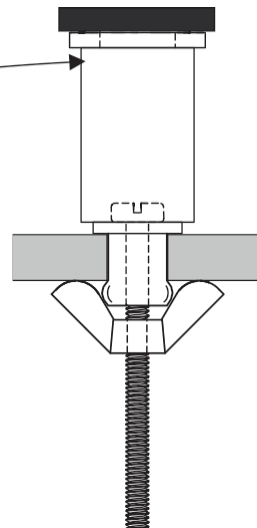
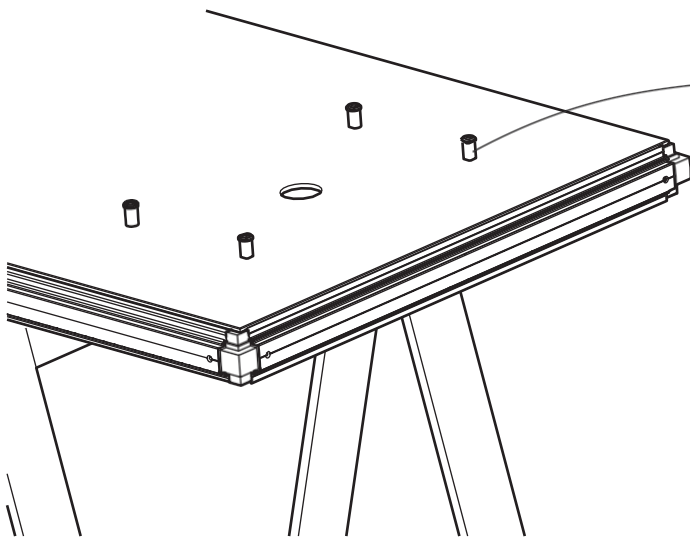
2



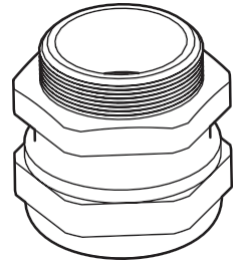
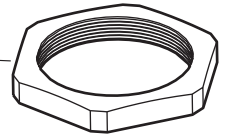
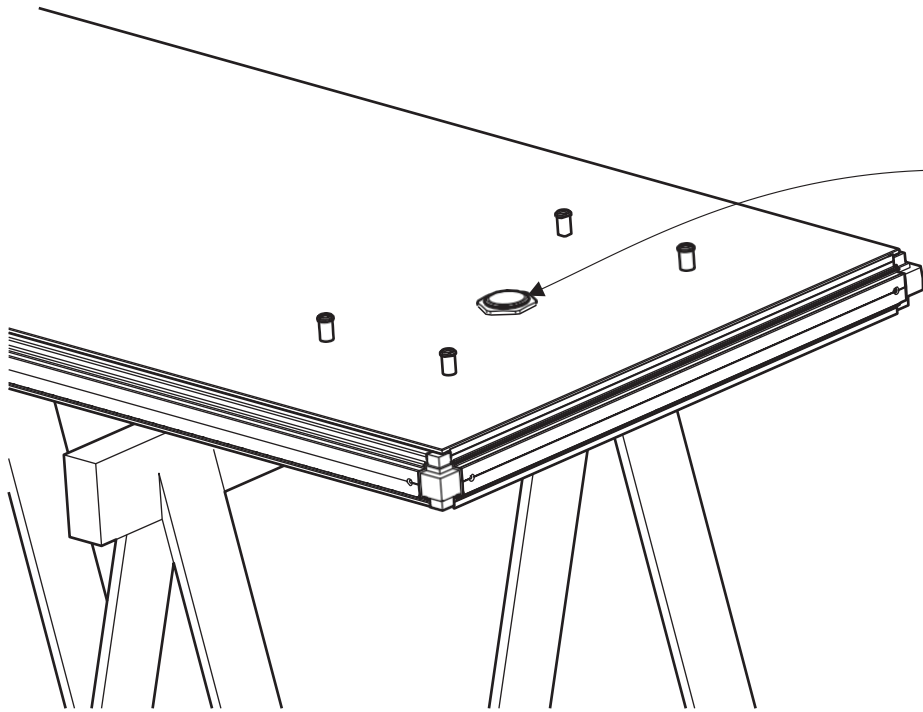
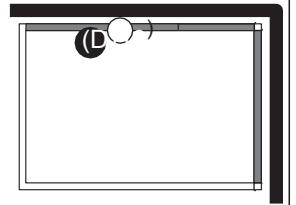
3

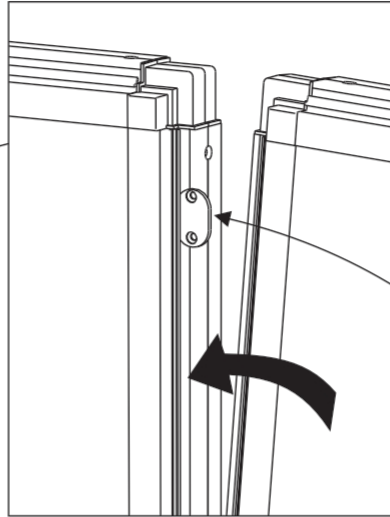
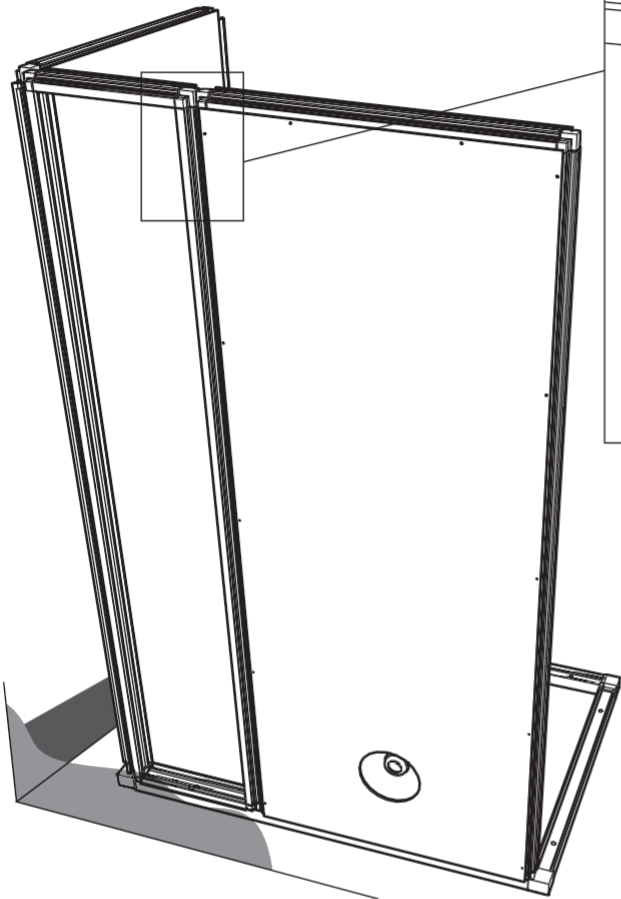
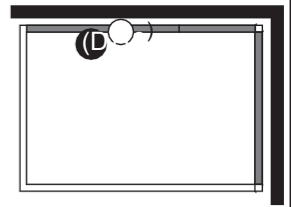


4

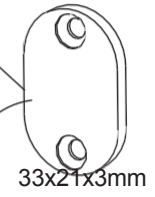


Säkra med vingmuttrar Fissare
con i dadi ad alette

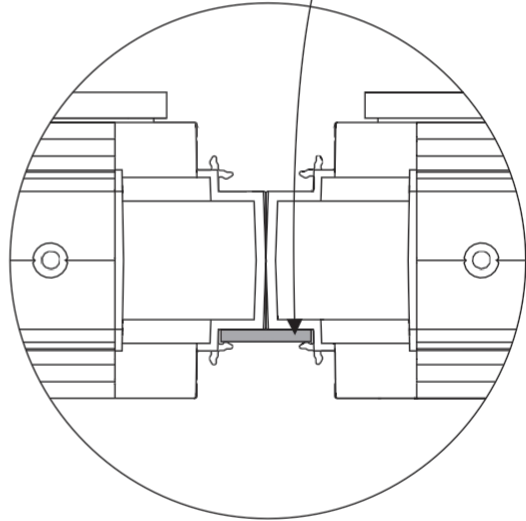




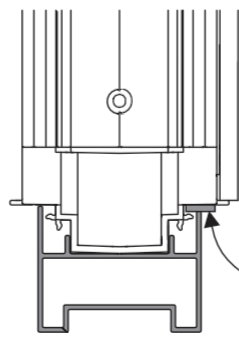
Piastra di bloccaggio
Sicherungsscheibe
Rondelle de blocage
Направление Плитка
blokująca
x1



33x21x3mm

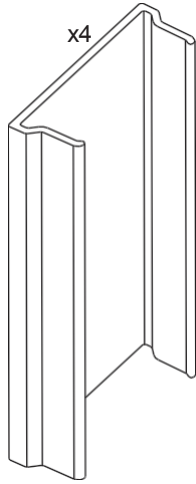
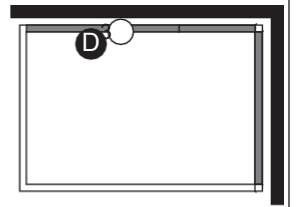


Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Напуж.
Na zewnątrz

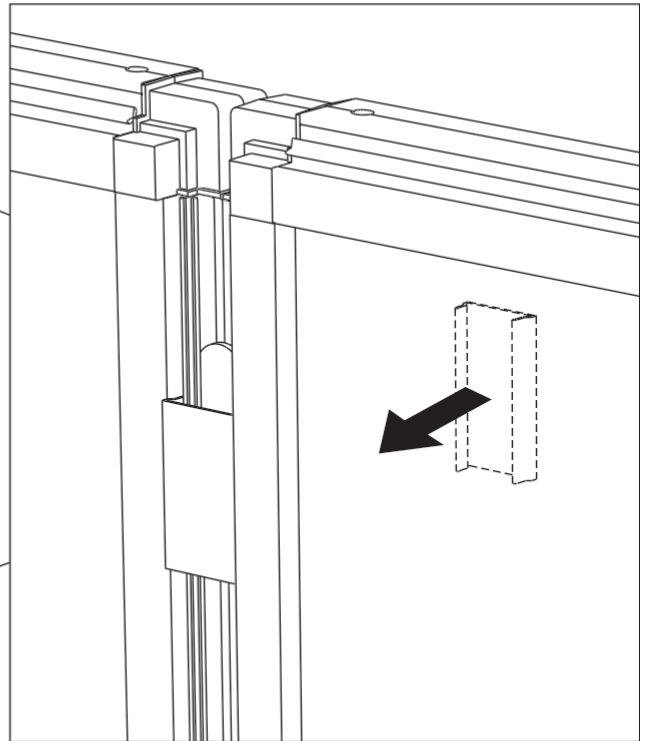
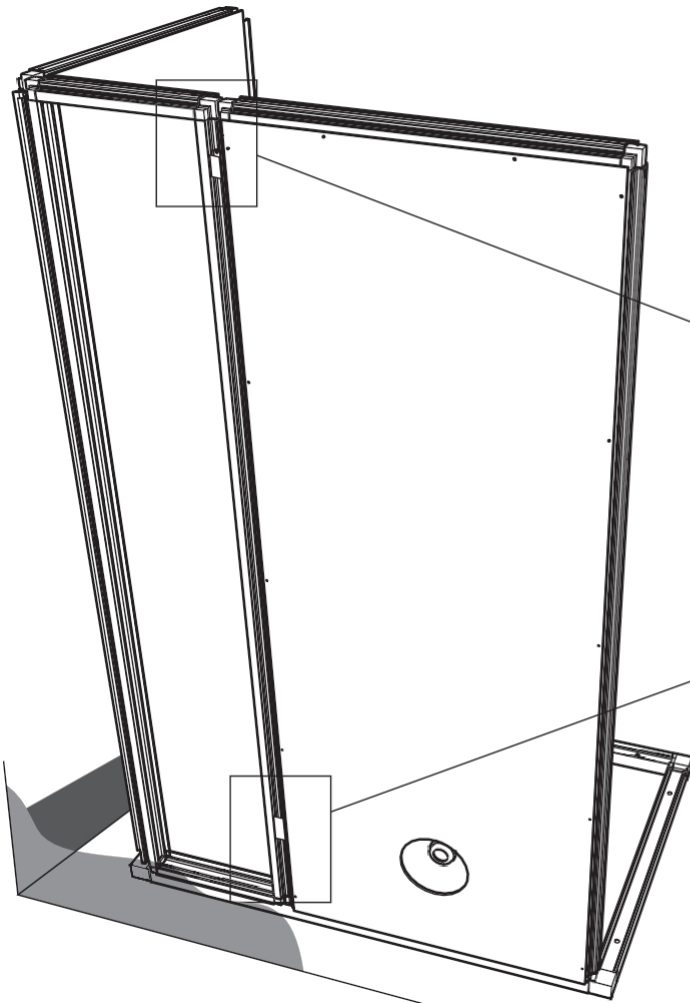
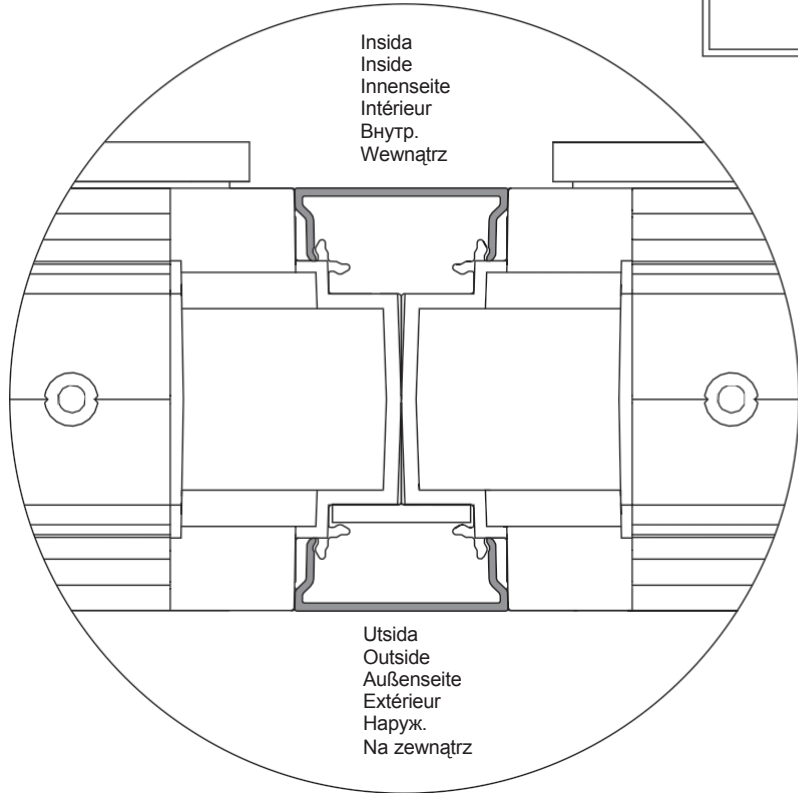


Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

Imballaggio
Imballaggio
Dichtung
Giunto
Прокладка
Uszczelka



70 mm



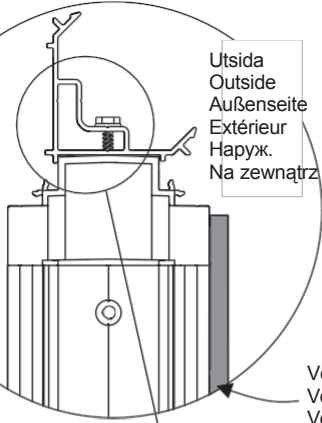
14

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Навуж.
Na zewnątrz

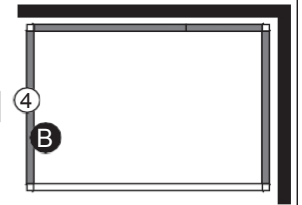
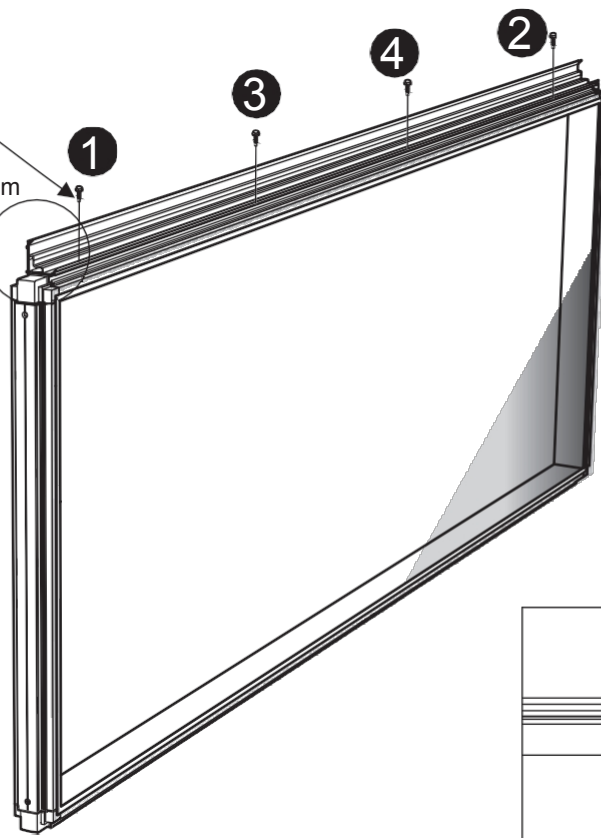
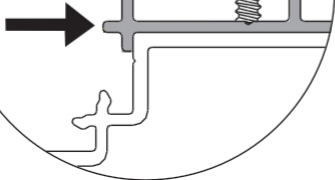


B6x16 mm

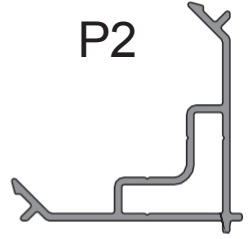


Vetro
Vetro
Vetro
Verre
Стекло
Szkló

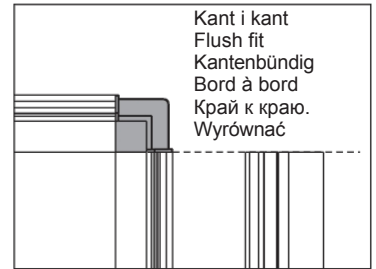
OBS! NOTA!
ACHTUNG!
ATTENZIONE!
Внимание!
UWAGA!



P2



Kant i kant
Flush fit
Kantenbündig
Bord à bord
Край к краю.
Wyrównać

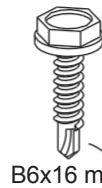


15

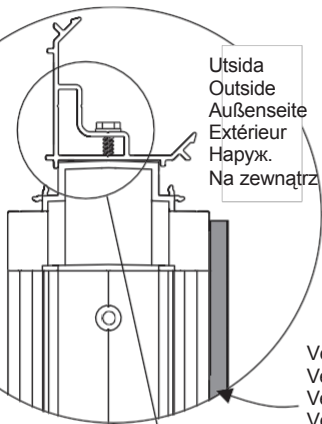
Girare la parete e avvitare l'altro profilo d'angolo.

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Навуж.
Na zewnątrz

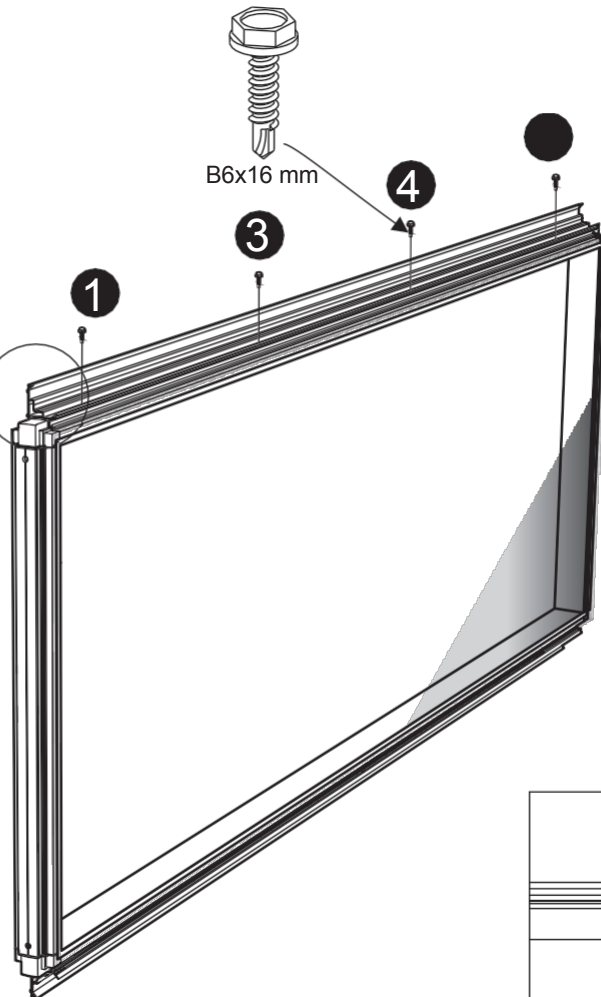
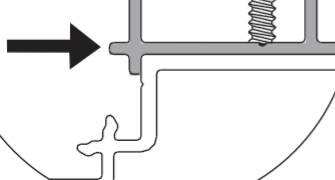


B6x16 mm

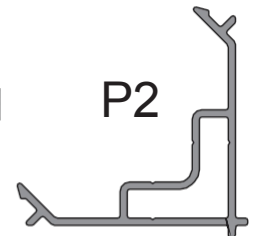


Vetro
Vetro
Vetro
Verre
Стекло
Szkló

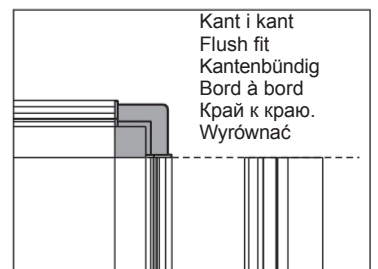
OBS! NOTA!
ACHTUNG!
ATTENZIONE!
Внимание!
UWAGA!



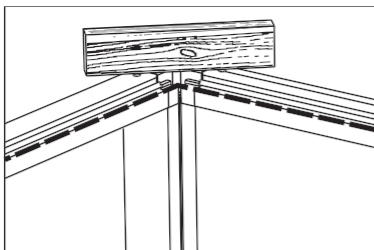
P2



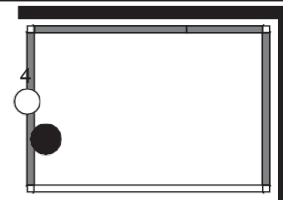
Kant i kant
Flush fit
Kantenbündig
Bord à bord
Край к краю.
Wyrównać



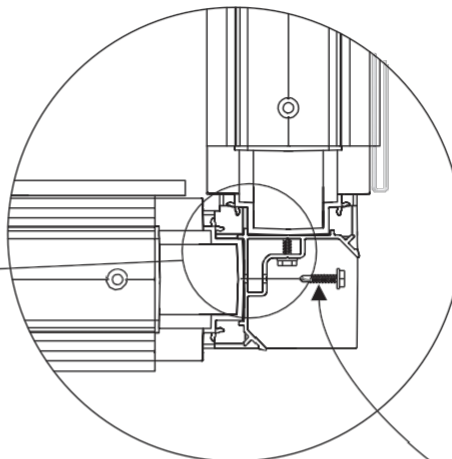
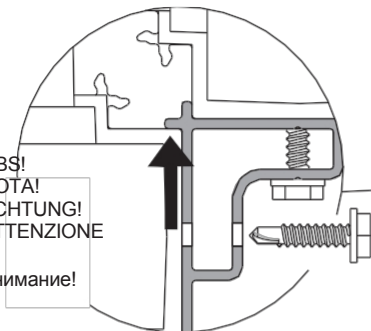
16



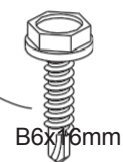
IMPORTANTE! Le pareti devono essere perfettamente in piano in cui si incontrano agli angoli.



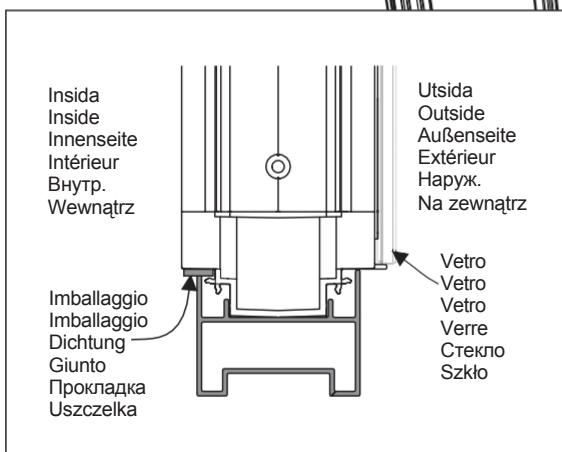
OBS!
NOTA!
ACHTUNG!
ATTENZIONE!
Внимание!



x4



B6x16mm



Cercate di unire le pareti mentre si avvita.

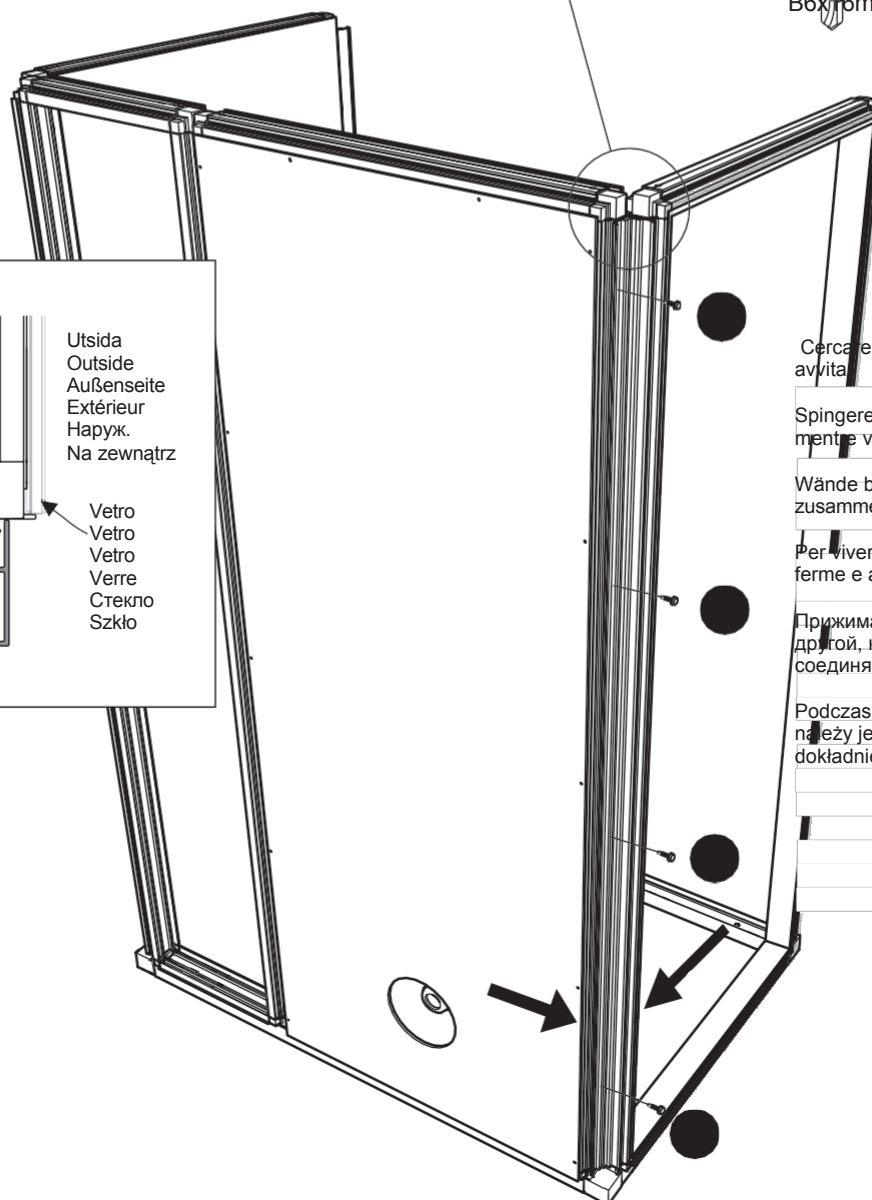
Spingere le pareti insieme mentre vengono avvitate.

Wände beim Zusammenschrauben zusammendrücken.

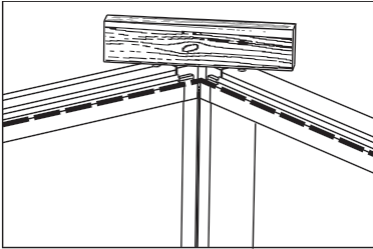
Per vivere le pareti, mantenerle ferme e assemblate.

Прижимайте стенки одну к другой, когда будете соединять их винтами.

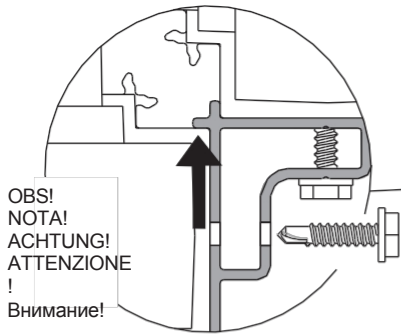
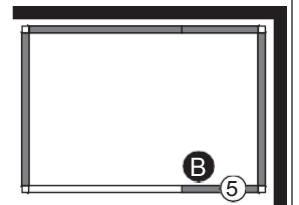
Podczas skręcania ścianek należy je ze sobą trzymać dokładnie połączone.



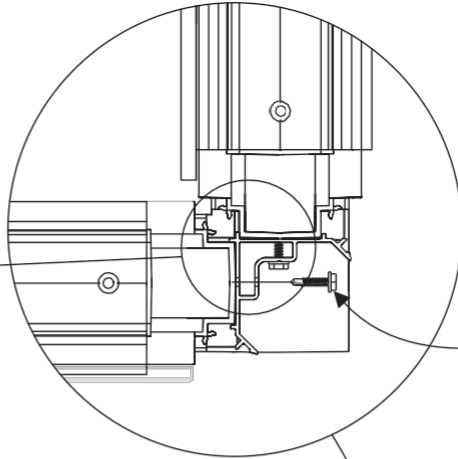
17



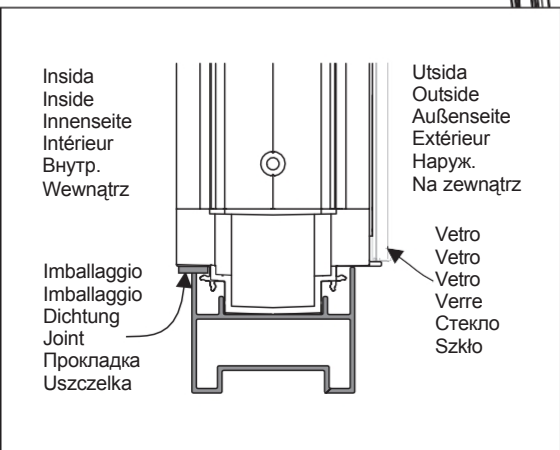
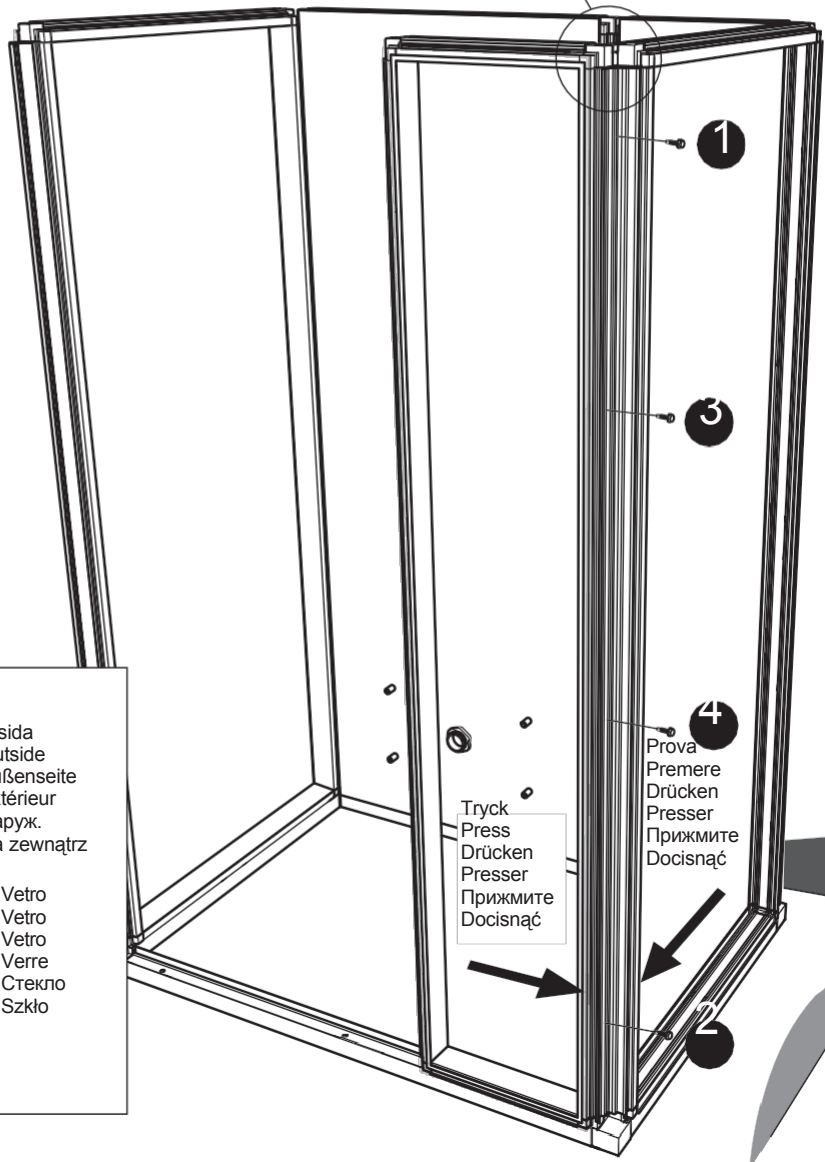
IMPORTANTE! Le pareti devono essere perfettamente piane nel punto di incontro con gli angoli.



OBS!
NOTA!
ACHTUNG!
ATTENZIONE!
Внимание!



B6x16mm



Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Наруж.
Na zewnątrz

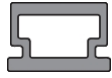
Imballaggio
Imballaggio
Dichtung
Joint
Прокладка
Uszczelka

Vetro
Vetro
Verre
Стекло
Szkło

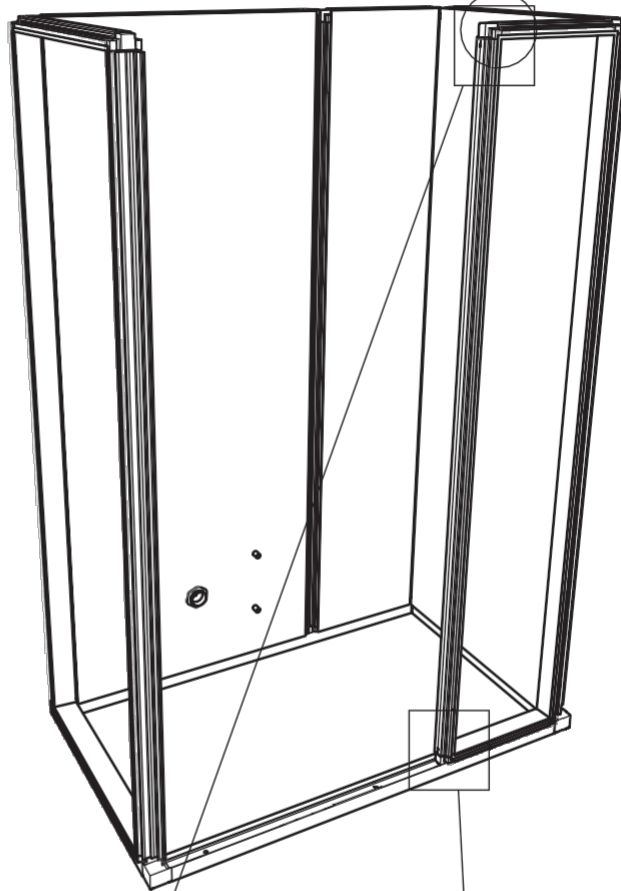
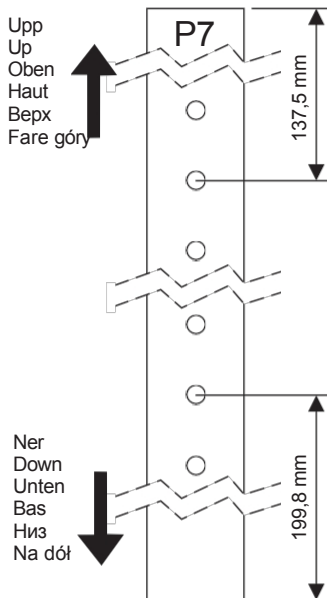
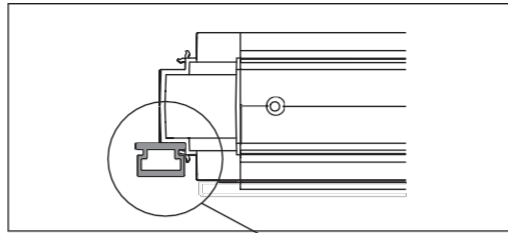
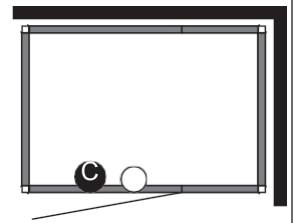
Tryck
Press
Drücken
Presser
Прижмите
Docisnąć

Prova
Premere
Drücken
Presser
Прижмите
Docisnąć

P7



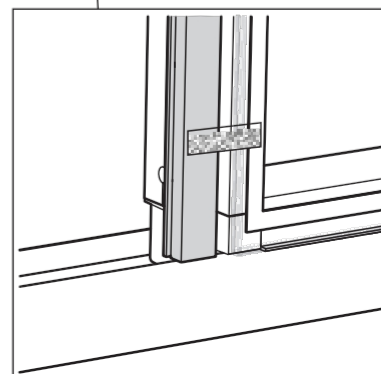
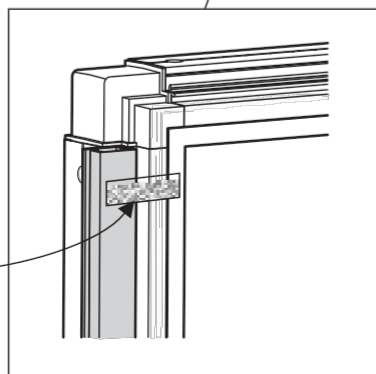
1x1949mm

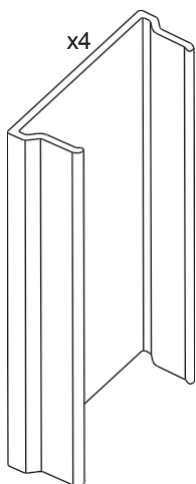
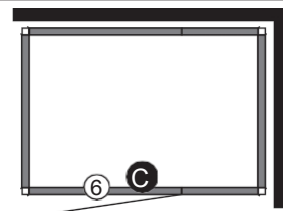


Utilizzare il nastro adesivo per tenere il profilo temporaneamente in posizione. Il profilo viene trattenuto con un nastro adesivo in un punto e su una stella.

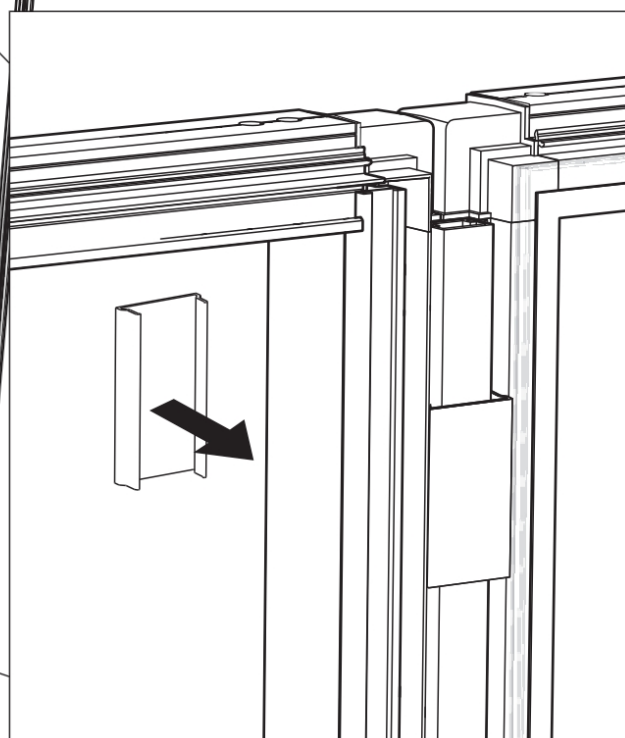
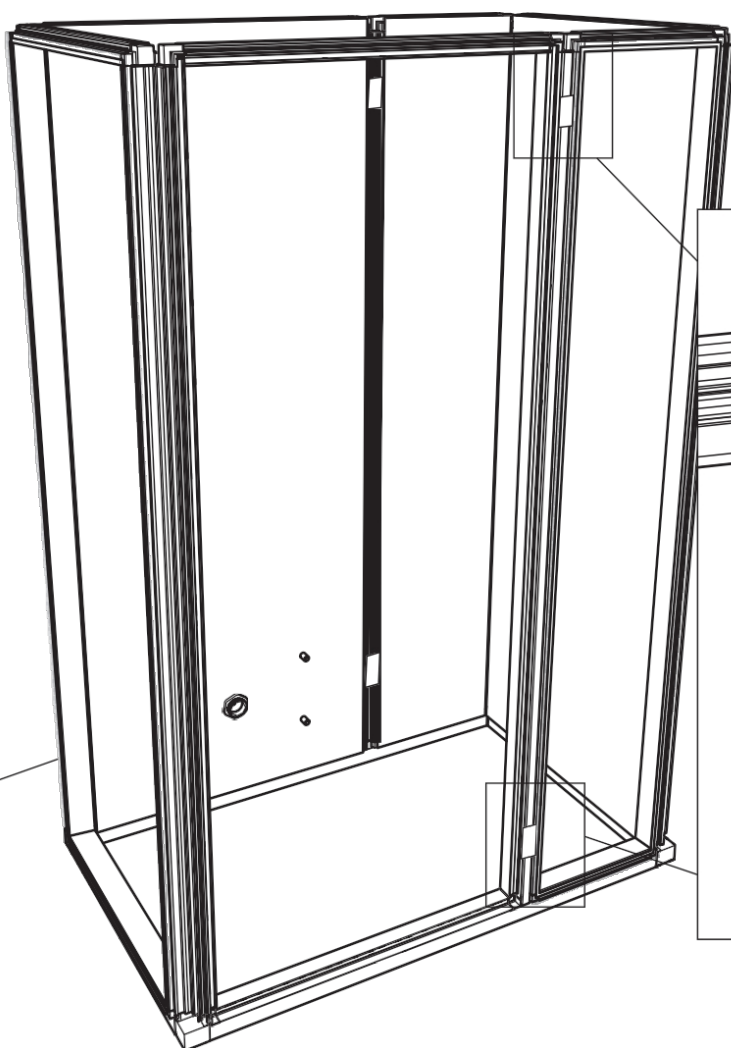
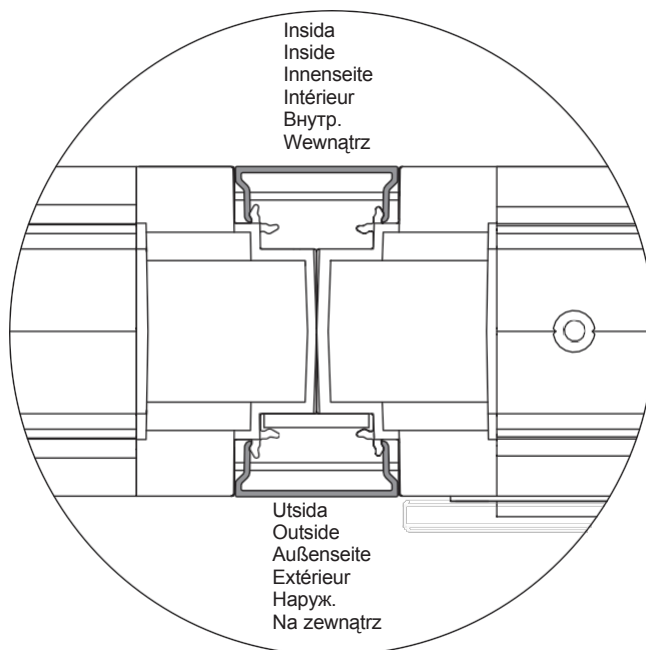
Utilizzare un po' di nastro adesivo per mantenere temporaneamente in posizione il profilo.

Закрепите рейку на место предварительно лентой. Уżyć taśmą samoprzylepnej do tymczasowego przytrzymania profilu na miejscu.

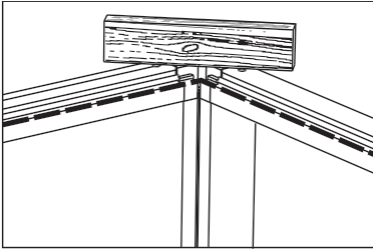




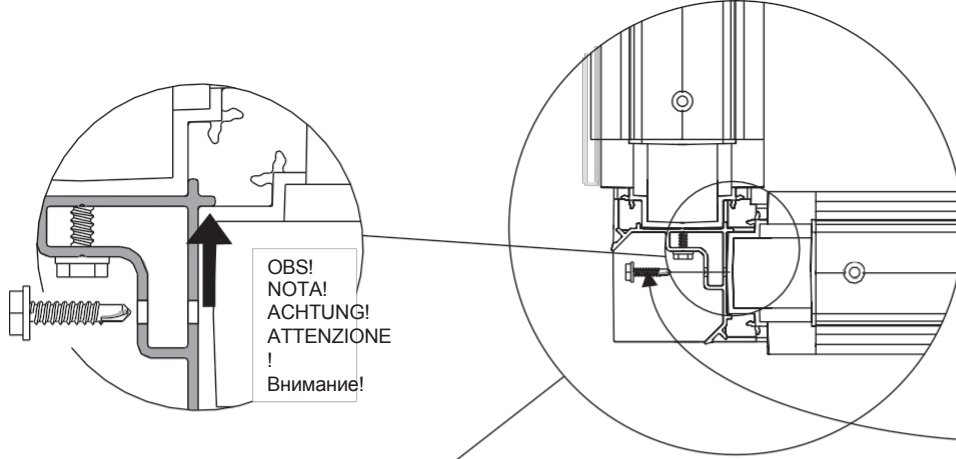
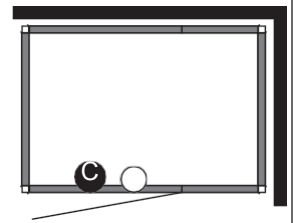
70 mm



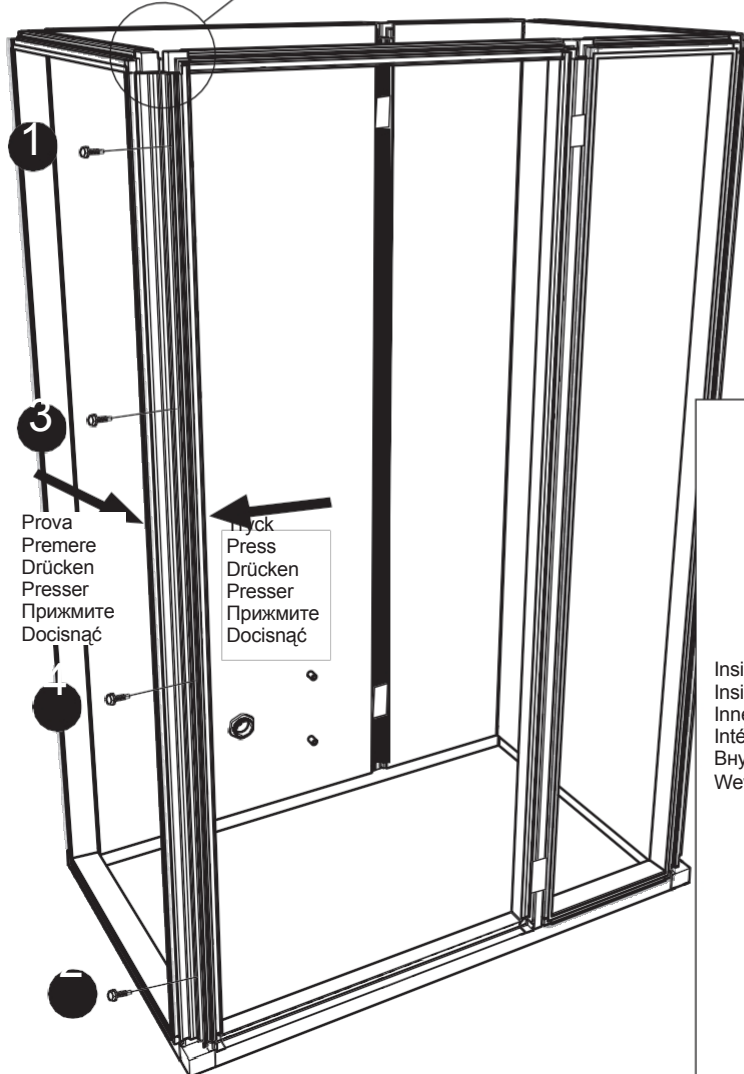
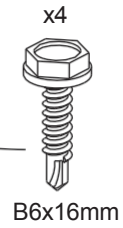
20



IMPORTANTE! Le pareti devono essere perfettamente piane nel punto di incontro con gli angoli.

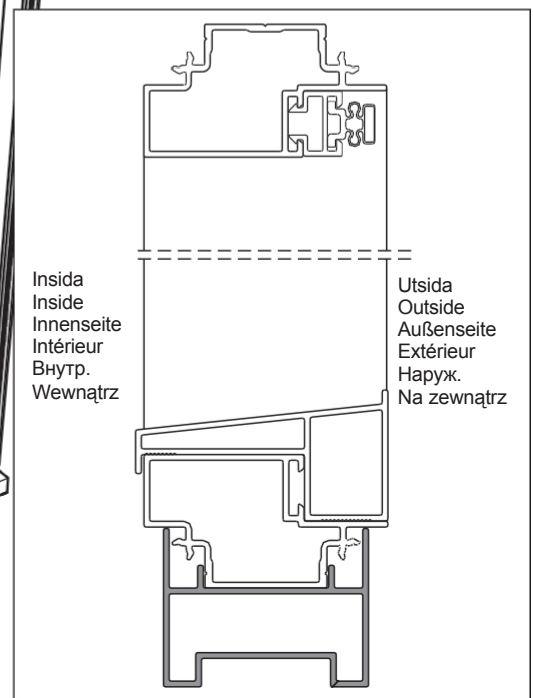


OBS!
NOTA!
ACHTUNG!
ATTENZIONE!
Внимание!



Prova
Premere
Drücken
Presser
Прижмите
Docisnąć

Druck
Press
Drücken
Presser
Прижмите
Docisnąć



Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

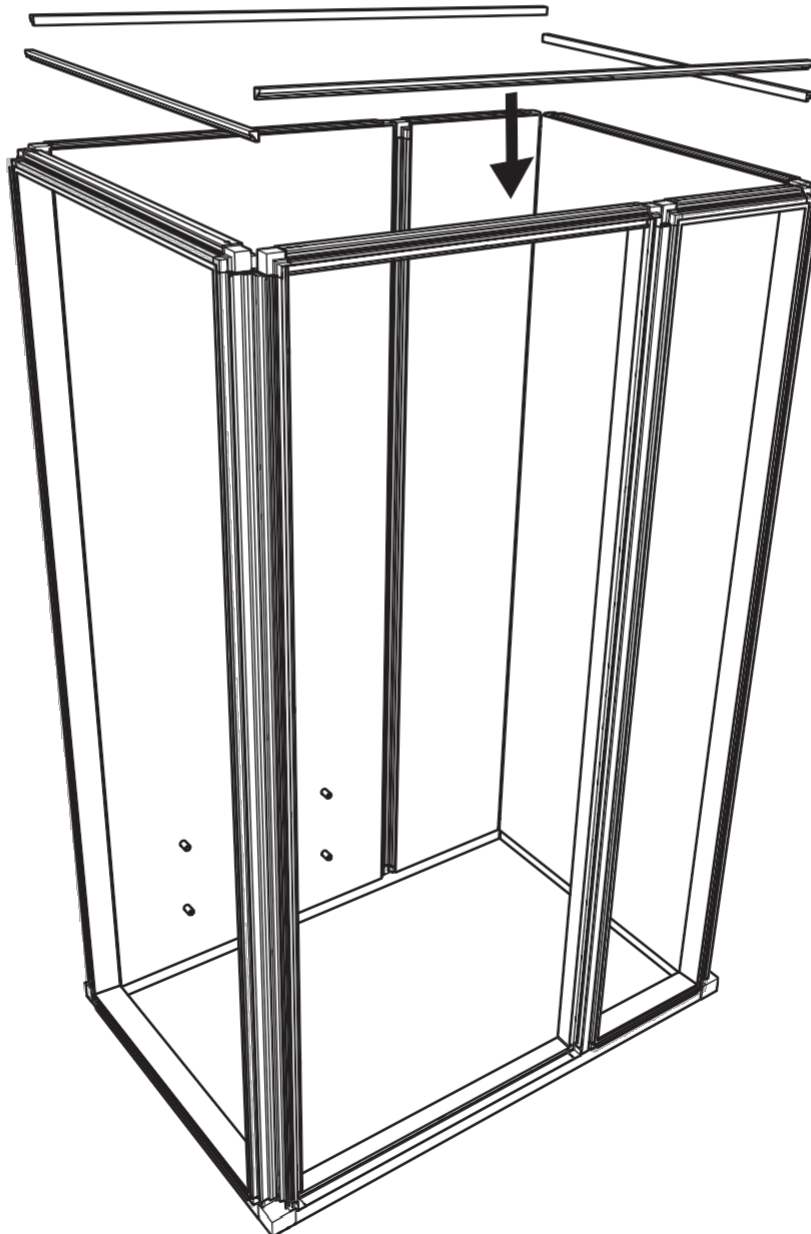
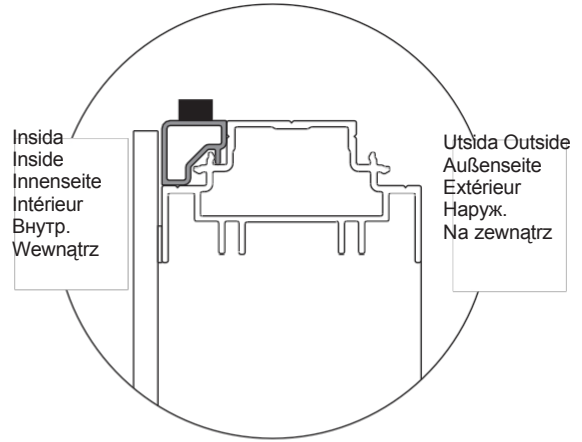
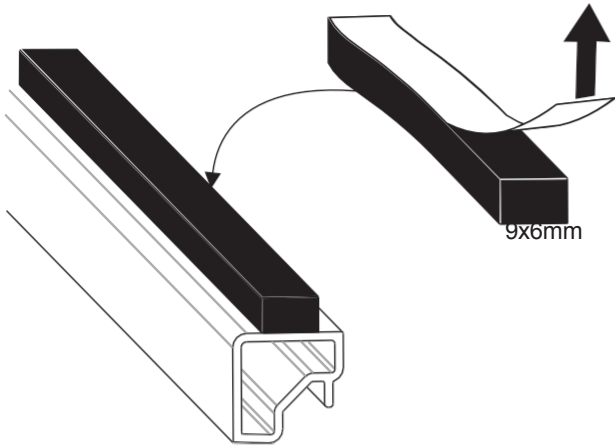
Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Наруж.
Na zewnątrz

21

P6



Självhäftande
Autoadesivo
Selbstklebend
Autocollant
Самоприклеивающиеся Samoprzyklepne



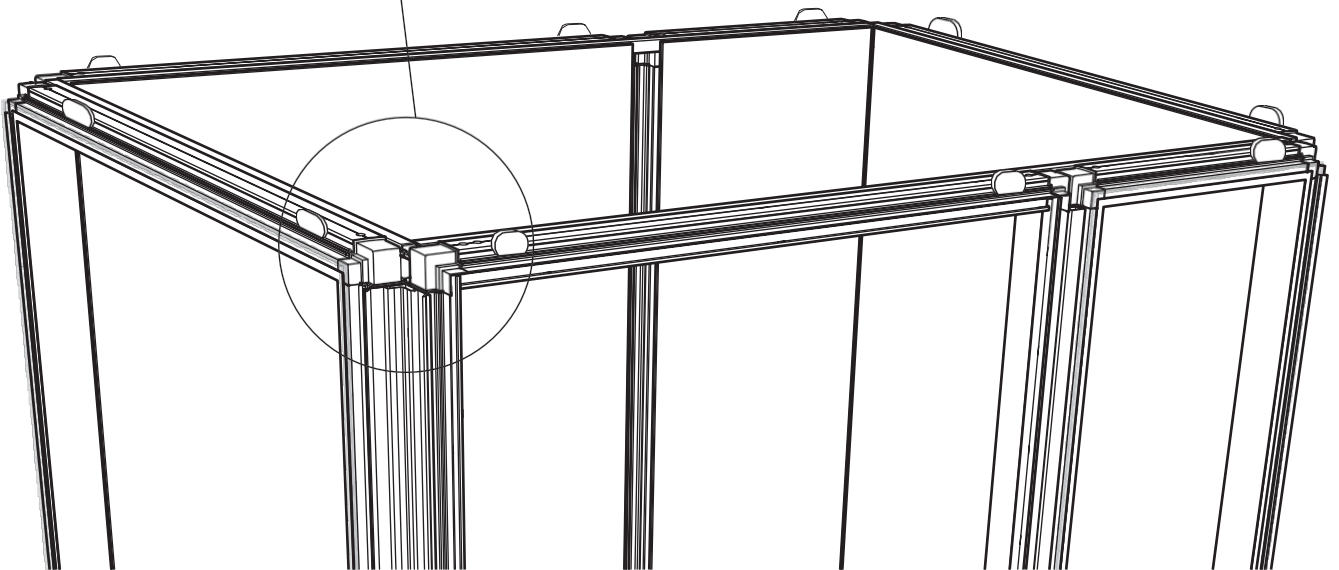
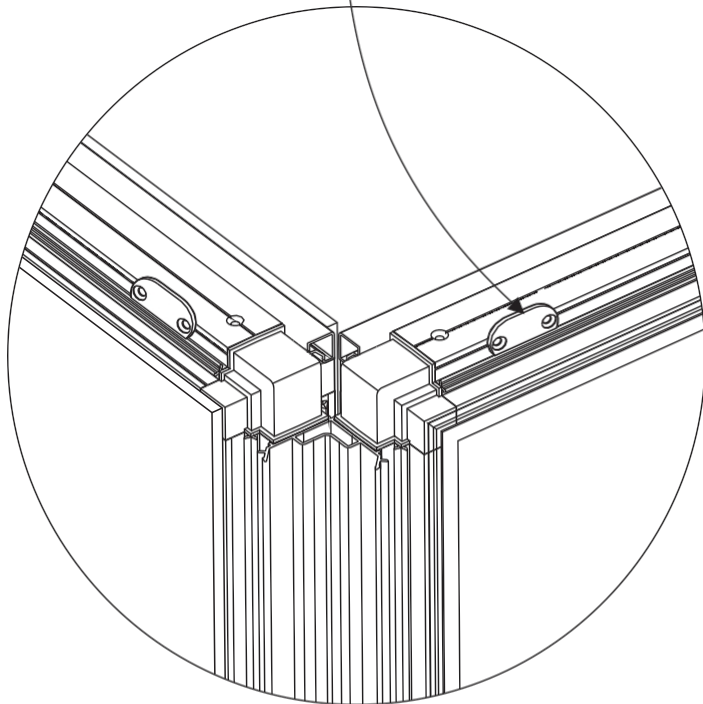
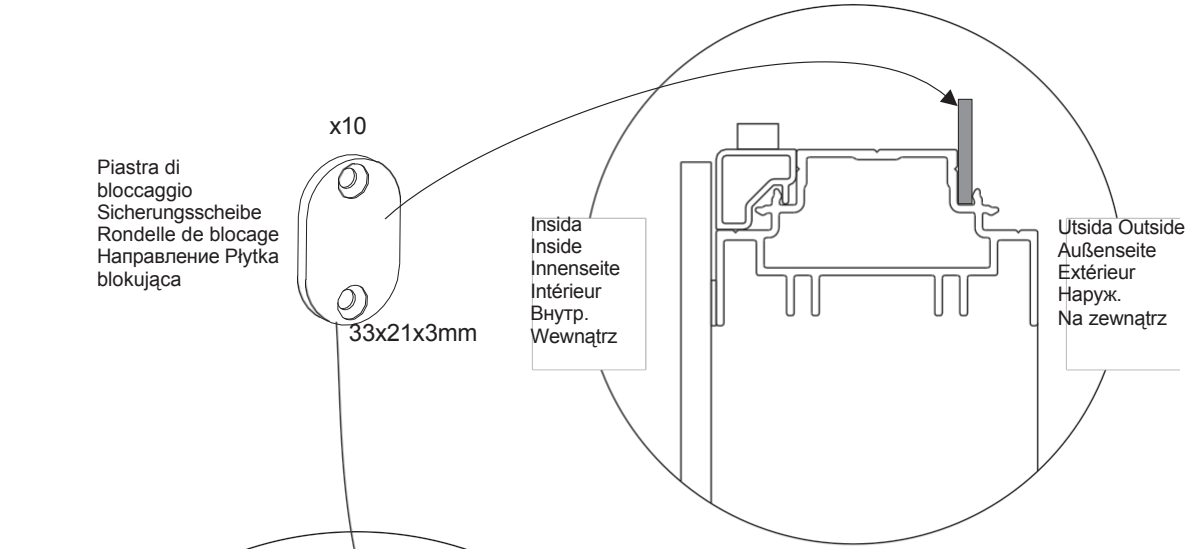
Piastra di
bloccaggio
Sicherungsscheibe
Rondelle de blocage
Направление Плитка
blokująca

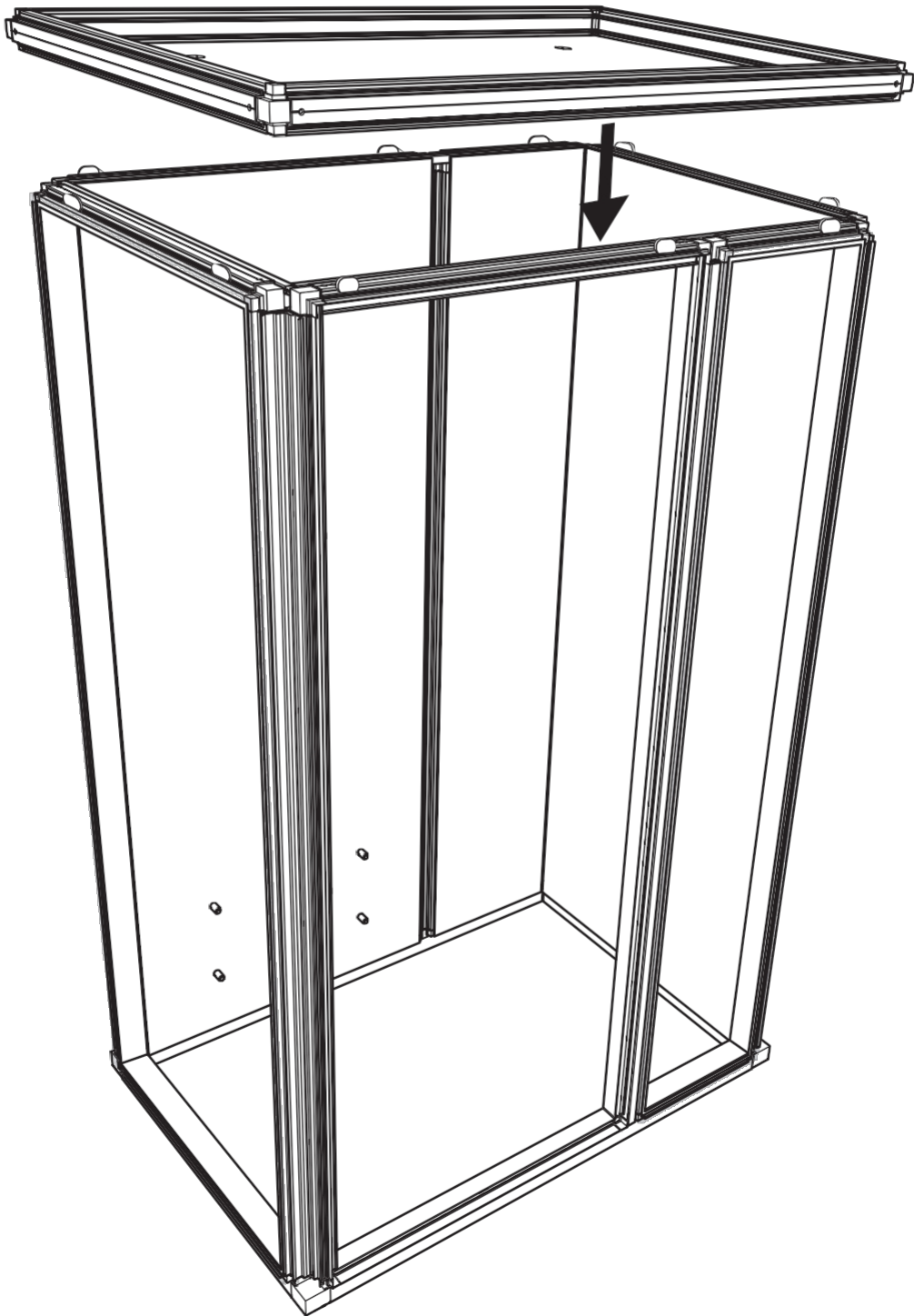
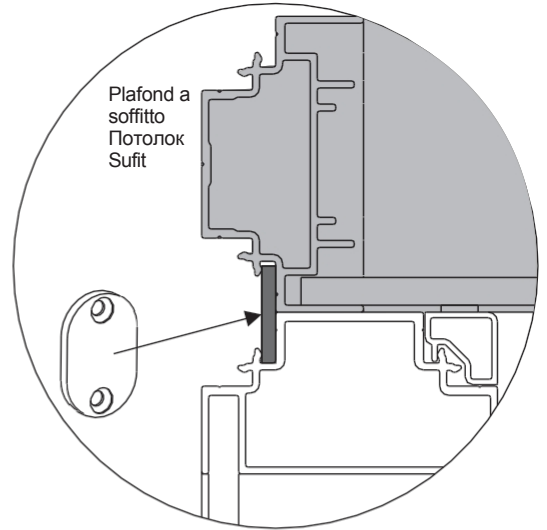
x10

33x21x3mm

Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

Utsida
Outside
Außenseite
Extérieur
Наруж.
Na zewnątrz



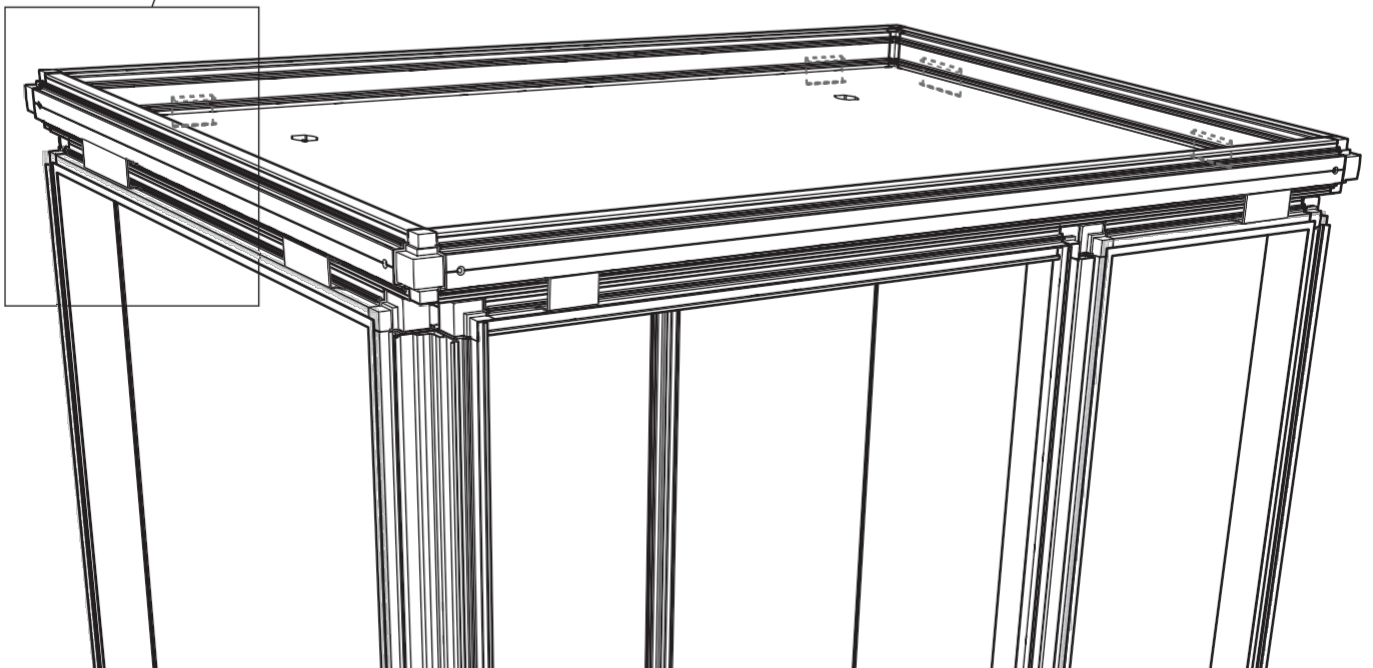
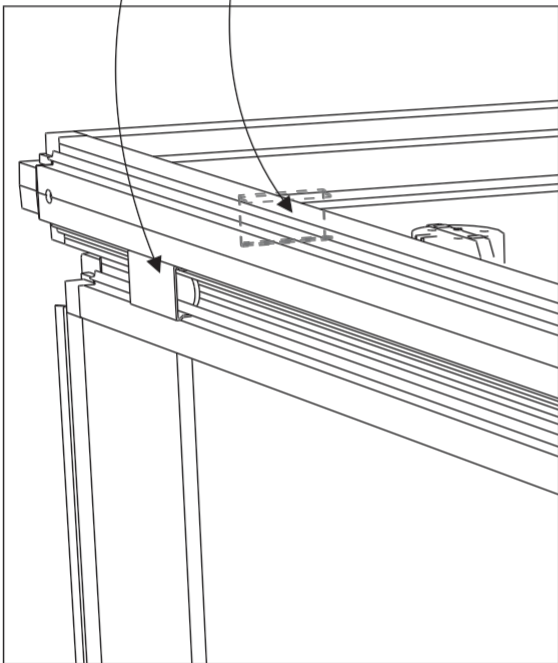


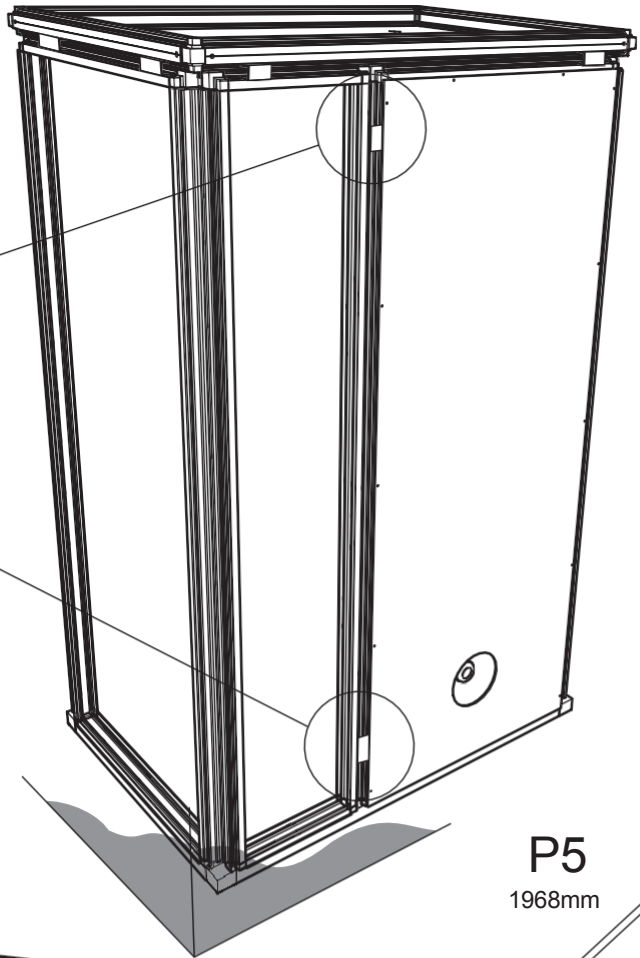
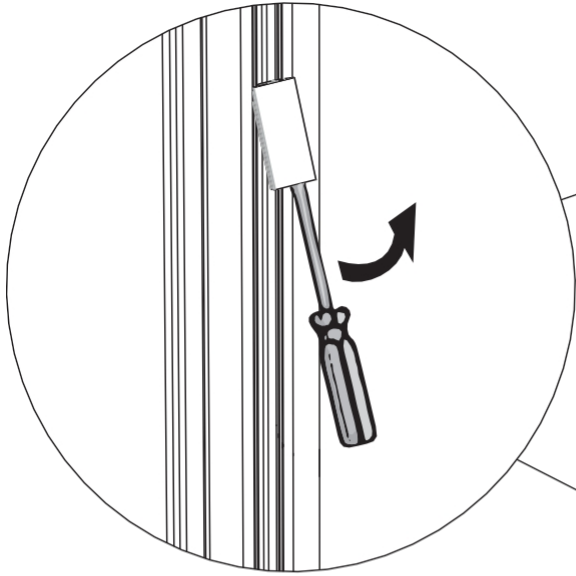
x8

70 mm

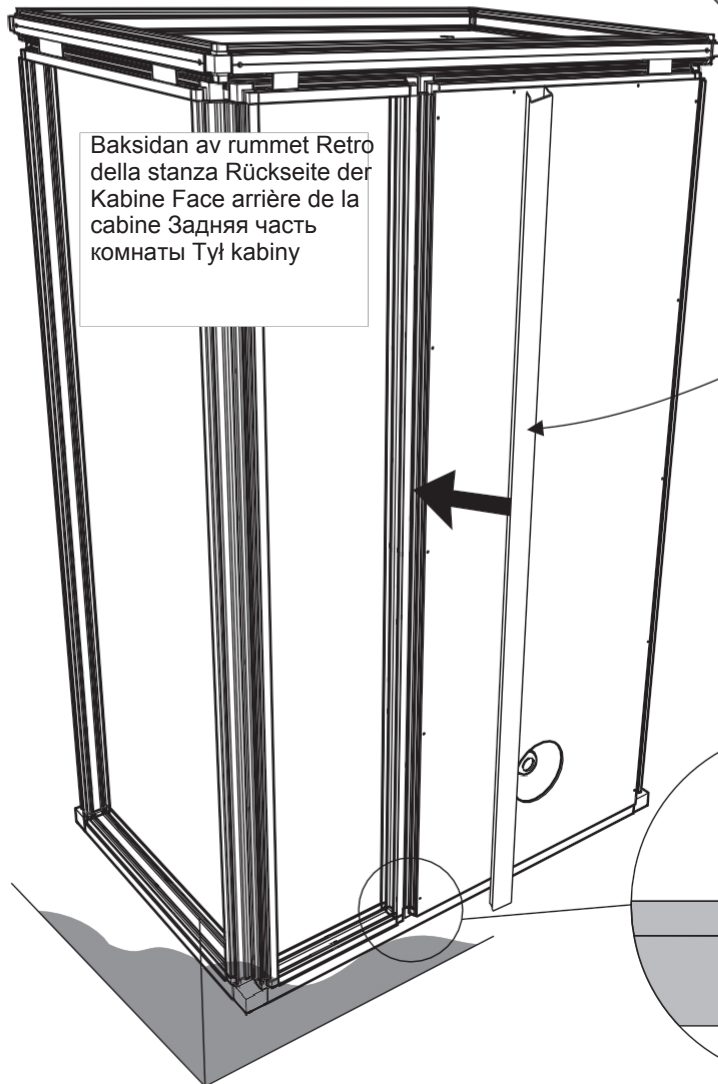
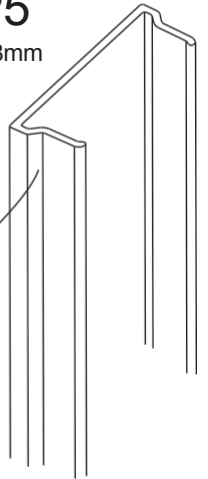
Plafond a
soffitto
Потолок
Sufit

Bacchetta
da muro
Cloison
Стенка
Ścianka

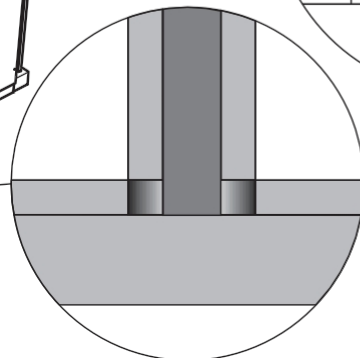
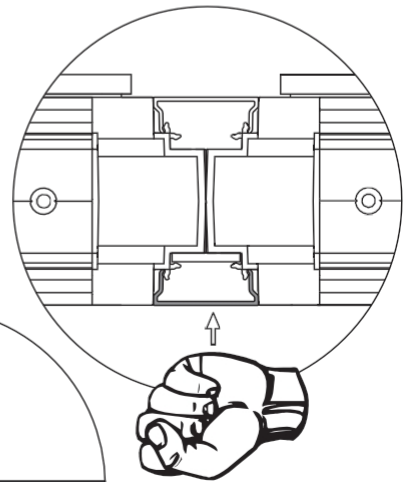




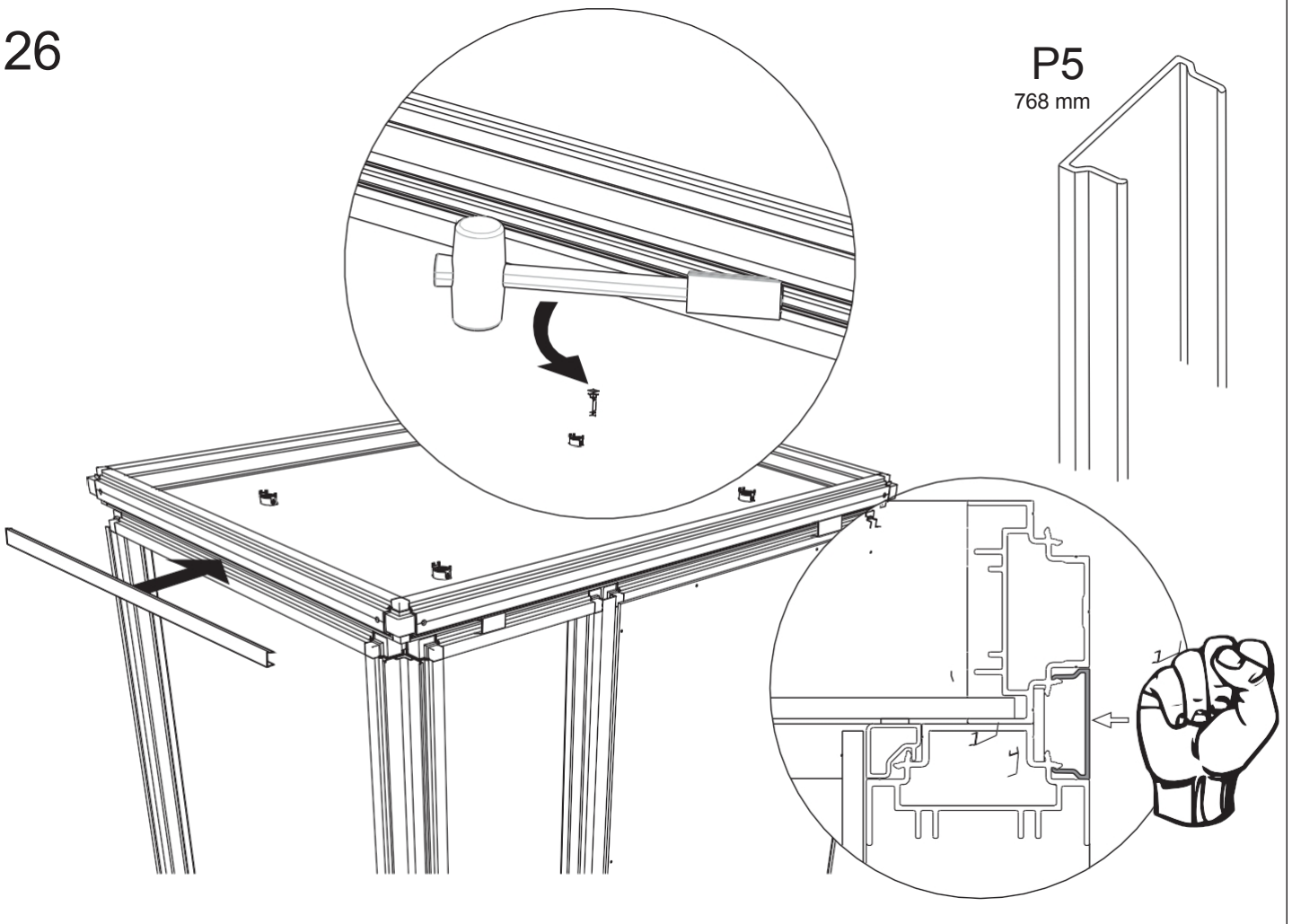
P5
1968mm



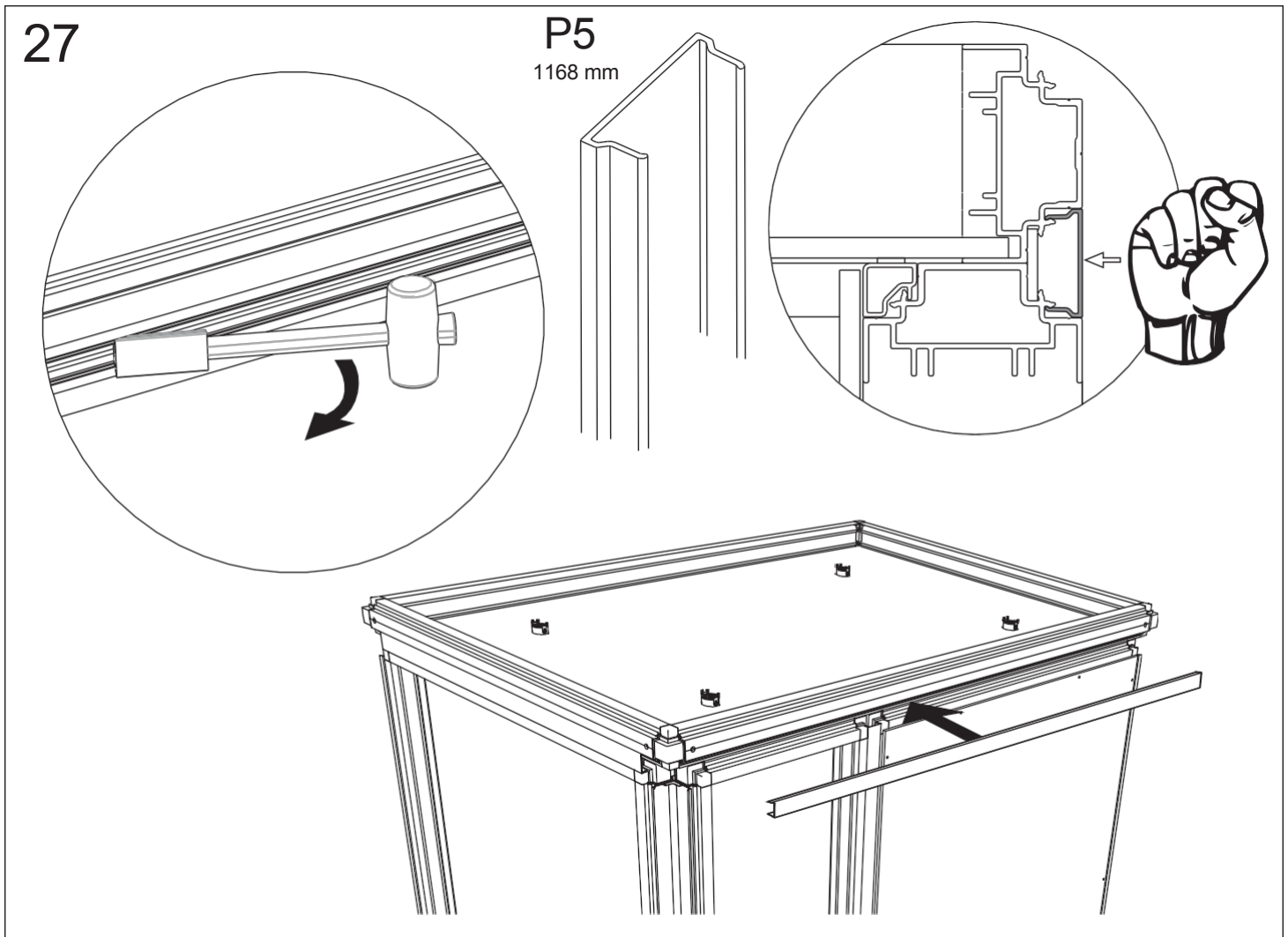
Baksidan av rummet Retro
della stanza Rückseite der
Kabine Face arrière de la
cabine Задняя часть
комнаты Тул kabiny

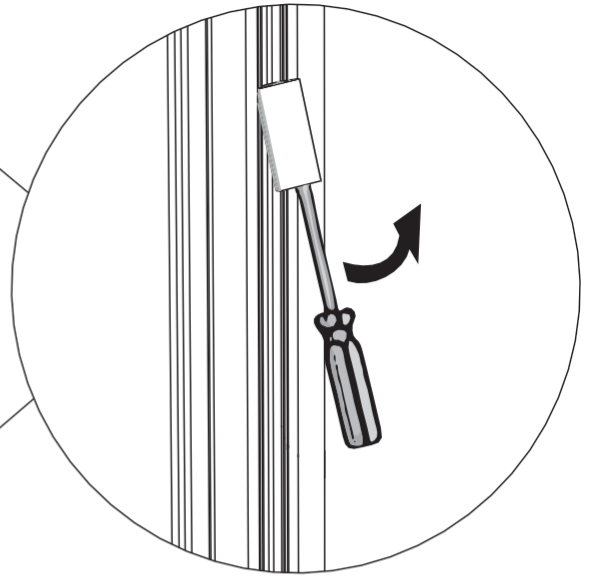
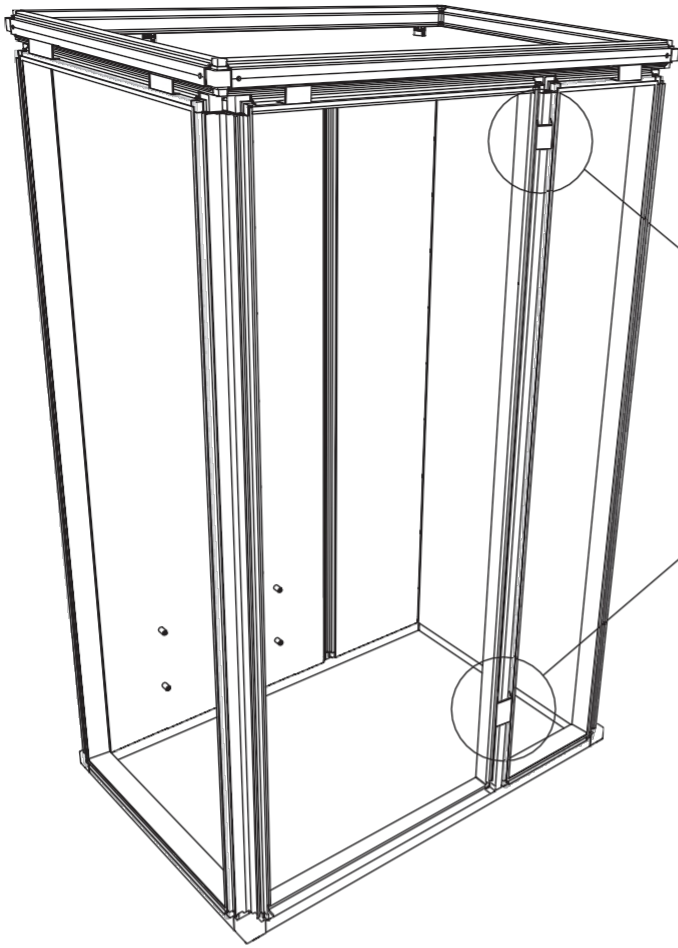


26



27

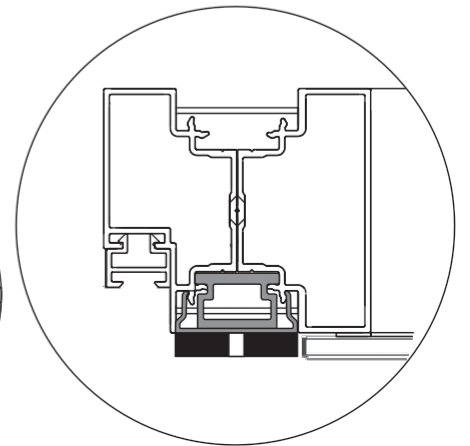
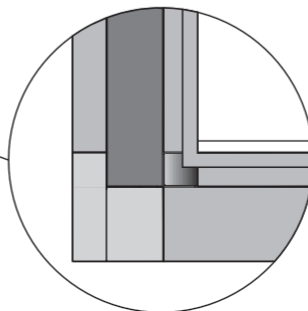
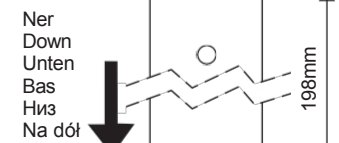
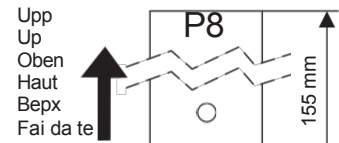
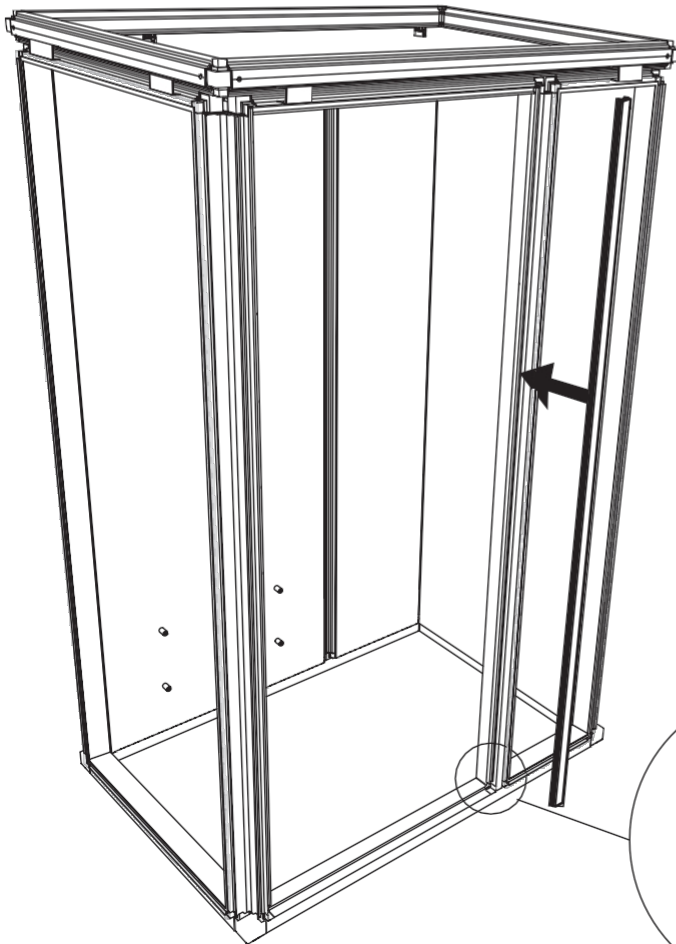




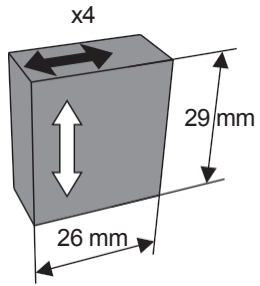
P8



1968 mm

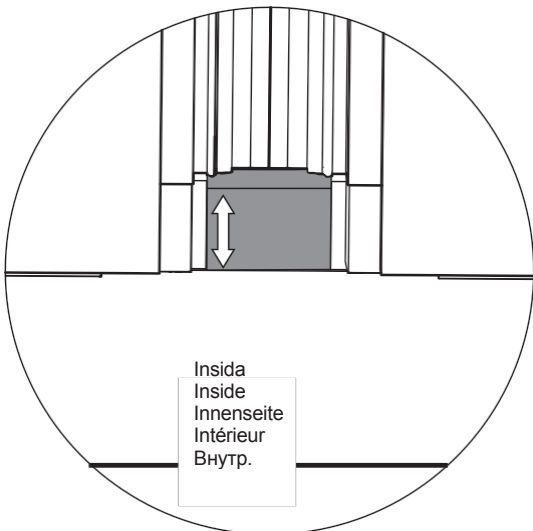
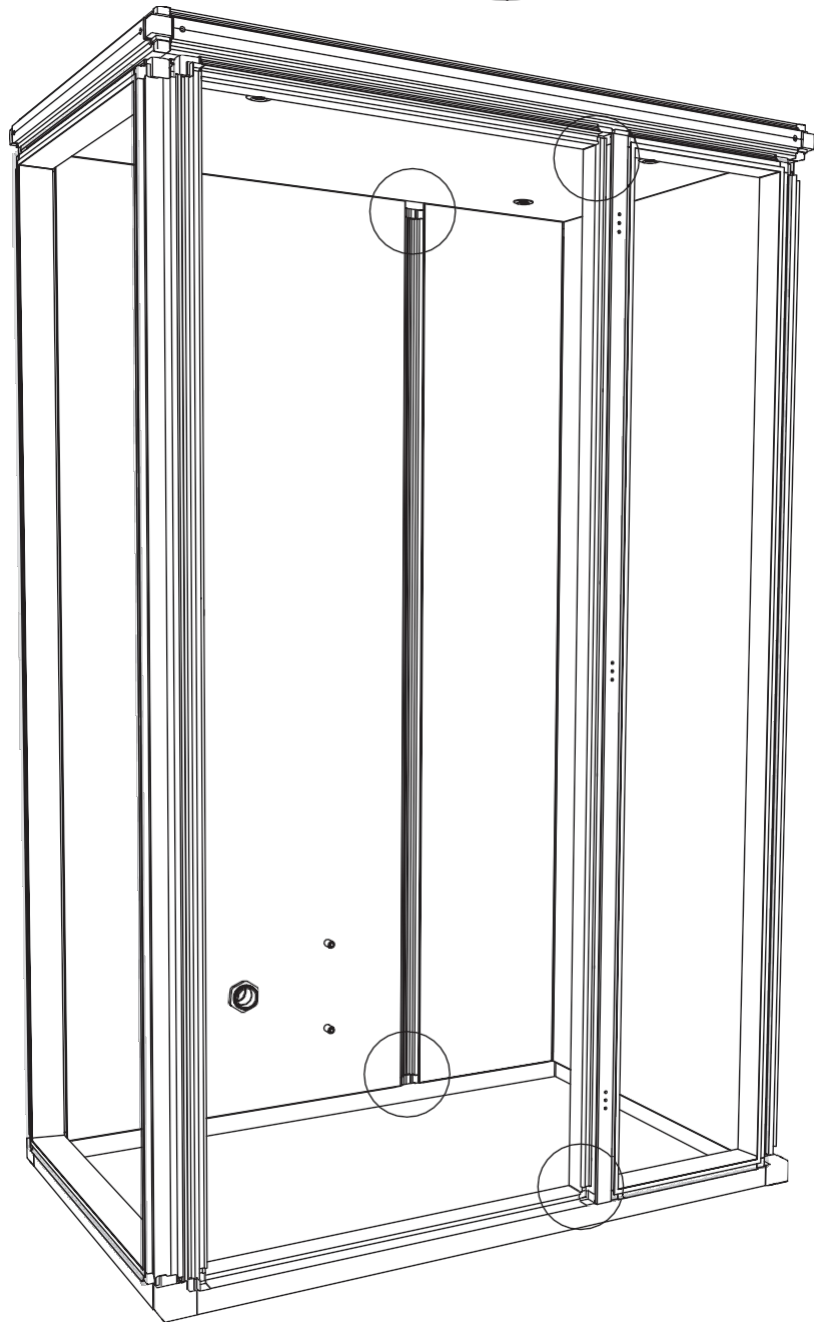
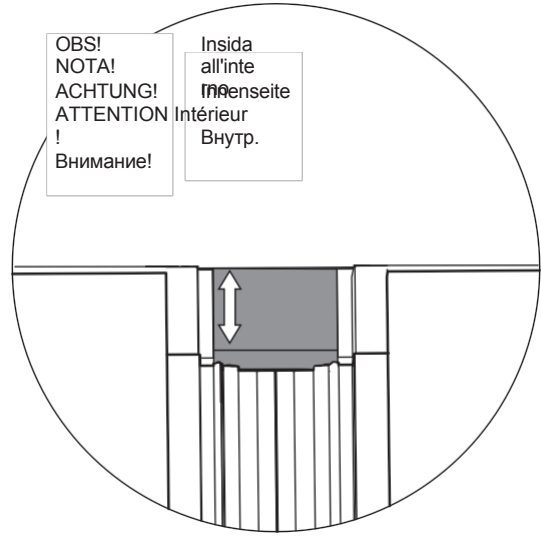


29

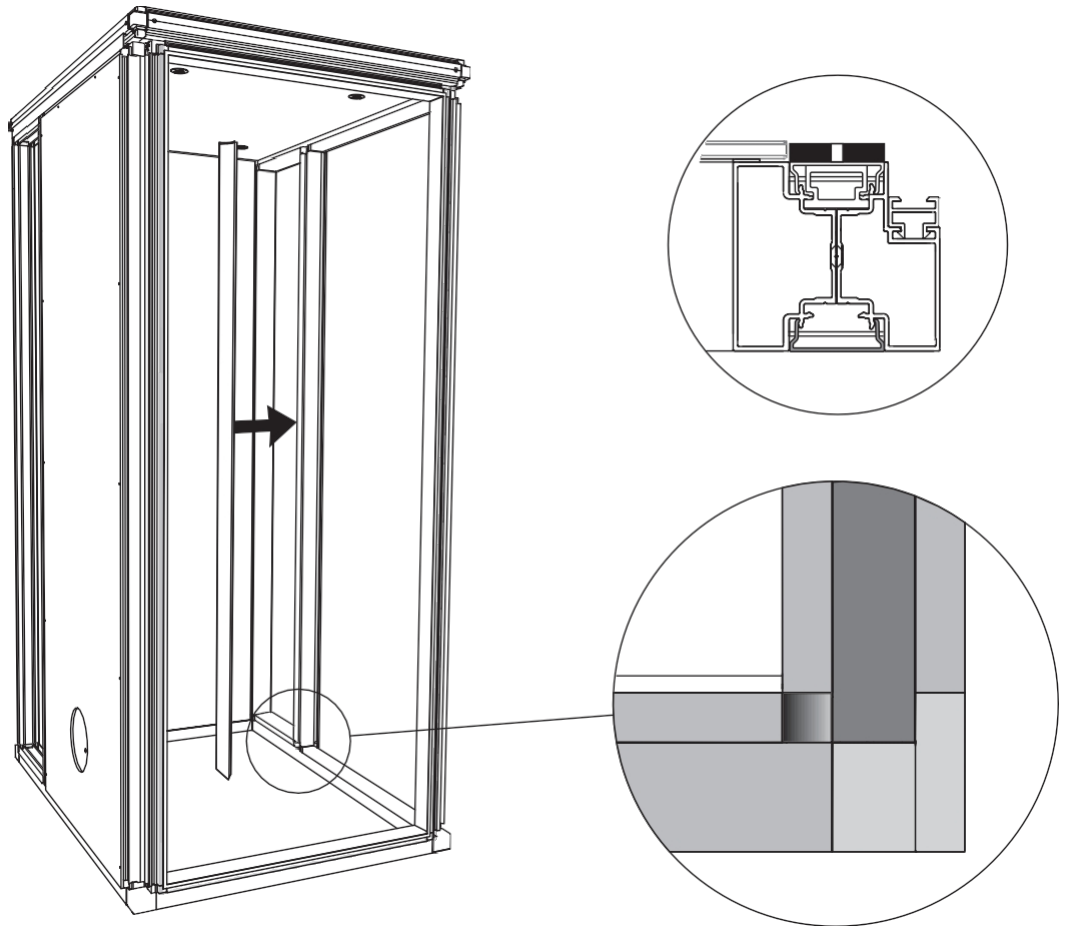
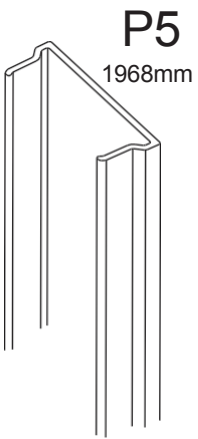
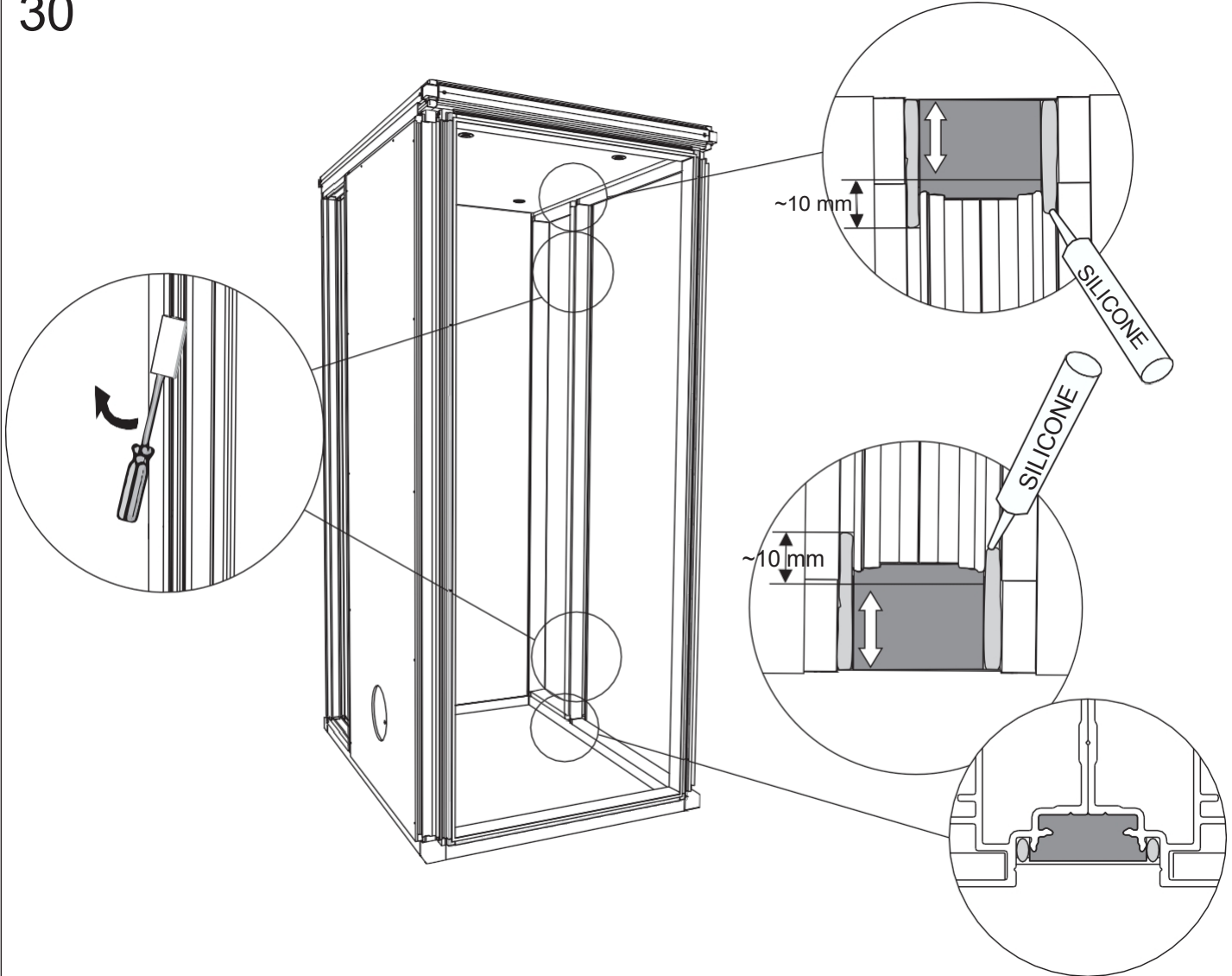


OBS!
NOTA!
ACHTUNG!
ATTENTION!
Внимание!

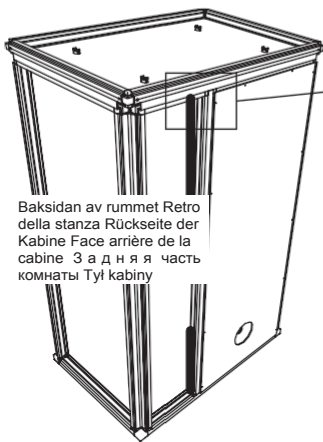
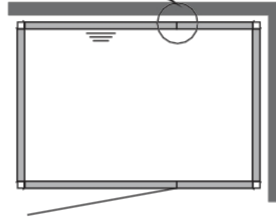
Insida
all'inte
Innenseite
Intérieur
Внутр.



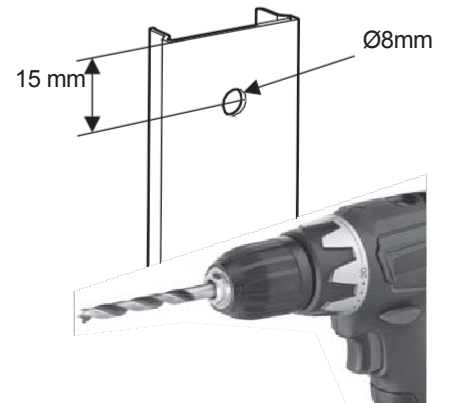
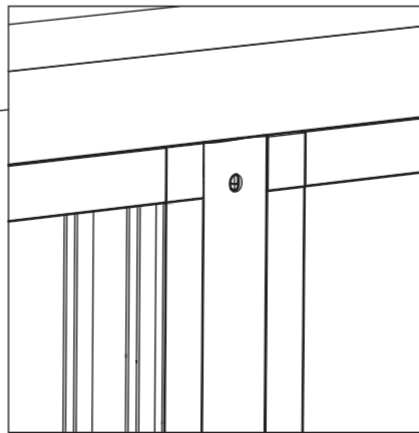
30



Posizionamento del termistore (sensore)
 Posizionamento del termistore (sensore).
 Collocazione del termistore (sonda termostatica)
 Posizionamento del termistore (sonda termostatica). Установка термистора (датчика)
 Installazione di un dispositivo di temperatura

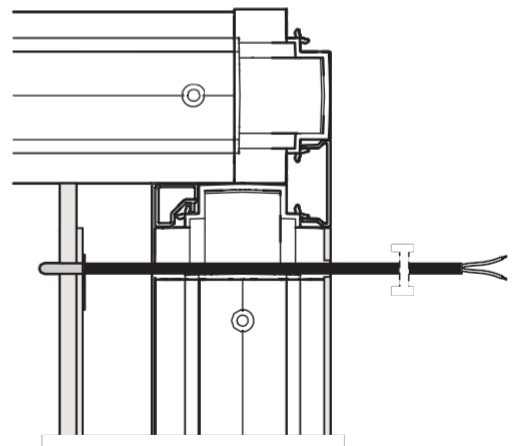
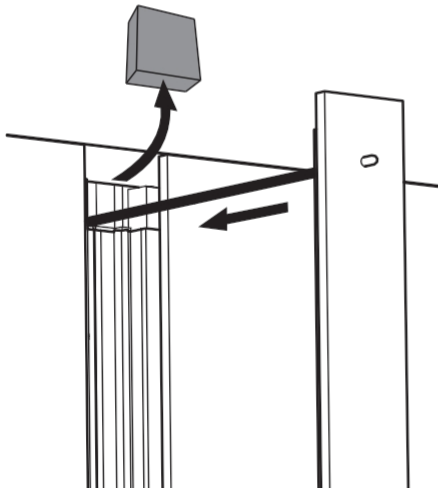
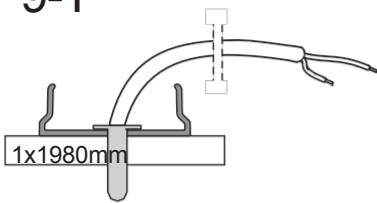


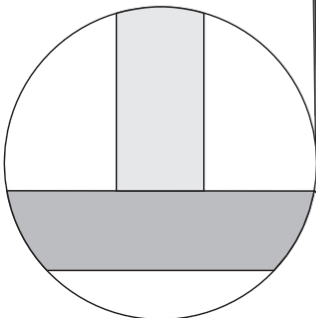
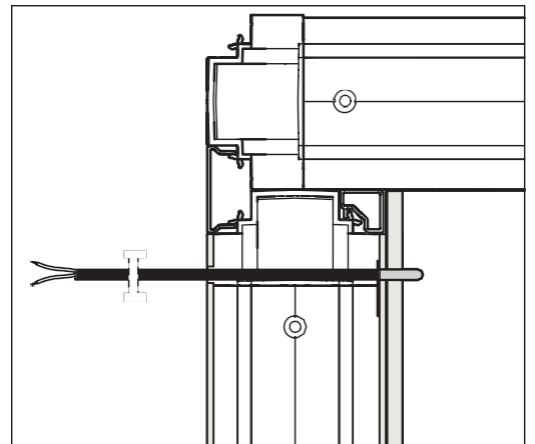
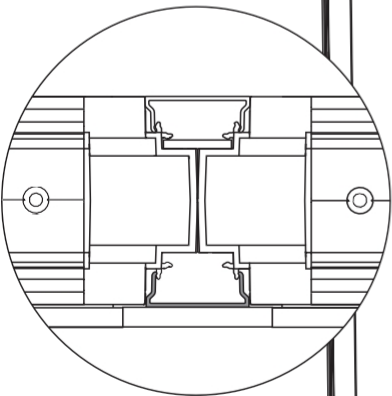
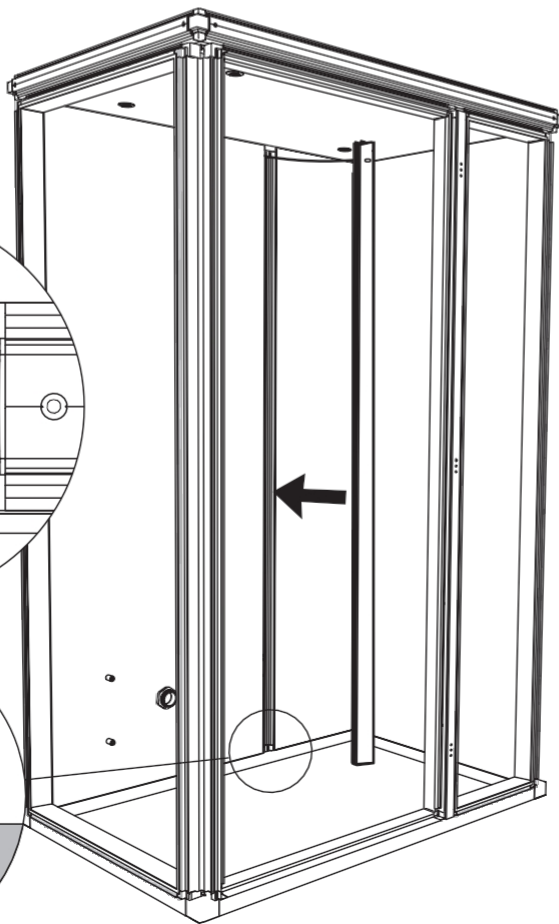
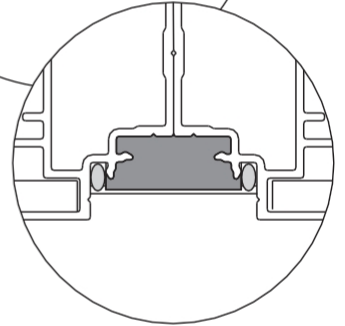
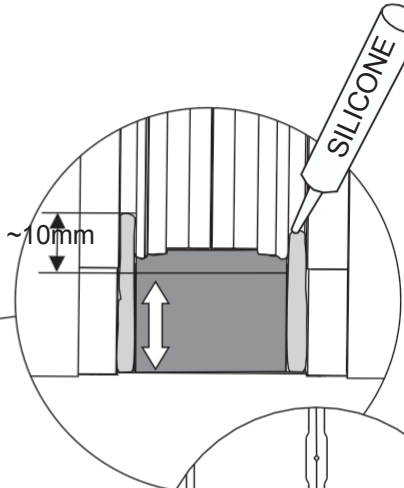
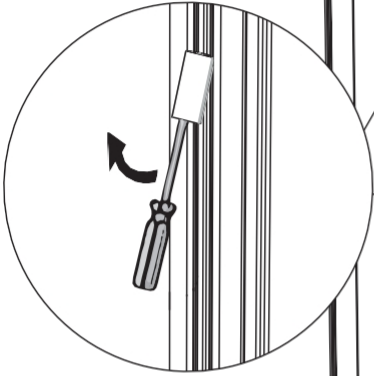
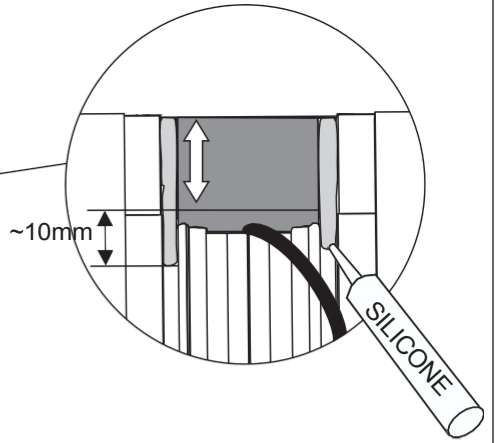
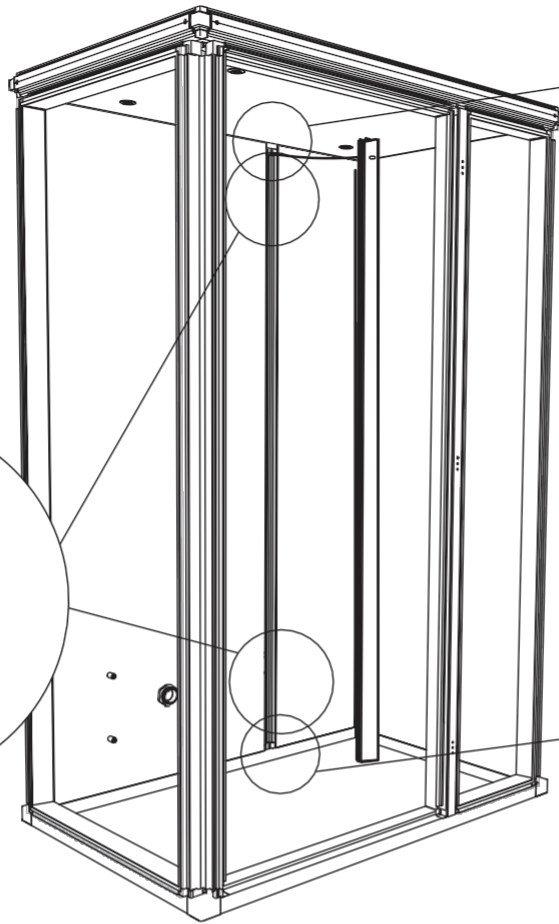
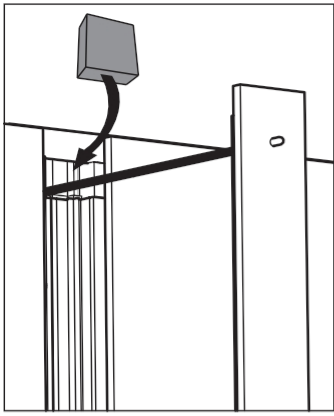
Baksidan av rummet Retro
 della stanza Rückseite der
 Kabine Face arrière de la
 cabine Задняя часть
 комнаты Тул kabiny

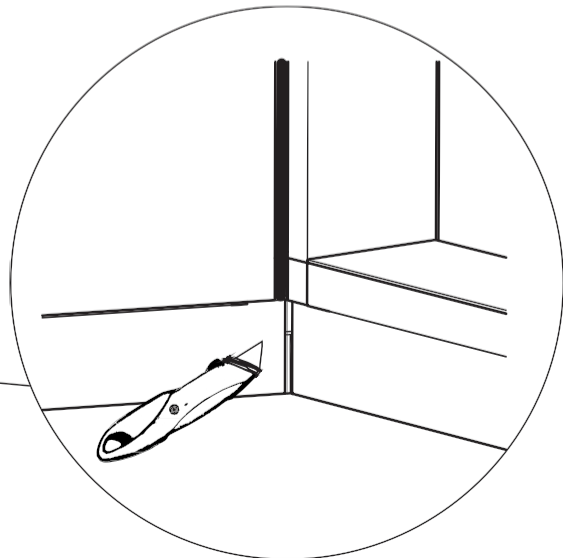
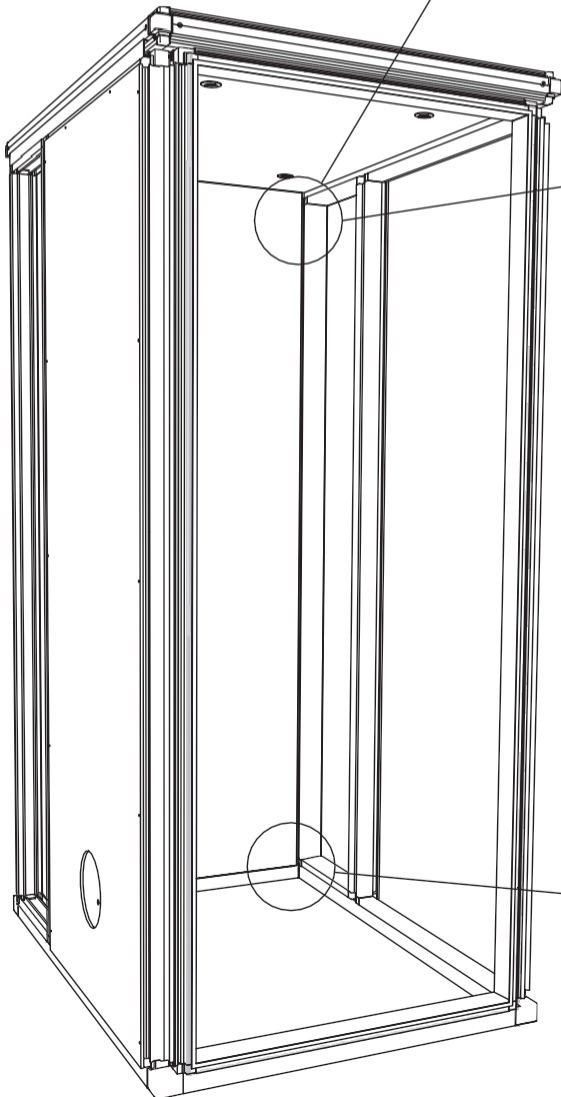
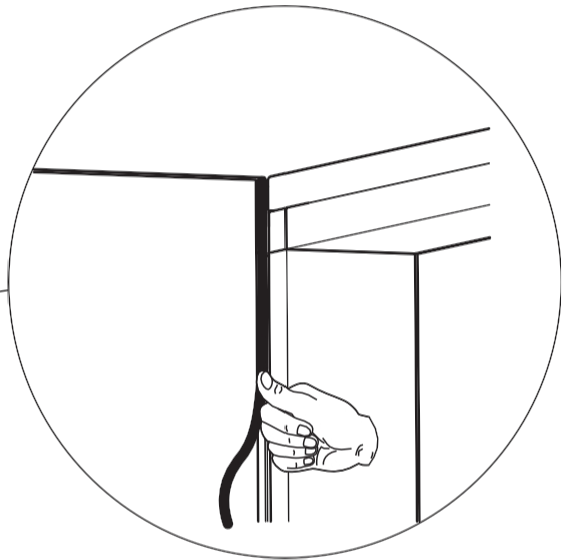
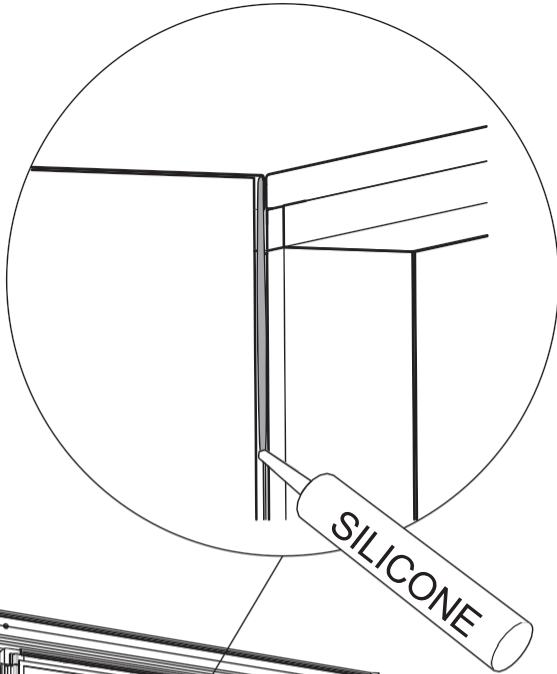
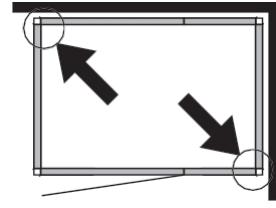


P9-T

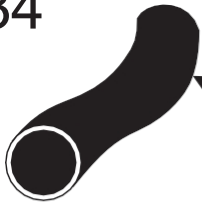
(4m)



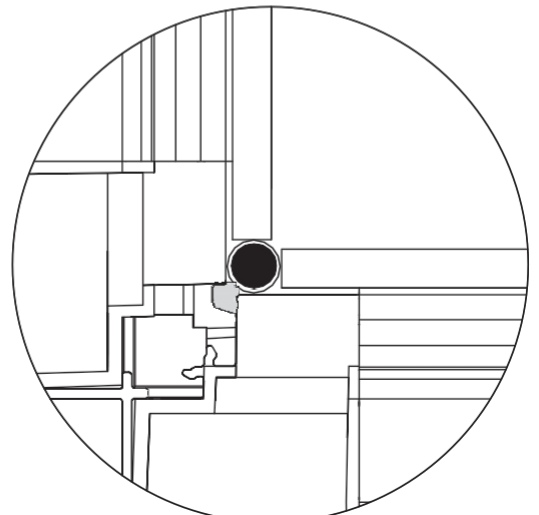
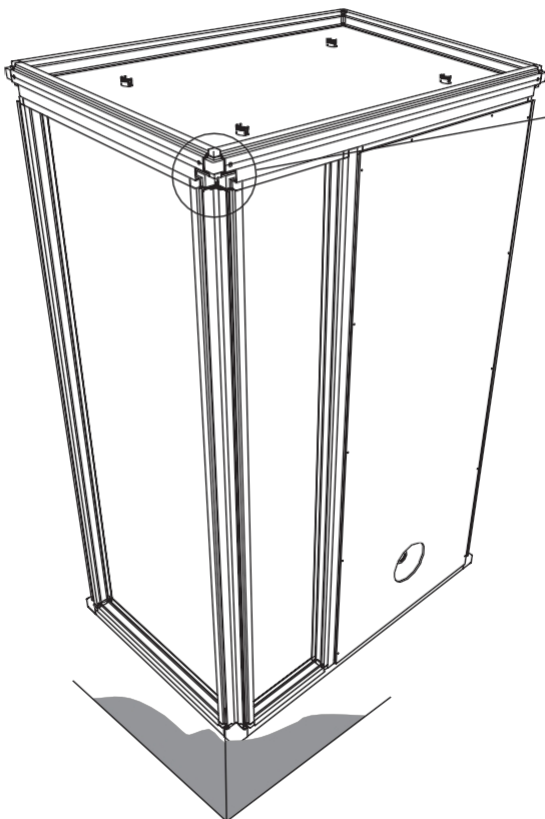
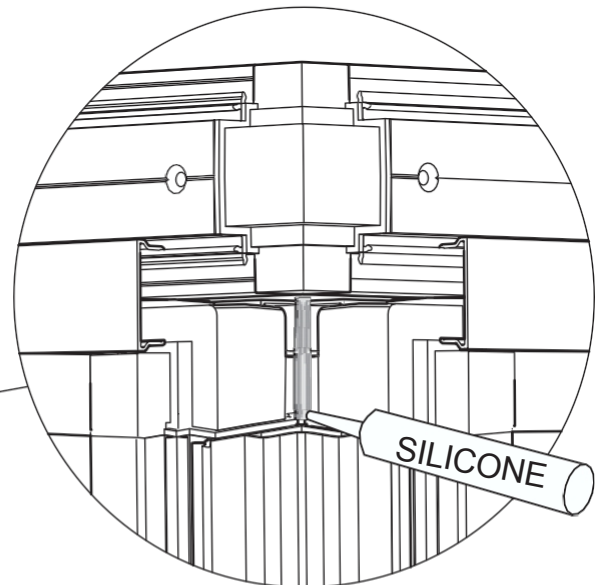
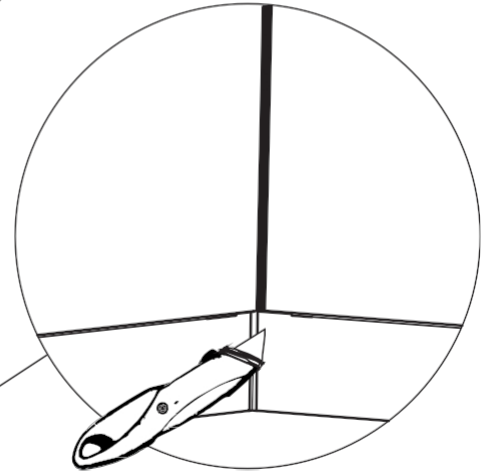
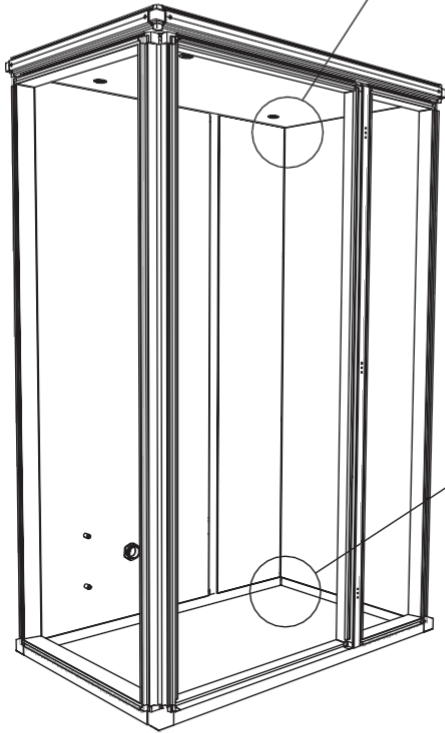
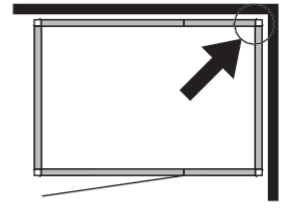
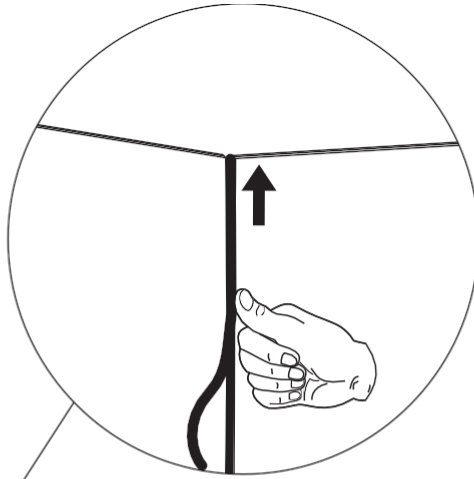
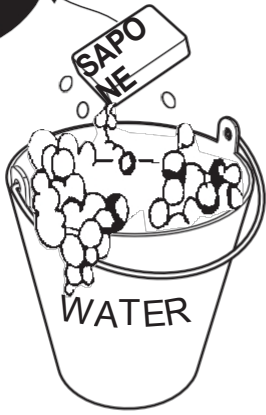


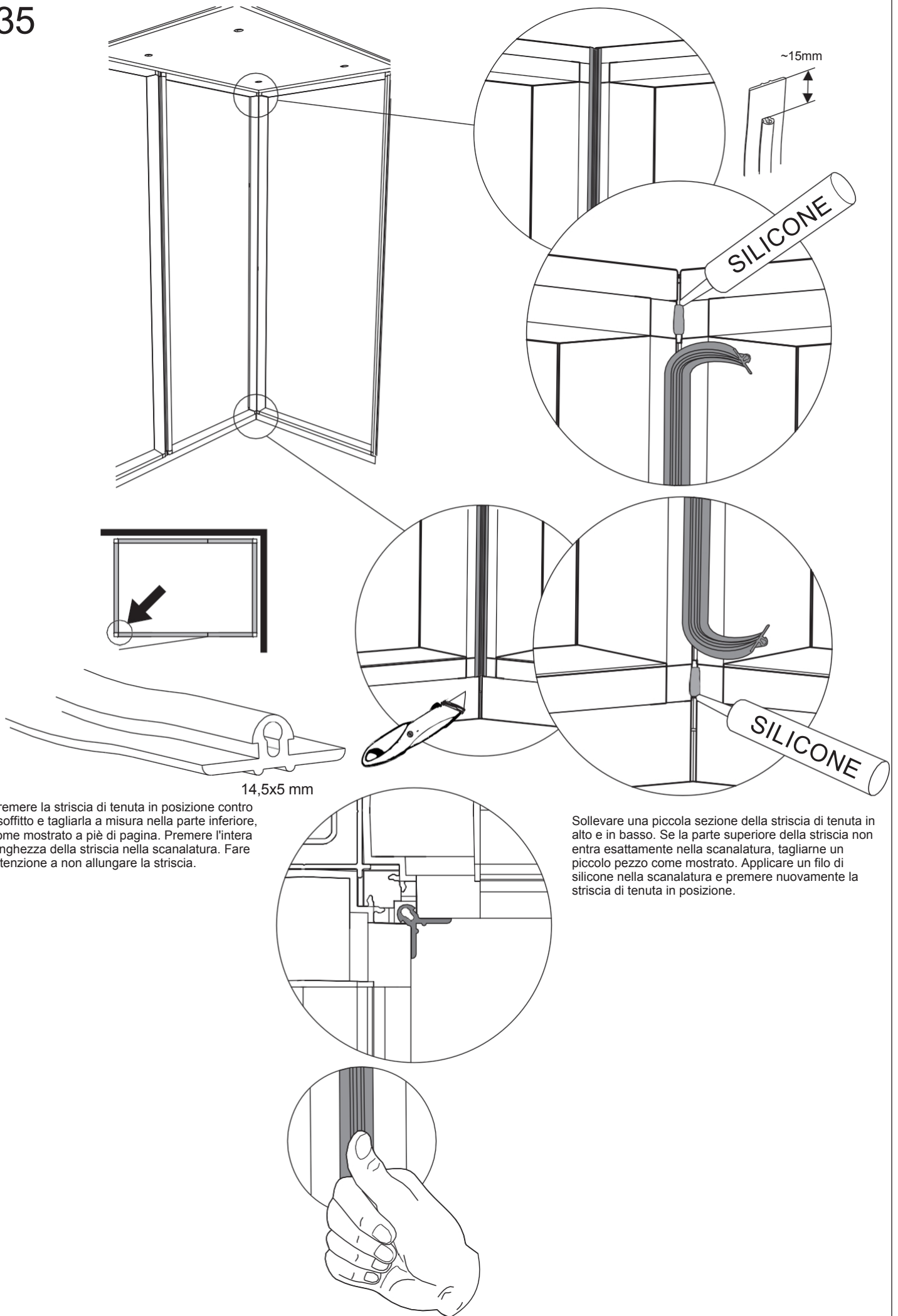


34



Ø10mm

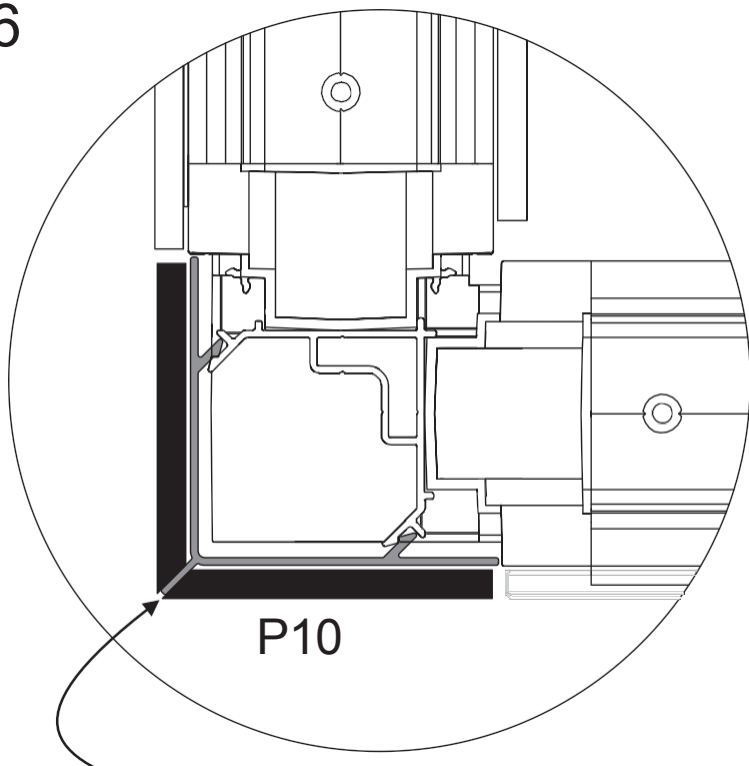




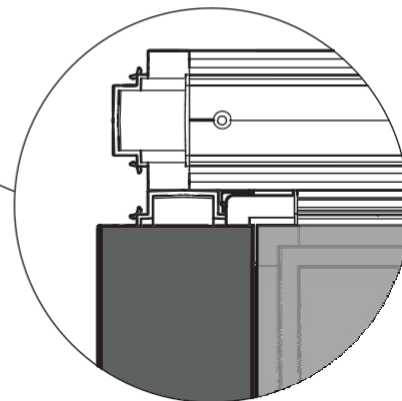
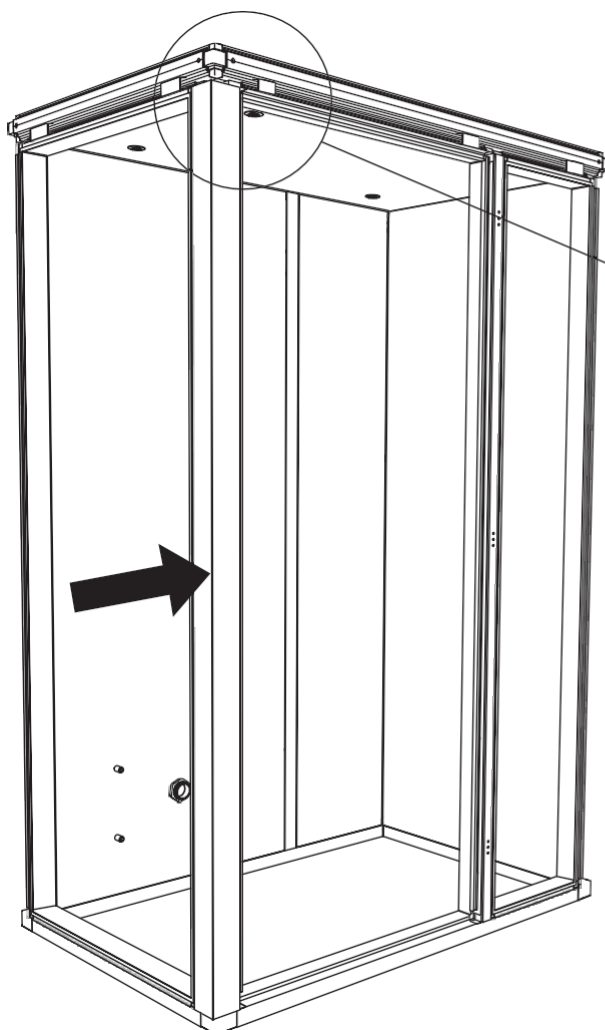
Premere la striscia di tenuta in posizione contro il soffitto e tagliarla a misura nella parte inferiore, come mostrato a piè di pagina. Premere l'intera lunghezza della striscia nella scanalatura. Fare attenzione a non allungare la striscia.

Sollevare una piccola sezione della striscia di tenuta in alto e in basso. Se la parte superiore della striscia non entra esattamente nella scanalatura, tagliarne un piccolo pezzo come mostrato. Applicare un filo di silicone nella scanalatura e premere nuovamente la striscia di tenuta in posizione.

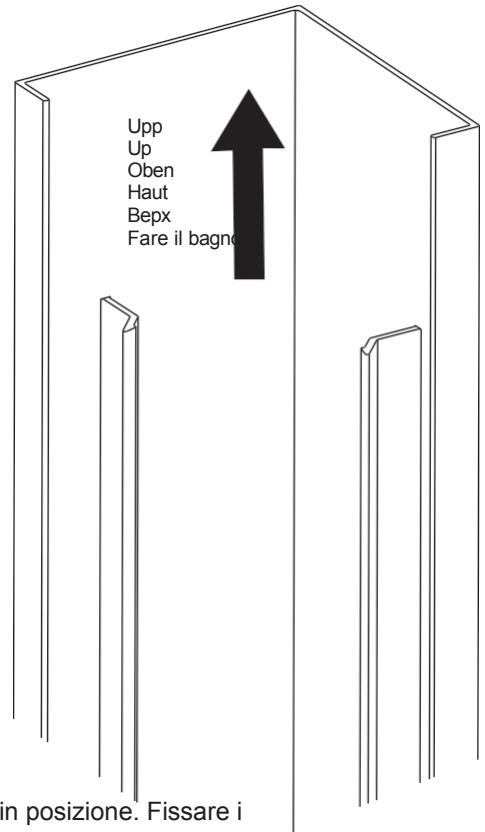
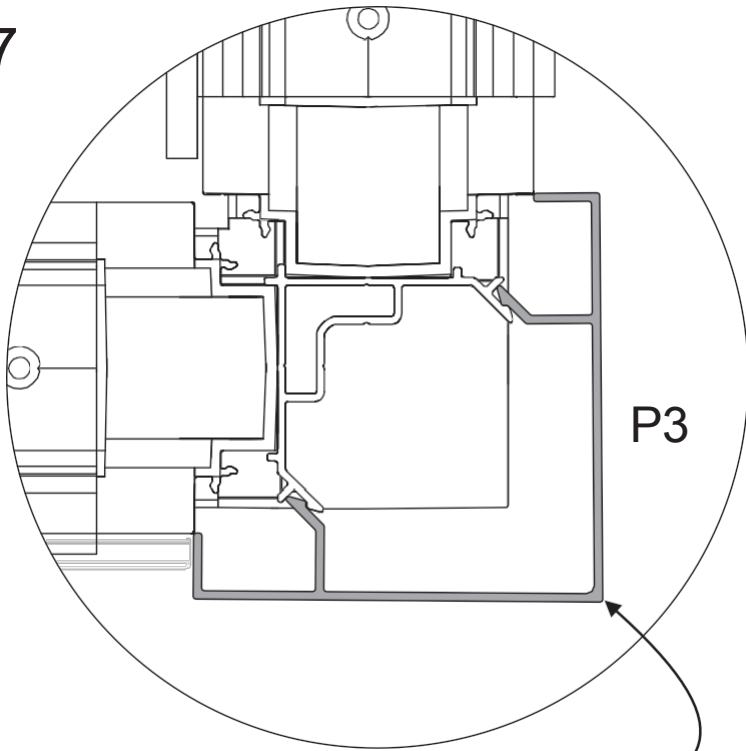
36



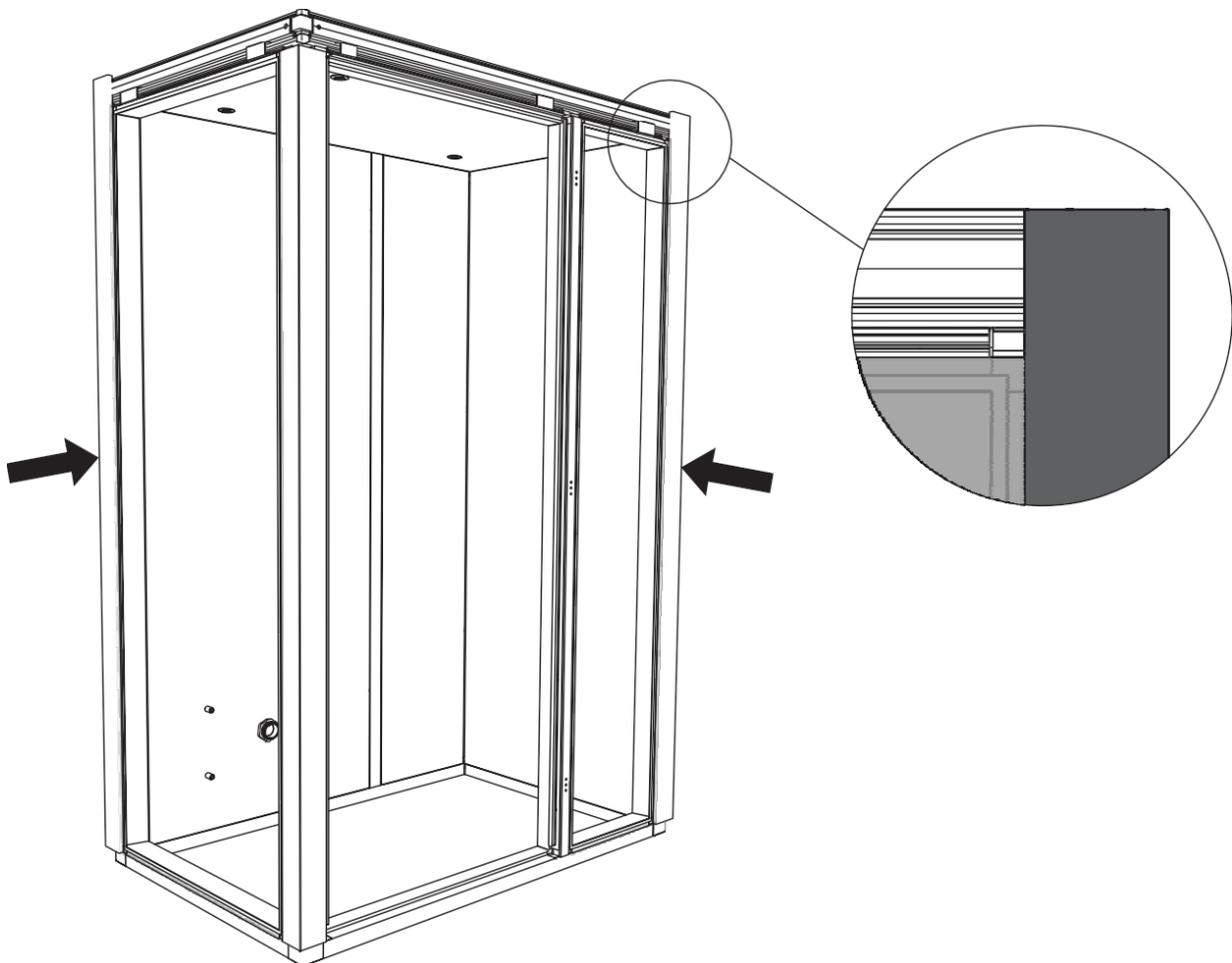
Battere con le mani l'angolo dei profili d'angolo per poterli fissare.
Battere con la mano l'angolo dei profili angolari per fissarli saldamente in posizione. Fissare i
profili d'angolo con la mano per fissarli saldamente in posizione.
Sfilare la mano nell'angolo dei profili d'angolo per fissarli in posizione. Прибейте угловые
рейки в углу рукой, чтобы они были зафиксированы.
Uderzając dłonią w róg profilu zamontować dekoracyjny profil narożny zgodnie z rysunkiem.



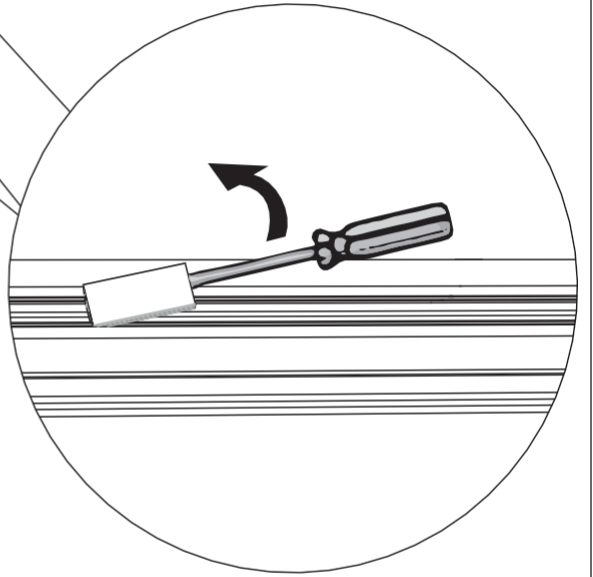
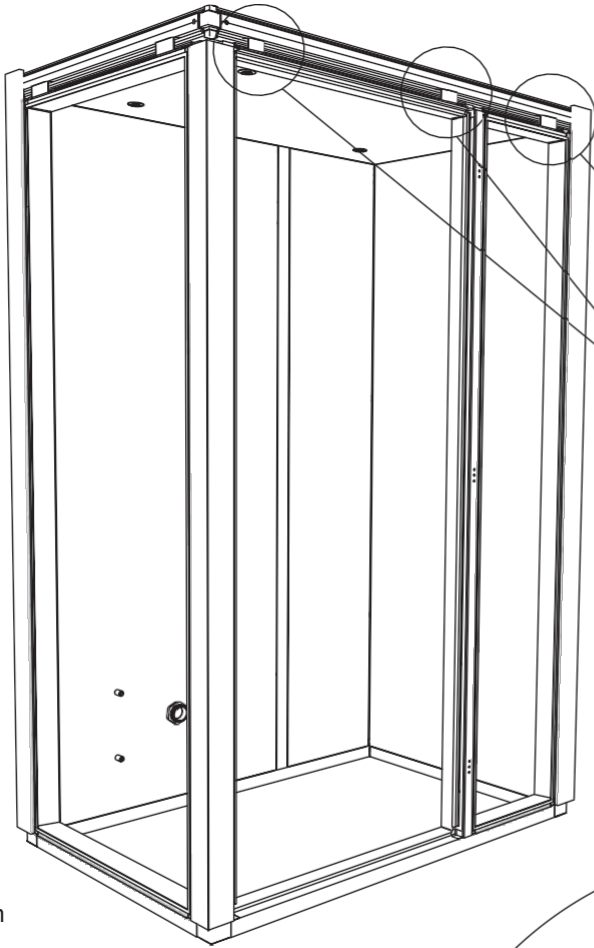
37



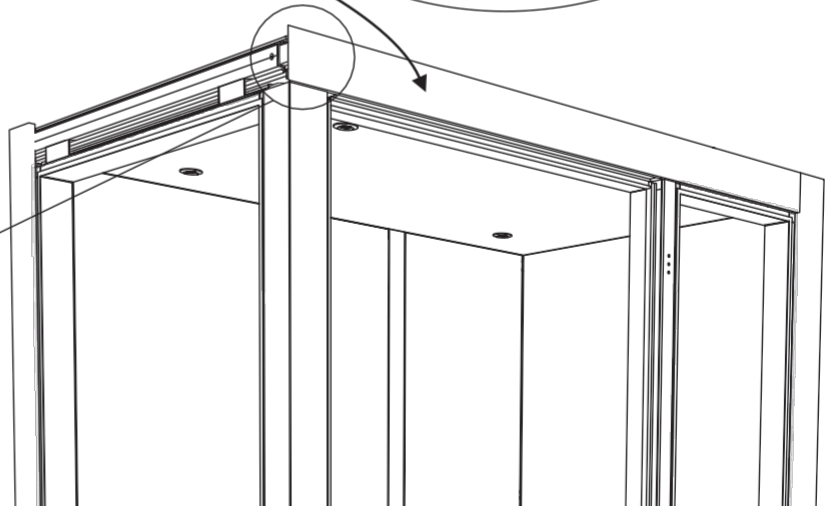
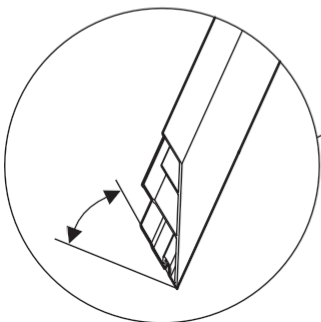
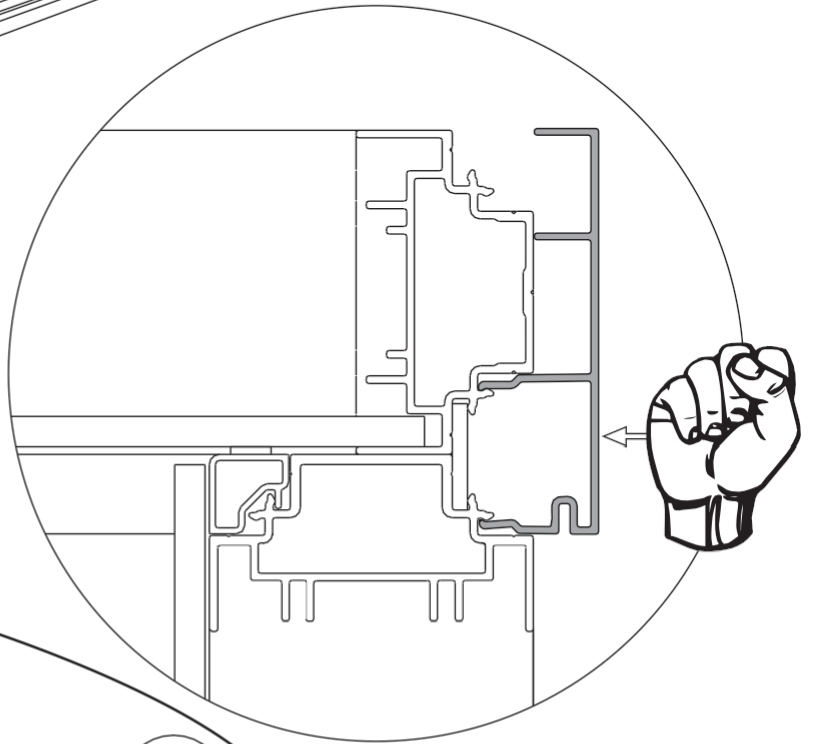
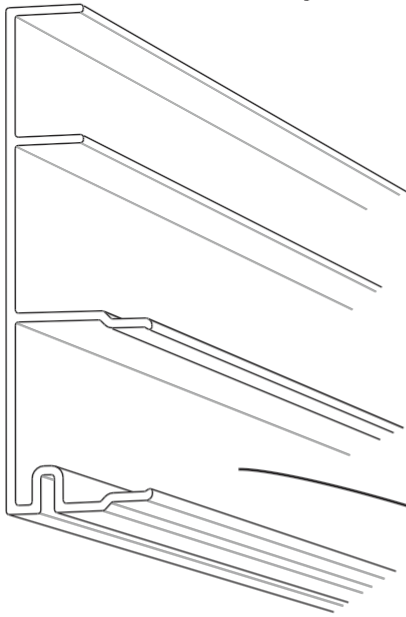
Battere con le mani nell'angolo dei profili d'angolo per poterli fissare.
 Battere con la mano l'angolo dei profili angolari per fissarli saldamente in posizione. Fissare i
 profili d'angolo con la mano per fissarli saldamente in posizione.
 Sfilare la mano nell'angolo dei profili d'angolo per fissarli in posizione. Прибейте угловые
 рейки в углу рукой, чтобы они были зафиксированы.
 Uderzając dłonią w róg profilu zamontować dekoracyjny profil narożny zgodnie z rysunkiem.



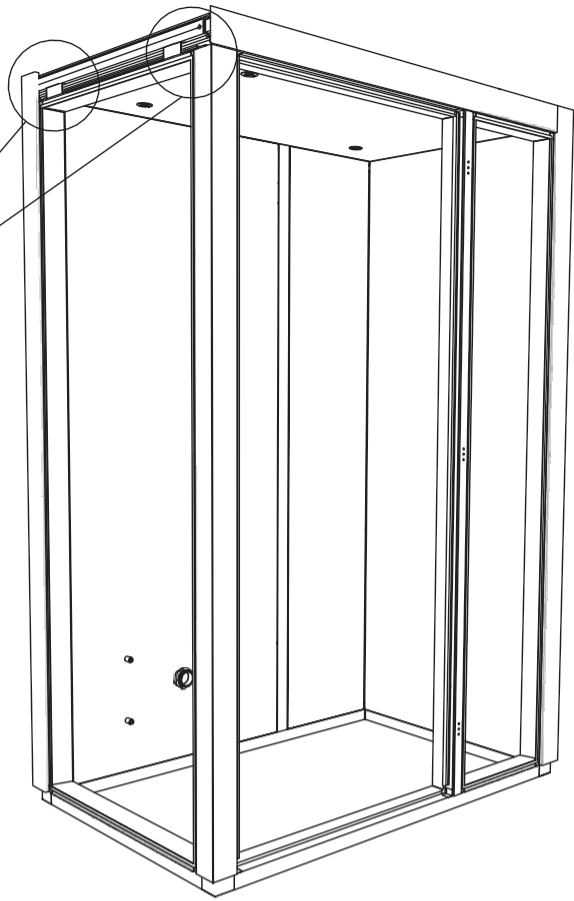
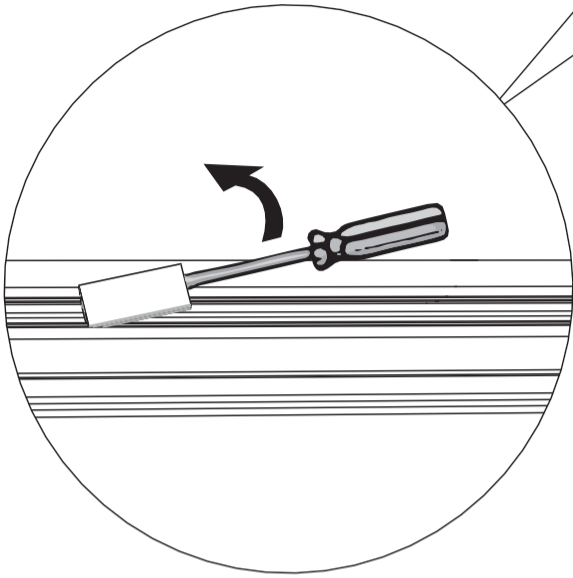
38



P4
1246 mm

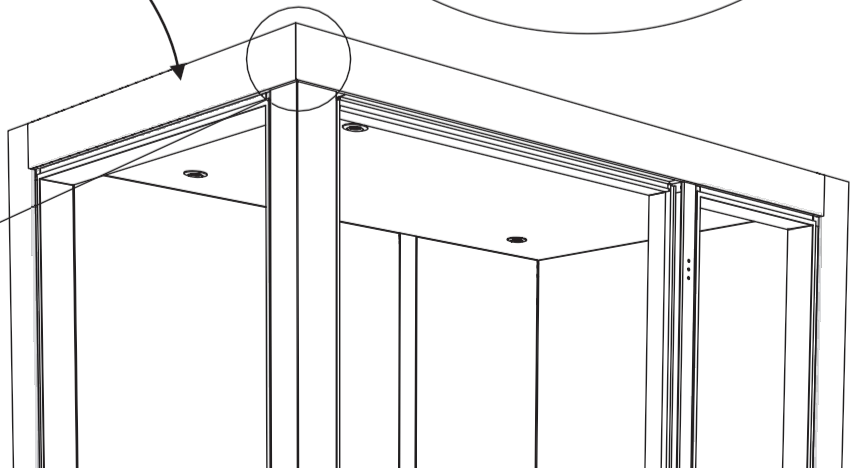
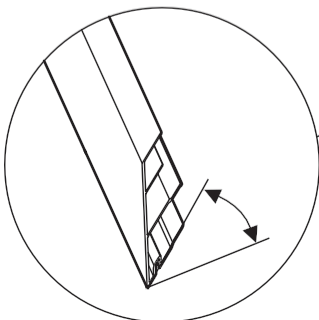
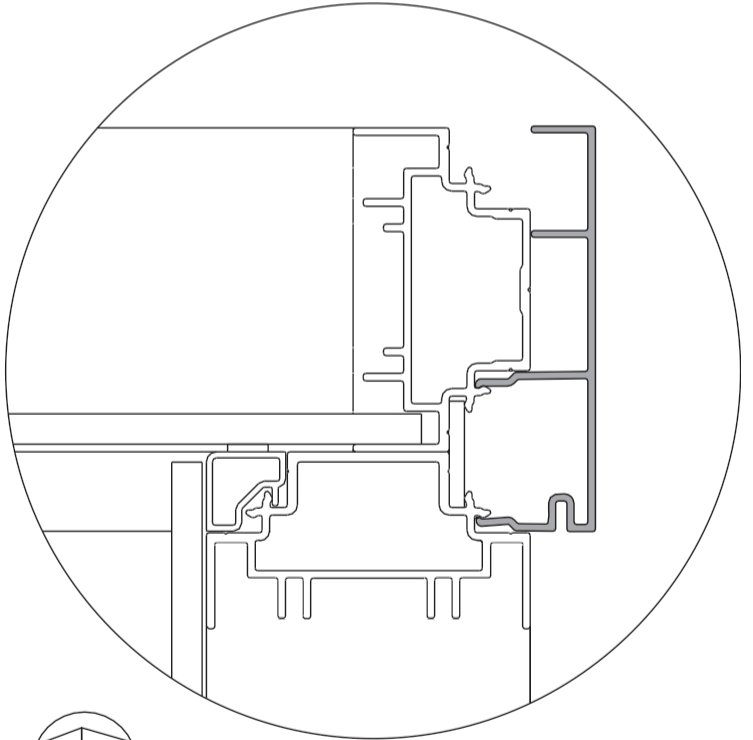
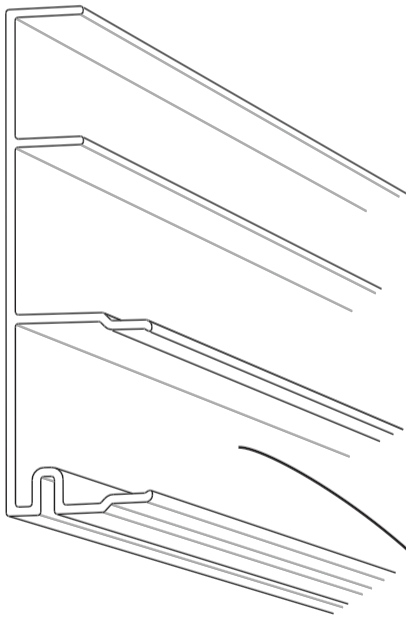


39



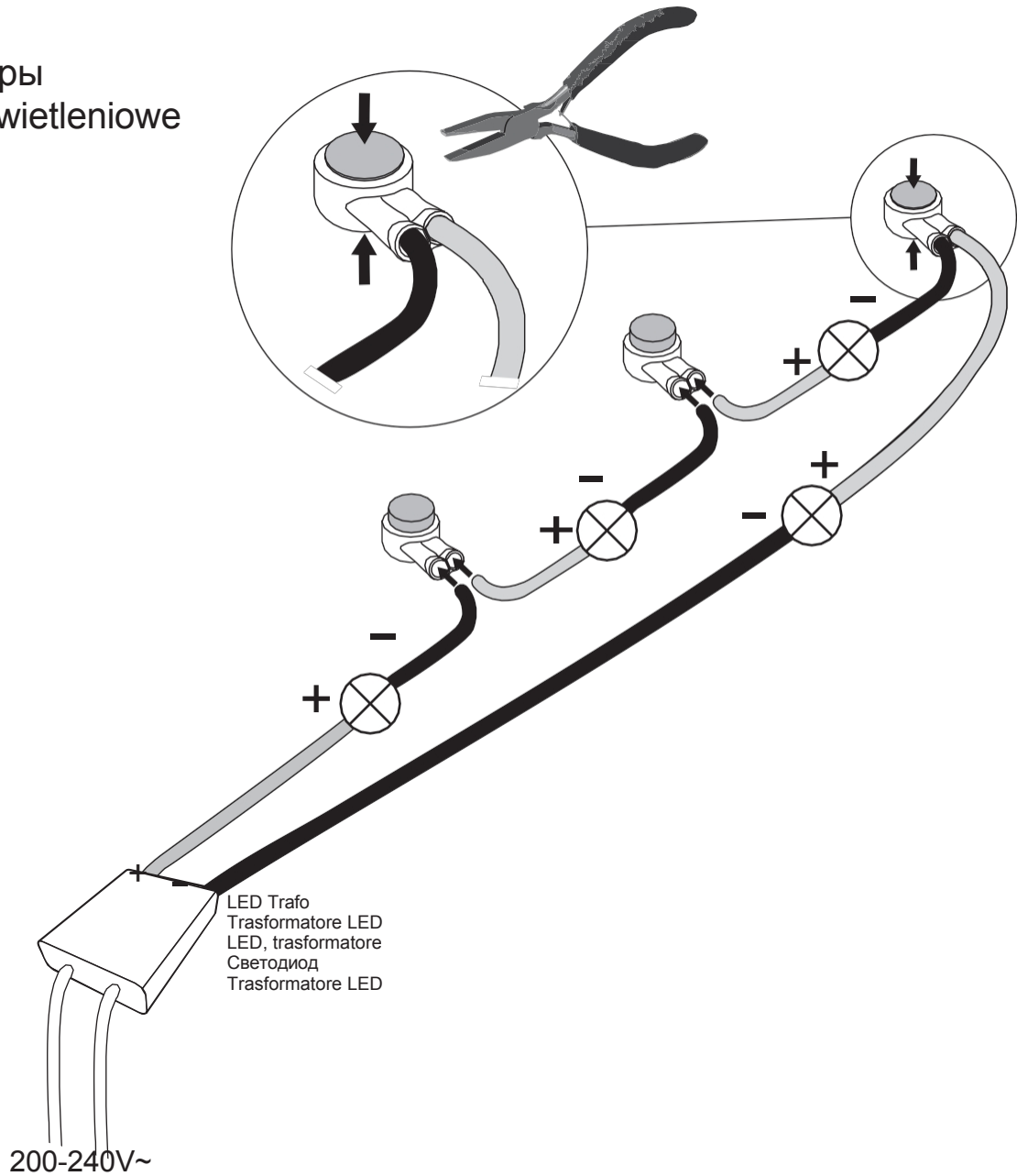
P4

846 mm



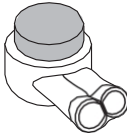


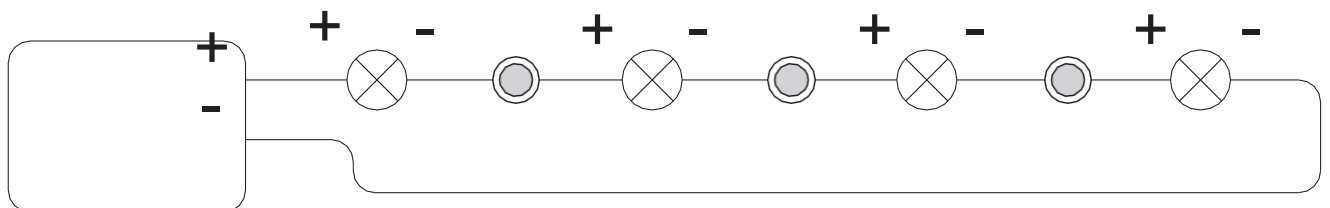
40

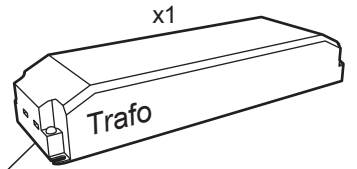
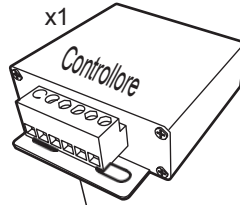
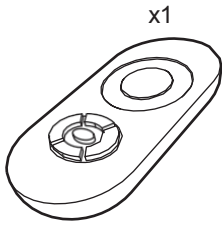
Riflettori
 Riflettori
 Прожекторы
 Punkty oświetleniowe



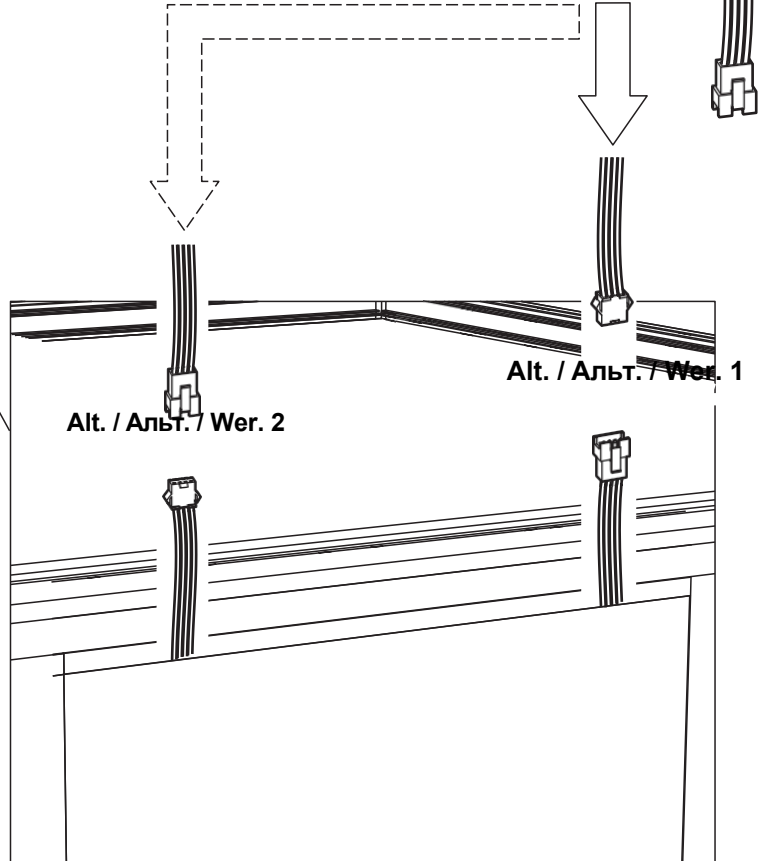
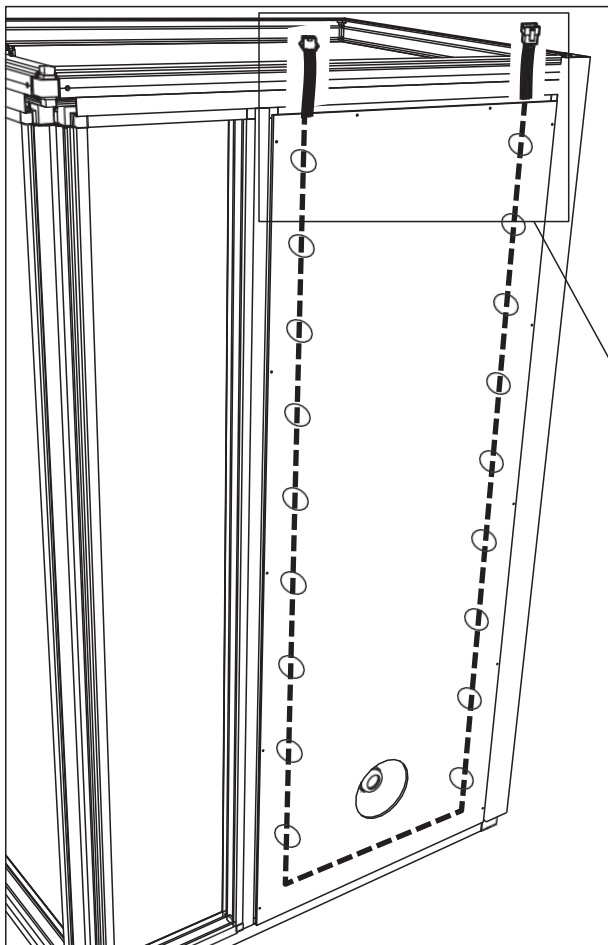
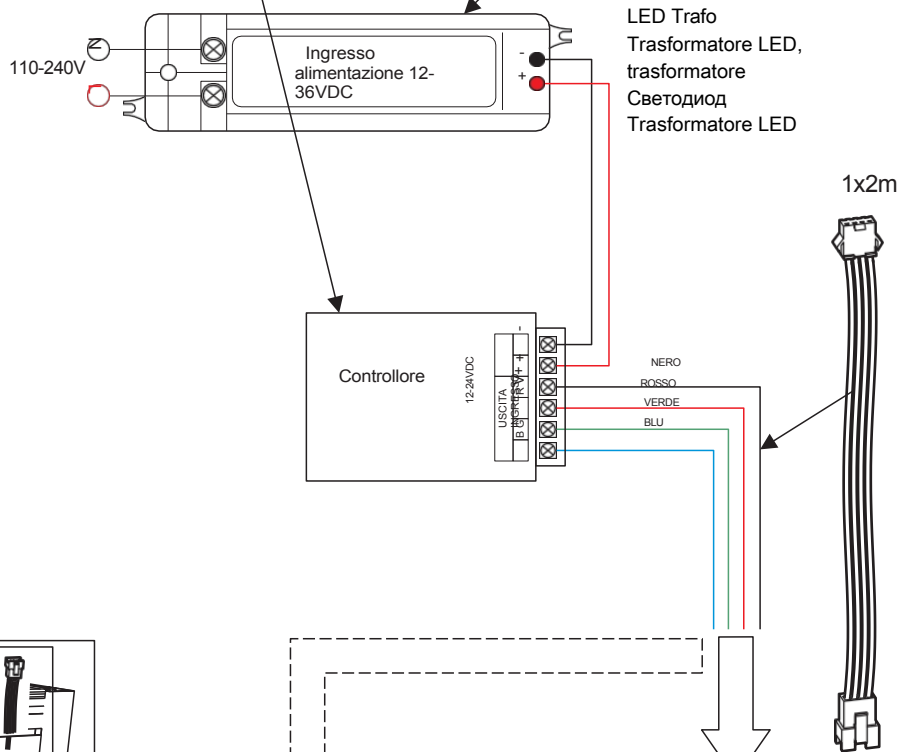
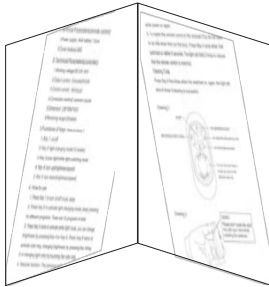
LED Trafo
 Trasformatore LED
 LED, trasformatore
 Светодиод
 Trasformatore LED

 Faretti Macchie Прожекторы Punkty oświetleniowe	 	+ Röd Rosso Rot Rouge Красный Czerwony	- Svart Nero Schwarz Noir Чёрный Czarny
--	--	---	--

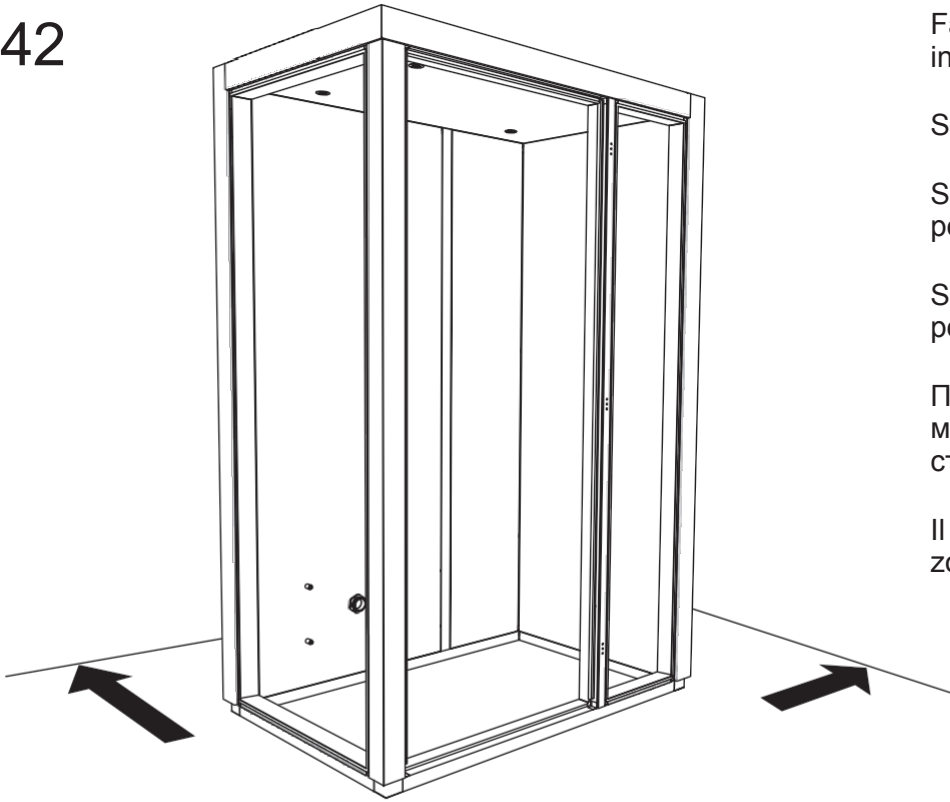




Vedere le istruzioni fornite con il telecomando a LED.
 Vedere le istruzioni fornite con il controller remoto a LED.
 Vedere le istruzioni fornite con il telecomando a LED.
 Vedere le istruzioni fornite con il telecomando a distanza LED.



42



Far volare il rummet sulle piastre in cui si trova.

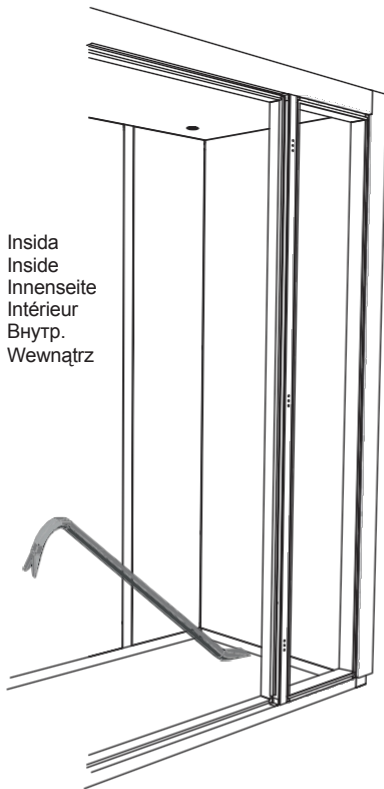
Spostare il mobile in posizione.

Spostate il mobile nella posizione desiderata.

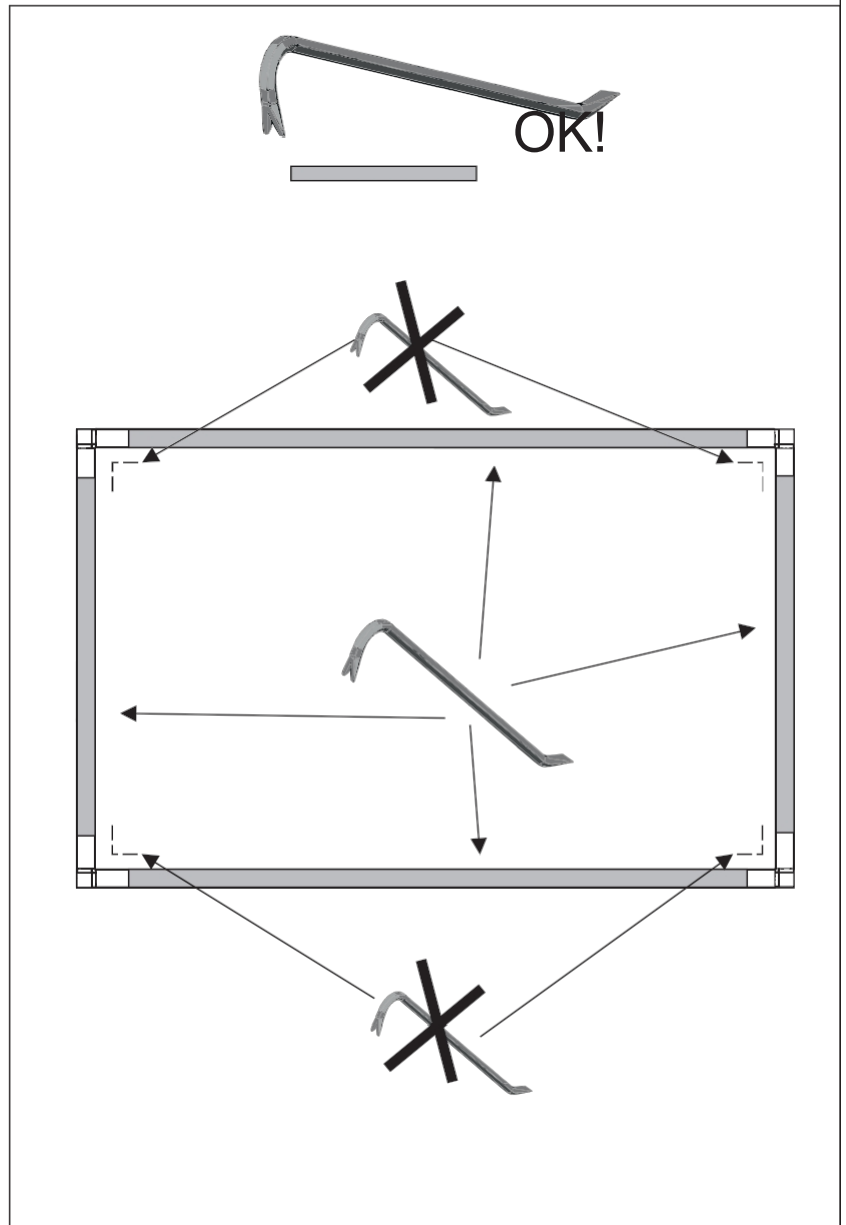
Spostare la cabina nella posizione desiderata.

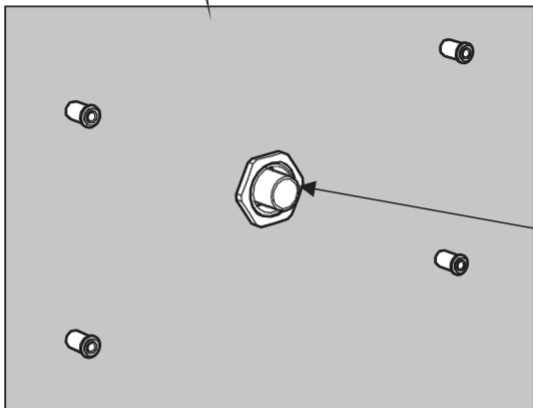
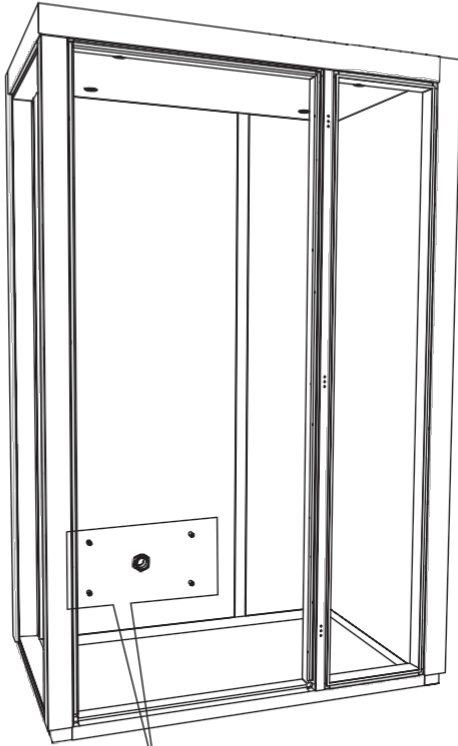
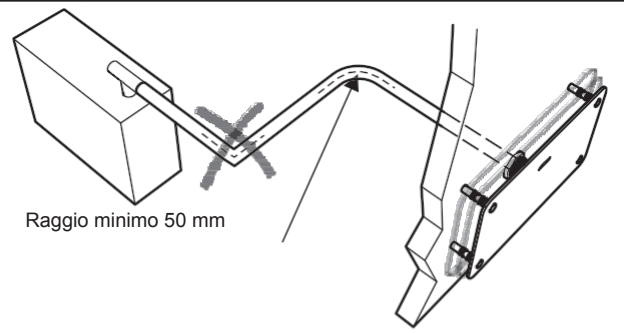
Переместите комнату на место, где она должна стоять.

Il rifugio di Przesunąć si trova in una zona di montagna.



Insida
Inside
Innenseite
Intérieur
Внутр.
Wewnątrz

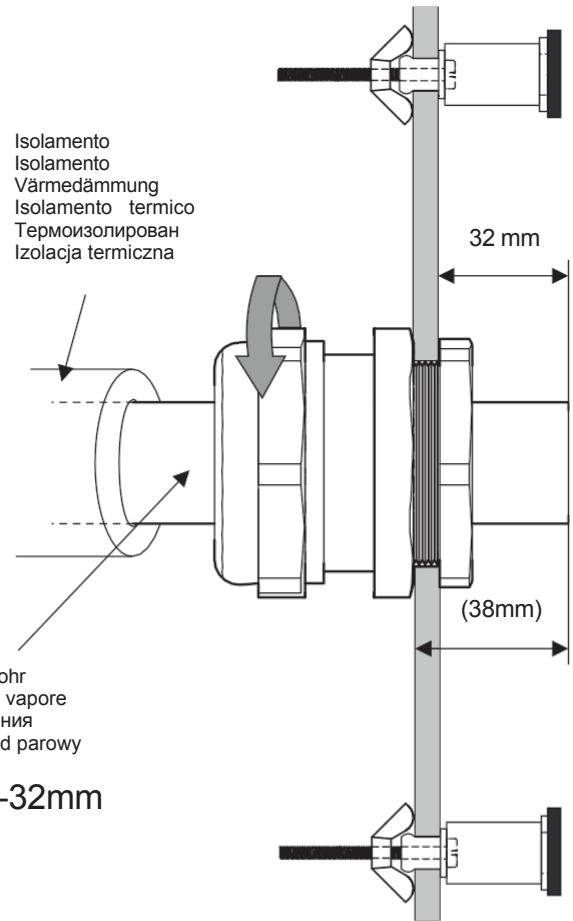




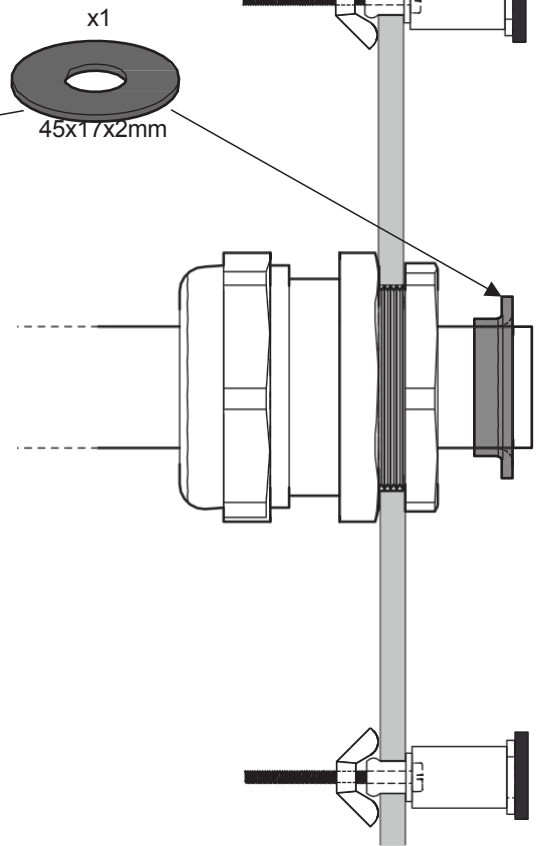
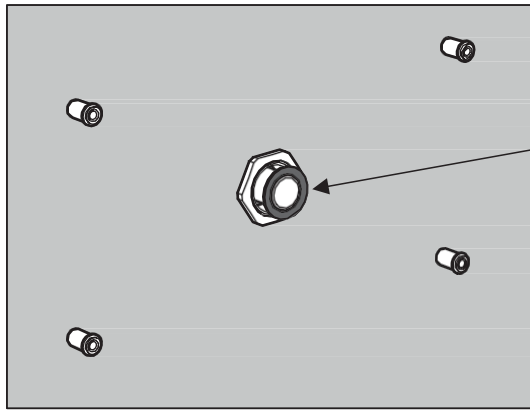
Isolamento
Isolamento
Värmedämmung
Isolamento termico
Термоизолирован
Izolacja termiczna

Tubo di vapore
Dampfrohr
Tubo di vapore
Испарения
Przewód parowy

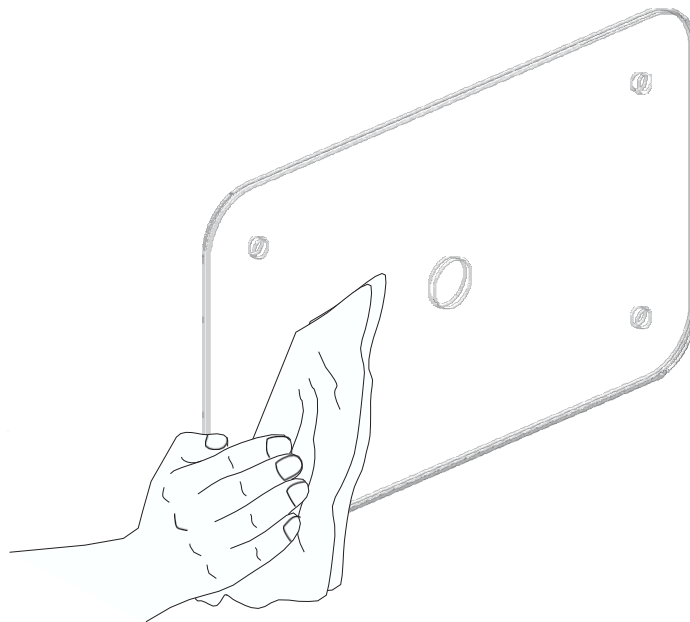
Ø28-32mm



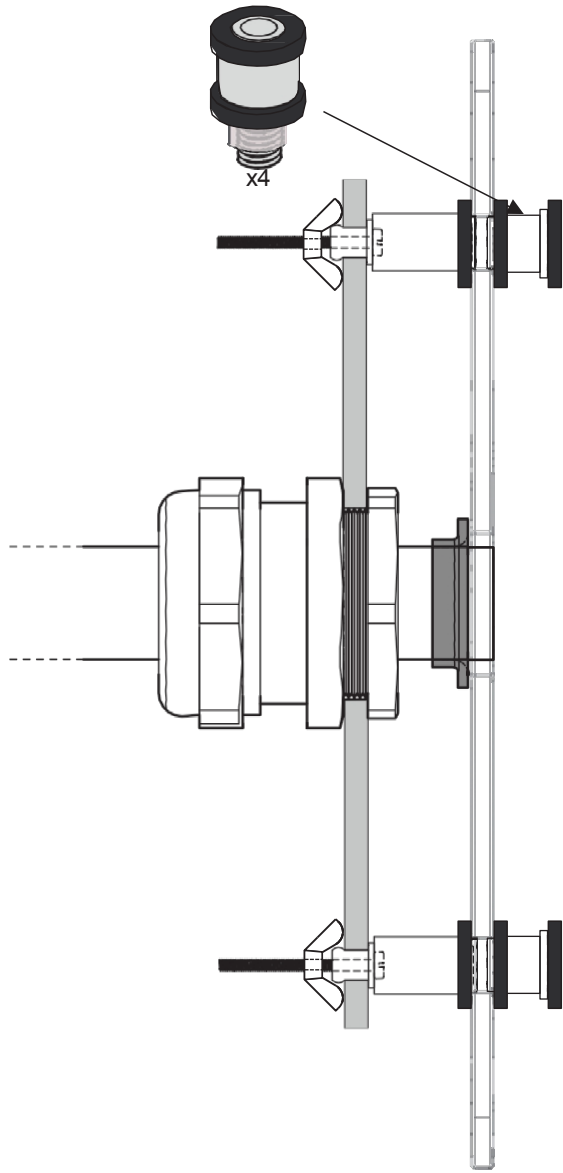
44



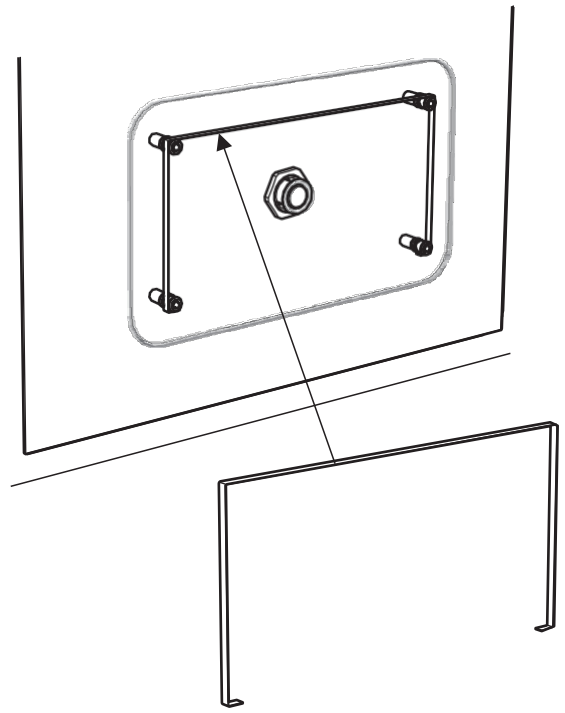
45



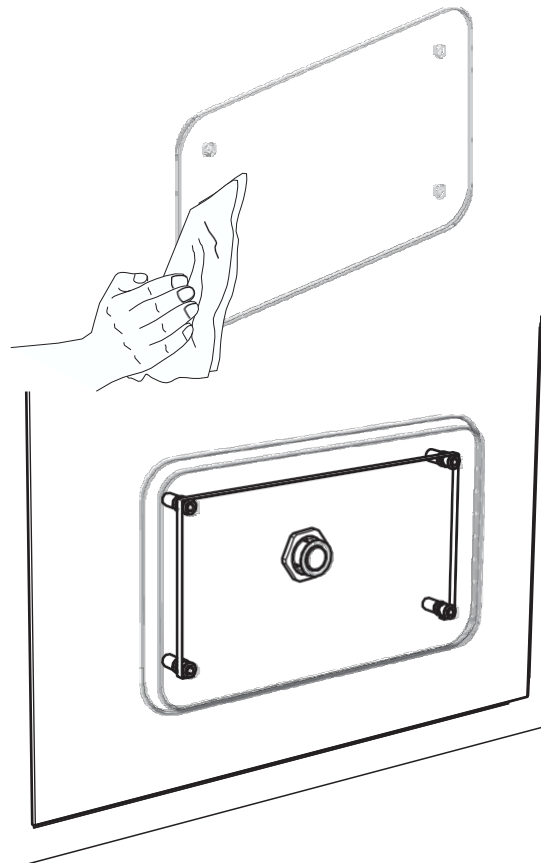
46



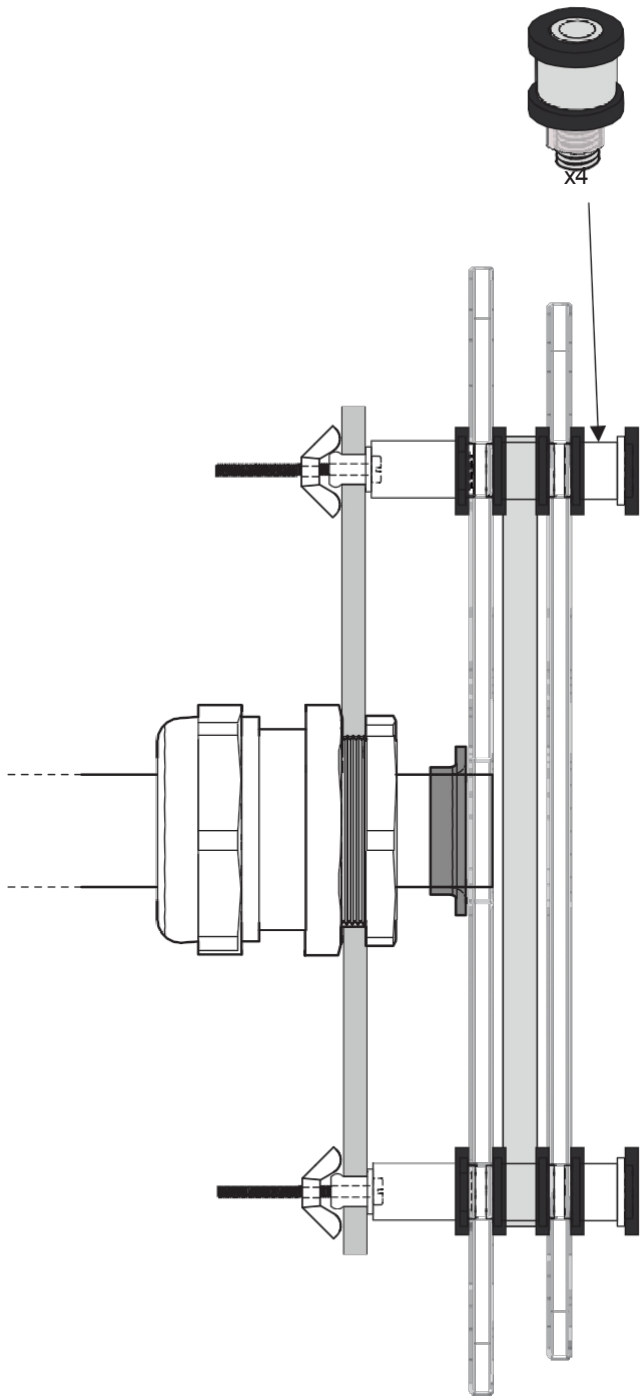
47



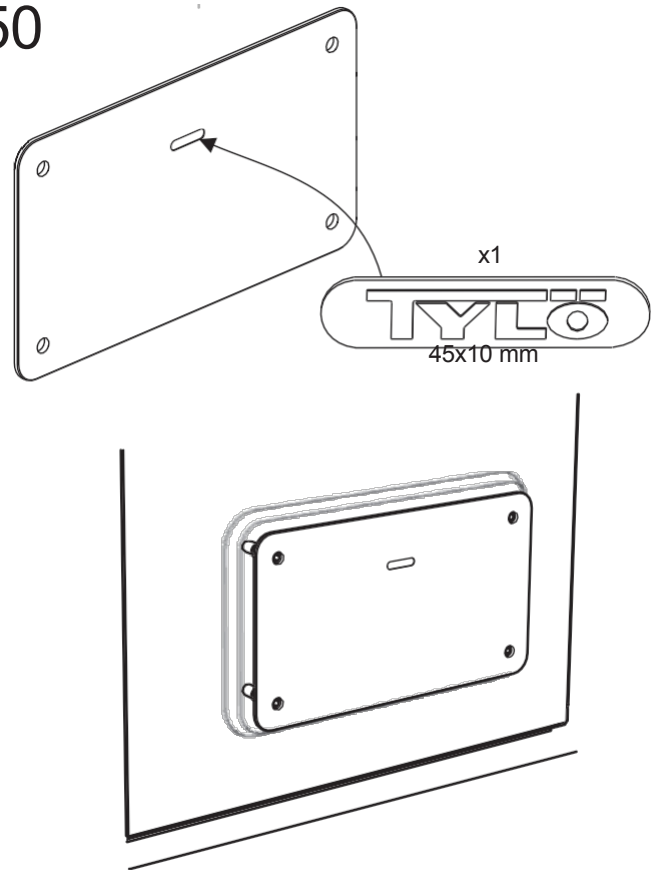
48



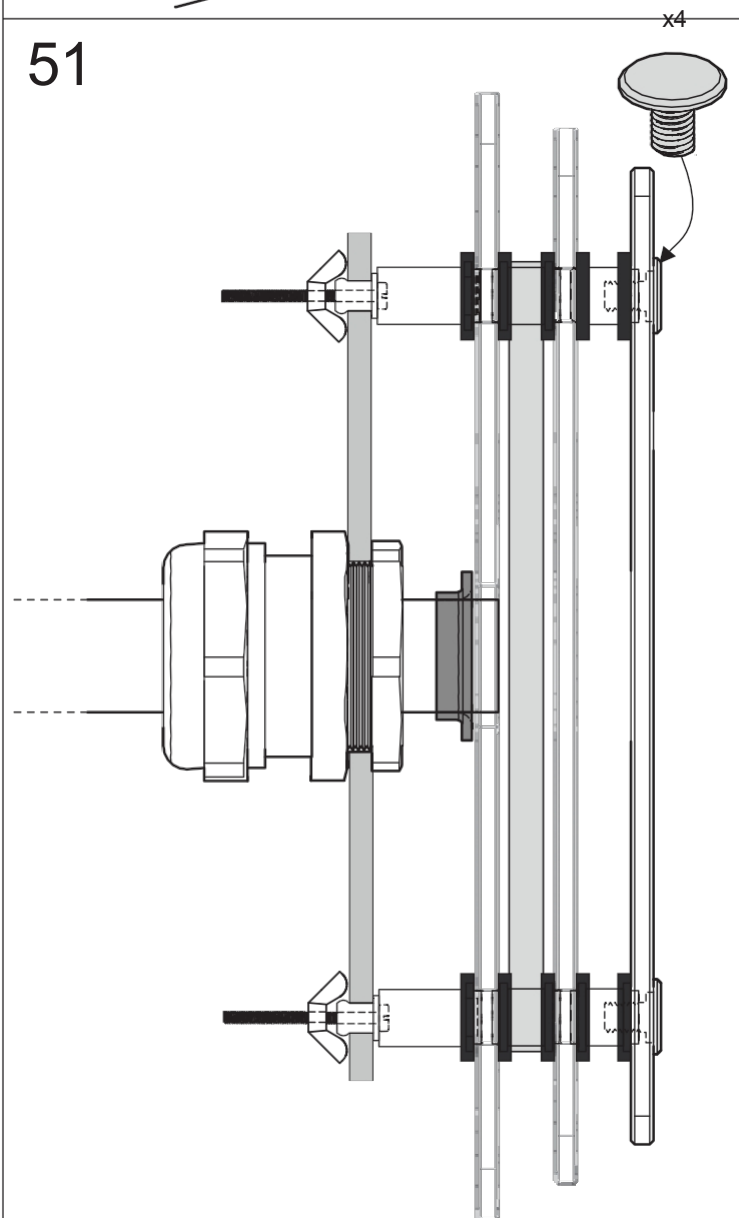
49

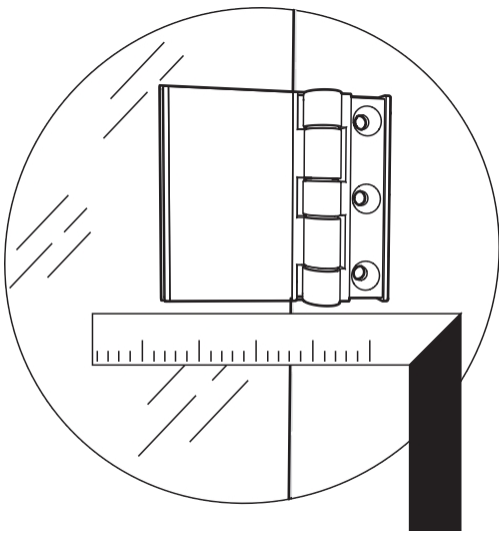
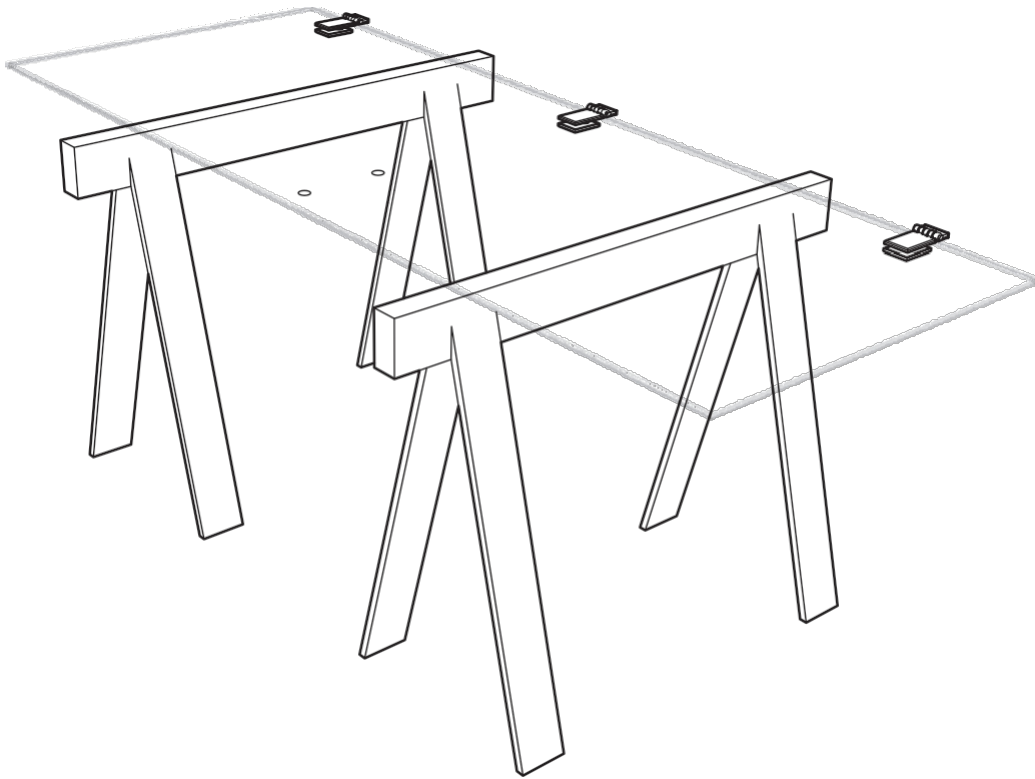


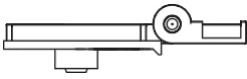



50

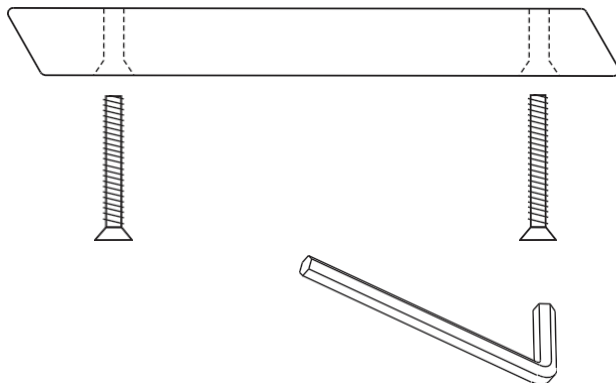
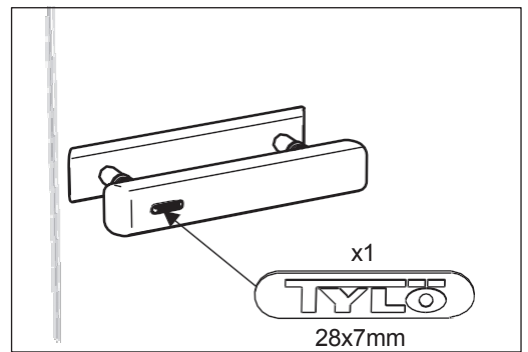
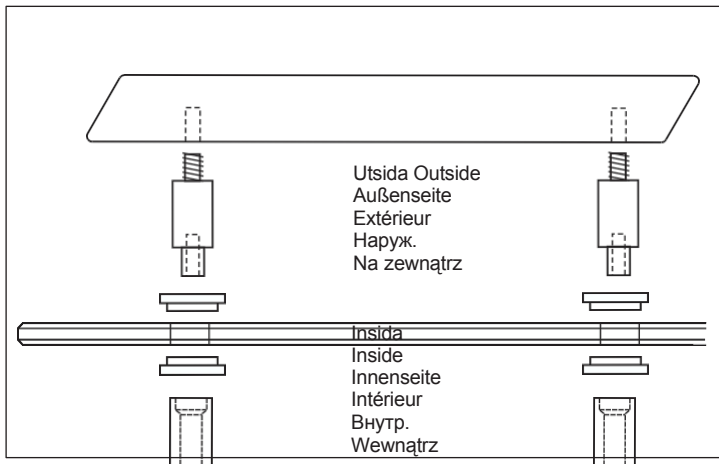
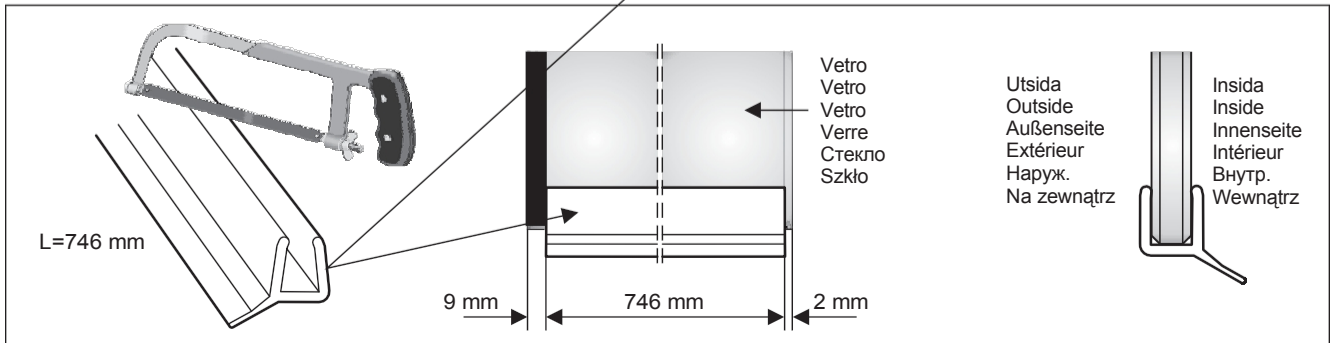
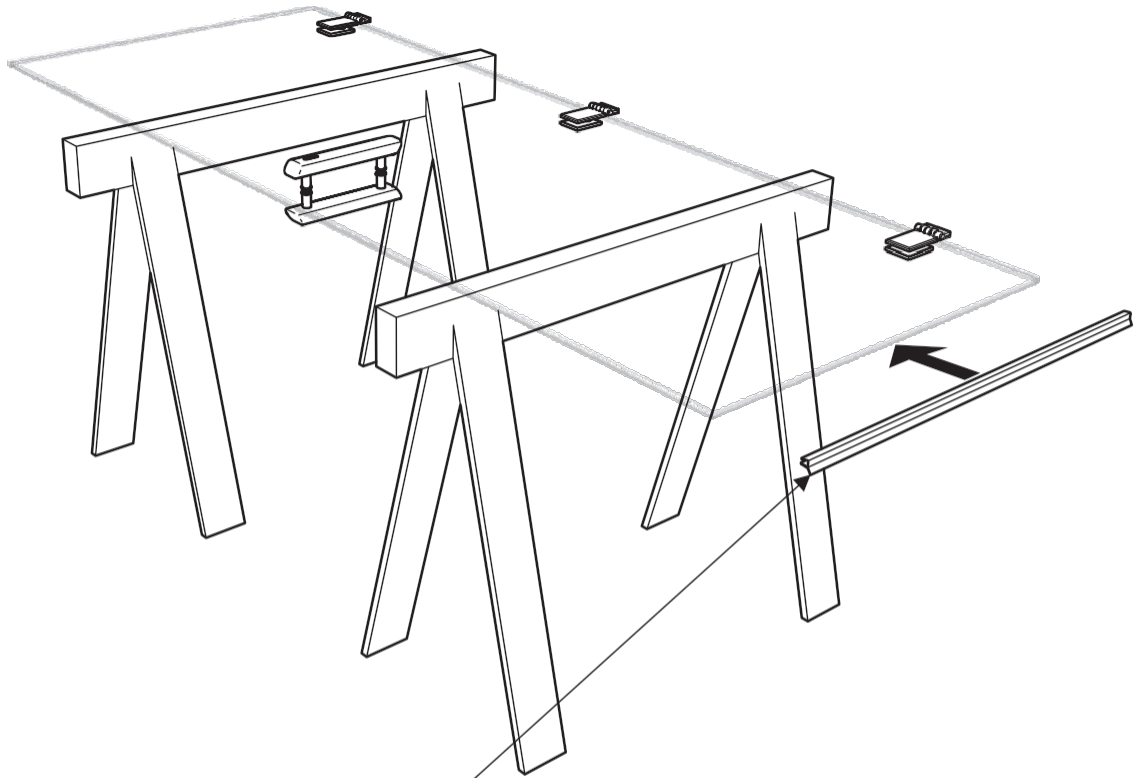


51

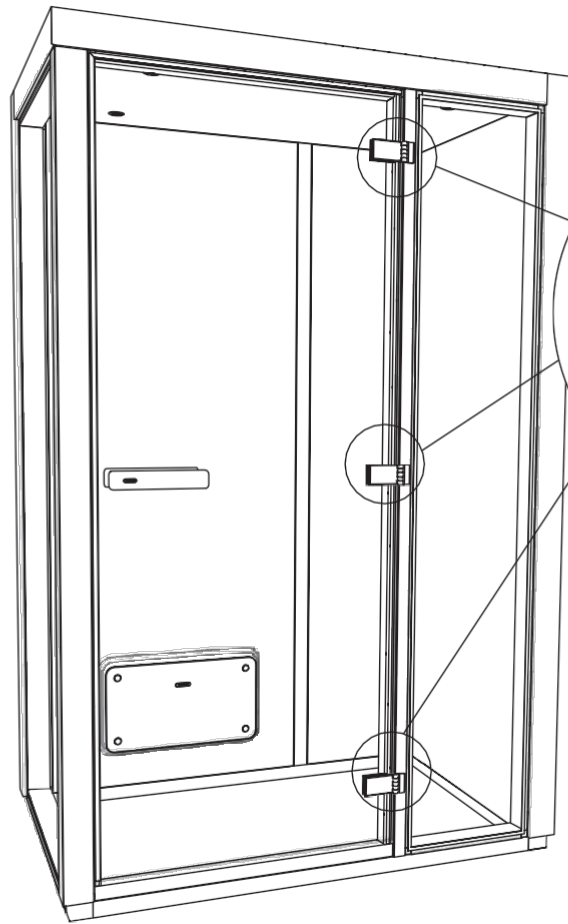




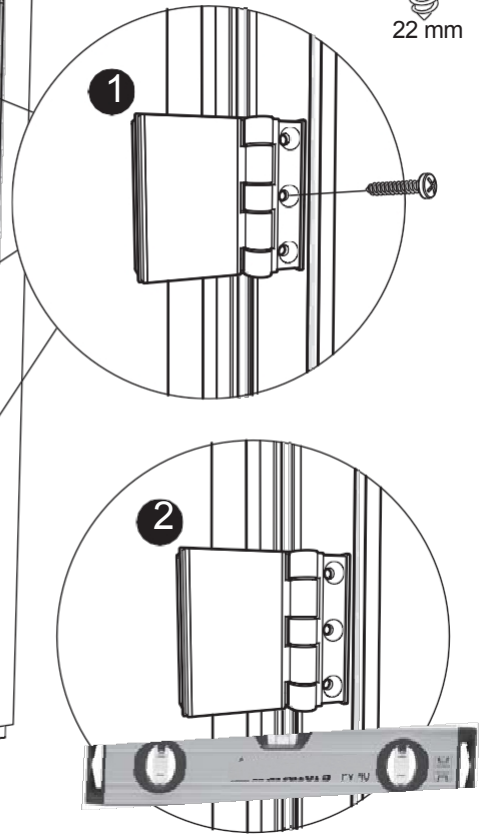
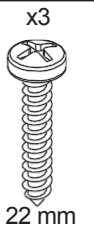
<p>Utsida Outside Außenseite Extérieur Наруж. Na zewnątrz</p>	
<p>Insida Inside Innenseite Intérieur Внутр. Wewnątrz</p>	
	
	



54



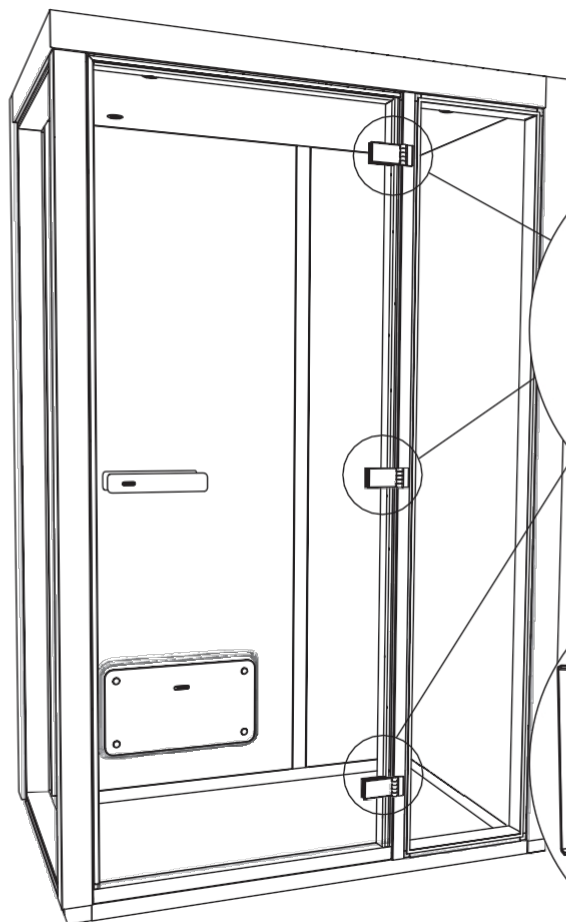
x3
22 mm



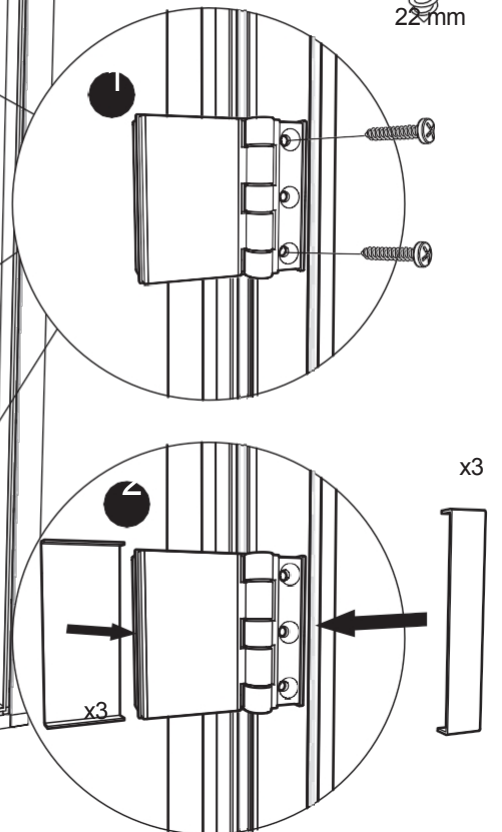
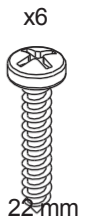
55



Serrare la cerniera dopo circa un mese.

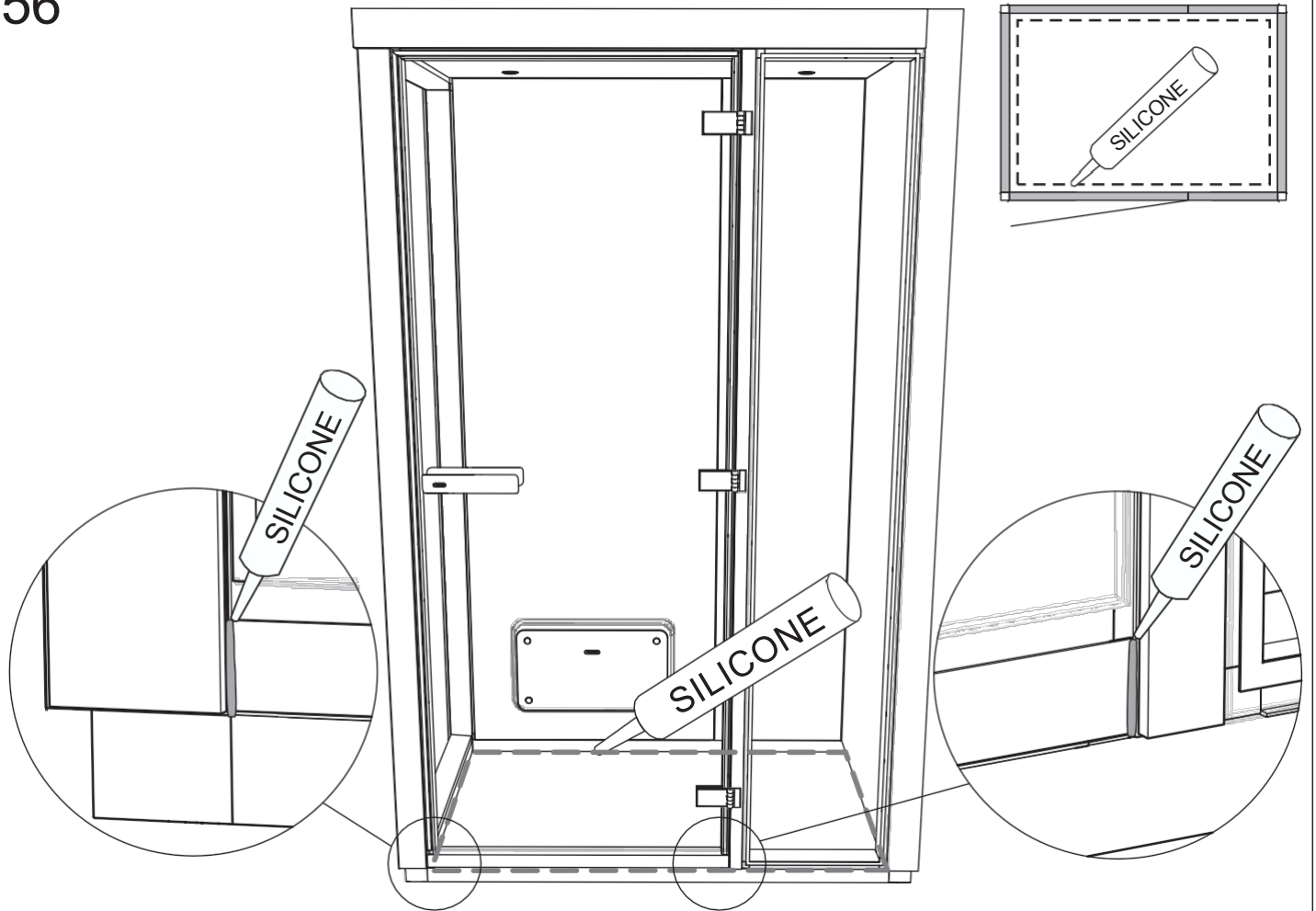


x6
22 mm



x3

56



57



Chiudere la porta al termine della doccia.
Ventilare se necessario.